



Directives pour les receveurs des donnees salariales

Lohnstandard-CH (ELM) / SalaryDeclaration

Eine Gemeinschaftsarbeit der / En cooperation avec eAHV, SUVA, SSK/Stv-BE, BFS und SVV.

Technical Schemadocumentation (TechDoc)

Filename: SalaryDeclarationTechDoc_fr.pdf

Status: final

Schema: SalaryDeclaration.xsd

Namespace: <http://www.swissdec.ch/schema/sd/20130514/SalaryDeclaration>

Schemaversion: 20130514 / 0.0 (major / minor)

Generated with an adaption of xs3p (<http://titanium.dstc.edu.au/xml/xs3p/>)

Ausgabe / Edition 21.05.2013 09:36

Table of Contents

1. SchemaDocumentProperties.....	7
3. GlobalDefinitions.....	7
2. 59 Complex Type: AdditionalParticularsType	7
2. 123 Complex Type: AddressExtensionType	8
2. 162 Complex Type: AddressRowsType	8
2. 122 Complex Type: AddressType	9
2. 77 Complex Type: AHV-AVS-CustomerIdentificationBaseType	9
2. 79 Complex Type: AHV-AVS-CustomerIdentificationConsumerType	10
2. 78 Complex Type: AHV-AVS-CustomerIdentificationType	10
2. 133 Complex Type: AHV-AVS-DeclarationCategoryType	11
2. 165 Complex Type: AHV-AVS-IdentificationType	11
2. 157 Complex Type: AHV-AVS-PersonsType	12
2. 158 Complex Type: AHV-AVS-PersonType	12
2. 19 Complex Type: AHV-AVS-SalariesType	13
2. 20 Complex Type: AHV-AVS-SalaryType	14
2. 159 Complex Type: AHV-AVS-SummaryType	15
2. 94 Complex Type: AHV-AVS-TotalsConsumerType	15
2. 95 Complex Type: AHV-AVS-TotalsType	16
2. 156 Complex Type: AwaitCorrectionFromCompanyType	17
2. 85 Complex Type: BaseCustomerIdentificationMultiConsumerType	17
2. 84 Complex Type: BaseCustomerIdentificationMultiType	18
2. 178 Complex Type: BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeDiffType	18
2. 140 Complex Type: BVG-LPP-CodeDescriptionsType	19
2. 141 Complex Type: BVG-LPP-CodeDescriptionType	19
2. 145 Complex Type: BVG-LPP-ContributionsType	19
2. 146 Complex Type: BVG-LPP-ContributionType	20
2. 88 Complex Type: BVG-LPP-CustomerIdentificationMultiConsumerType	20
2. 87 Complex Type: BVG-LPP-CustomerIdentificationMultiType	21
2. 135 Complex Type: BVG-LPP-IdentificationType	21
2. 118 Complex Type: BVG-LPP-PeriodCategoryTotal	22
2. 117 Complex Type: BVG-LPP-PeriodCategoryTotalsType	22
2. 29 Complex Type: BVG-LPP-PeriodSalaryType	23
2. 102 Complex Type: BVG-LPP-PeriodTotalsConsumerType	24
2. 103 Complex Type: BVG-LPP-PeriodTotalsType	24
2. 27 Complex Type: BVG-LPP-SalariesType	24
2. 28 Complex Type: BVG-LPP-SalaryType	25
2. 137 Complex Type: BVG-LPP-SummaryContributions	25
2. 44 Complex Type: ChargesRuleType	26
2. 45 Complex Type: ChargesType	27
2. 55 Complex Type: ChildAllowancePerAHV-AVSType	27
2. 61 Complex Type: ChildType	27
2. 124 Complex Type: CivilStatusAndDateType	28
2. 5 Complex Type: CompanyDescriptionType	29
2. 8 Complex Type: CompanyNameType	29
2. 7 Complex Type: CompanyOwnerType	30
2. 4 Complex Type: CompanyType	30
2. 11 Complex Type: CompanyWorkingTimeType	32
2. 2 Complex Type: ContactPersonType	33
2. 56 Complex Type: ContactType	33
2. 143 Complex Type: ContributionsPersonsType	34
2. 144 Complex Type: ContributionsPersonType	34
2. 142 Complex Type: ContributionsStaffType	35
2. 63 Complex Type: CorrectionConfirmedType	35
2. 153 Complex Type: CorrectionResultType	36

2.83	Complex Type : CustomerIdentificationBaseType	36
2.76	Complex Type : CustomerIdentificationType	37
2.128	Complex Type : DeclarationCategoryDetailBaseType	38
2.129	Complex Type : DeclarationCategoryDetailEntryType	38
2.130	Complex Type : DeclarationCategoryDetailMutationType	39
2.131	Complex Type : DeclarationCategoryDetailWithdrawalType	39
2.132	Complex Type : DeclarationCategoryGeneralType	39
2.127	Complex Type : DeclarationCategoryType	40
2.6	Complex Type : DelegateType	41
2.46	Complex Type : EffectiveType	41
2.125	Complex Type : EmptyType	42
2.164	Complex Type : EndingSalutationRowsType	42
2.80	Complex Type : FAK-CAF-CustomerIdentificationBaseType	42
2.82	Complex Type : FAK-CAF-CustomerIdentificationConsumerType	43
2.81	Complex Type : FAK-CAF-CustomerIdentificationType	43
2.33	Complex Type : FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementDetailType	44
2.32	Complex Type : FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementType	44
2.169	Complex Type : FAK-CAF-IdentificationType	44
2.30	Complex Type : FAK-CAF-SalariesType	45
2.31	Complex Type : FAK-CAF-SalaryType	45
2.104	Complex Type : FAK-CAF-TotalsConsumerType	46
2.105	Complex Type : FAK-CAF-TotalsType	46
2.34	Complex Type : FamilyIncomePerChildrenType	47
2.35	Complex Type : FamilyIncomePerChildType	47
2.42	Complex Type : FringeBenefitsType	48
2.3	Complex Type : GeneralSalaryDeclarationDescriptionType	49
2.119	Complex Type : GenericCategoryTotalType	49
2.86	Complex Type : GenericCustomerIdentificationMultiType	50
2.51	Complex Type : GrantType	50
2.67	Complex Type : KindOfResidenceType	51
2.116	Complex Type : KTG-AMC-CategoryTotalsType	51
2.168	Complex Type : KTG-AMC-IdentificationType	52
2.25	Complex Type : KTG-AMC-SalariesType	52
2.26	Complex Type : KTG-AMC-SalaryType	52
2.100	Complex Type : KTG-AMC-TotalsConsumerType	53
2.101	Complex Type : KTG-AMC-TotalsType	54
2.161	Complex Type : LinkRowsType	54
2.47	Complex Type : LumpSumType	54
2.60	Complex Type : MarriagePartnerType	55
2.58	Complex Type : MonthValuesType	56
2.232	Complex Type : NotificationsType	57
2.233	Complex Type : NotificationType	57
2.52	Complex Type : OwnershipRightDetailsType	57
2.53	Complex Type : OwnershipRightDetailType	58
2.15	Complex Type : ParticularsType	61
2.64	Complex Type : PartnerPaymentType	63
2.13	Complex Type : PersonsType	63
2.14	Complex Type : PersonType	64
2.160	Complex Type : ProofOfInsuranceType	66
2.134	Complex Type : RequestIdentificationBaseType	67
2.154	Complex Type : ReversalResultType	67
2.121	Complex Type : SalaryCountersType	68
2.1	Complex Type : SalaryDeclarationType	69
2.93	Complex Type : SalaryTotalsType	71
2.17	Complex Type : Social-InsuranceIdentificationType	72
2.49	Complex Type : SortSumOptionalType	73
2.48	Complex Type : SortSumType	73
2.50	Complex Type : StandardRemarkType	74

2.37 Complex Type : StatisticSalariesType	75
2.57 Complex Type : StatisticSalaryType	75
2.9 Complex Type : StatisticType	77
2.139 Complex Type : SummaryPersonsTotalType	77
2.138 Complex Type : SummaryPersonsType	77
2.136 Complex Type : SummaryType	78
2.40 Complex Type : TaxAnnuityType	78
2.68 Complex Type : TaxAtSourceCategoryType	79
2.72 Complex Type : TaxAtSourceCorrectionBaseType	79
2.74 Complex Type : TaxAtSourceCorrectionDifferenceType	80
2.75 Complex Type : TaxAtSourceCorrectionNewType	80
2.73 Complex Type : TaxAtSourceCorrectionOldType	81
2.62 Complex Type : TaxAtSourceCorrectionType	81
2.71 Complex Type : TaxAtSourceCurrentType	82
2.89 Complex Type : TaxAtSourceCustomerIdentificationBaseType	83
2.91 Complex Type : TaxAtSourceCustomerIdentificationConsumerType	83
2.90 Complex Type : TaxAtSourceCustomerIdentificationType	84
2.69 Complex Type : TaxAtSourceHistoryType	84
2.147 Complex Type : TaxAtSourceIdentificationType	85
2.155 Complex Type : TaxAtSourceOldNewResultType	85
2.148 Complex Type : TaxAtSourcePersonsType	86
2.149 Complex Type : TaxAtSourcePersonType	86
2.70 Complex Type : TaxAtSourceRecapitulationType	87
2.66 Complex Type : TaxAtSourceResidenceType	88
2.151 Complex Type : TaxAtSourceSalariesConsumerType	89
2.38 Complex Type : TaxAtSourceSalariesType	89
2.152 Complex Type : TaxAtSourceSalaryConsumerType	90
2.39 Complex Type : TaxAtSourceSalaryType	90
2.150 Complex Type : TaxAtSourceSummaryType	92
2.108 Complex Type : TaxAtSourceTotalsBaseType	92
2.106 Complex Type : TaxAtSourceTotalsConsumerType	93
2.110 Complex Type : TaxAtSourceTotalsCorrectionMonthType	93
2.109 Complex Type : TaxAtSourceTotalsMonthType	94
2.111 Complex Type : TaxAtSourceTotalsPeriodType	94
2.107 Complex Type : TaxAtSourceTotalsType	95
2.43 Complex Type : Tax-BVG-LPP-ContributionType	95
2.92 Complex Type : TaxCustomerIdentificationConsumerType	95
2.170 Complex Type : TaxIdentificationType	96
2.36 Complex Type : TaxSalariesType	96
2.41 Complex Type : TaxSalaryType	97
2.163 Complex Type : TextRowsType	98
2.126 Complex Type : TimePeriodType	98
2.120 Complex Type : Total-FAK-CAF-PerCantonType	98
2.54 Complex Type : TypeOfOwnershipType	99
2.112 Complex Type : UVG-LAA-BranchTotalsType	99
2.113 Complex Type : UVG-LAA-BranchTotalType	100
2.114 Complex Type : UVG-LAA-GenericTotalType	100
2.166 Complex Type : UVG-LAA-IdentificationType	101
2.21 Complex Type : UVG-LAA-SalariesType	101
2.22 Complex Type : UVG-LAA-SalaryType	102
2.96 Complex Type : UVG-LAA-TotalsConsumerType	103
2.97 Complex Type : UVG-LAA-TotalsType	104
2.115 Complex Type : UVGZ-LAAC-CategoryTotalsType	104
2.167 Complex Type : UVGZ-LAAC-IdentificationType	104
2.23 Complex Type : UVGZ-LAAC-SalariesType	105
2.24 Complex Type : UVGZ-LAAC-SalaryType	105
2.98 Complex Type : UVGZ-LAAC-TotalsConsumerType	106
2.99 Complex Type : UVGZ-LAAC-TotalsType	106

2. 12	Complex Type : WeeklyHoursAndLessonsType	107
2. 18	Complex Type : WorkingTimeType	107
2. 65	Complex Type : WorkOrCompensatoryType	108
2. 10	Complex Type : WorkplaceType	108
2. 16	Complex Type : WorkType	109
2. 171	Simple Type : ActivityRateType	110
2. 172	Simple Type : AK-CC-NumberType	110
2. 173	Simple Type : AssuranceCategoryCodeType	111
2. 174	Simple Type : BranchIdentifierType	111
2. 175	Simple Type : BUR-REE-NumberType	112
2. 176	Simple Type : BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeEmptyType	112
2. 177	Simple Type : BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeType	113
2. 180	Simple Type : CantonAddressType	113
2. 179	Simple Type : CantonAndEXType	114
2. 181	Simple Type : CategoryPredefinedTaxType	115
2. 182	Simple Type : CategoryPredefinedType	116
2. 183	Simple Type : CivilStatusType	117
2. 228	Simple Type : CompanyWorkingTimeIDType	118
2. 184	Simple Type : ConcubinageType	118
2. 185	Simple Type : CountryISOType	119
2. 186	Simple Type : CurrencyType	119
2. 187	Simple Type : DaysPerYearType	120
2. 188	Simple Type : DeclarationCategoryReasonEntryType	120
2. 189	Simple Type : DeclarationCategoryReasonMutationType	121
2. 190	Simple Type : DeclarationCategoryReasonWithdrawalType	122
2. 191	Simple Type : DegreeOfRelationshipType	123
2. 192	Simple Type : DenominationType	124
2. 234	Simple Type : DescriptionCodeType	124
2. 193	Simple Type : EducationType	125
2. 194	Simple Type : EmailAddressType	126
2. 196	Simple Type : EmploymentContractType	126
2. 195	Simple Type : EmploymentType	127
2. 197	Simple Type : FamilyStatusType	128
2. 198	Simple Type : FourDecimalPlacesType	129
2. 199	Simple Type : IDType	129
2. 229	Simple Type : InstitutionIDType	129
2. 200	Simple Type : LanguageCodeType	130
2. 201	Simple Type : Location2Type	130
2. 202	Simple Type : Location3Type	131
2. 203	Simple Type : MunicipalityIDType	131
2. 204	Simple Type : NationalityType	132
2. 205	Simple Type : NotEmptyStringType	133
2. 206	Simple Type : OperationOwnershipRightType	133
2. 207	Simple Type : OtherActivitiesType	134
2. 209	Simple Type : PayAgreementType	134
2. 210	Simple Type : PercentType	135
2. 208	Simple Type : PositionType	136
2. 211	Simple Type : ProcessType	136
2. 235	Simple Type : QualityLevelType	137
2. 212	Simple Type : ReasonType	137
2. 213	Simple Type : ResidenceCategoryType	138
2. 214	Simple Type : SalaryAmountType	139
2. 215	Simple Type : SexType	139
2. 216	Simple Type : SimpleBooleanType	140
2. 231	Simple Type : SupportedMinorSchemaVersionAttributeType	140
2. 217	Simple Type : SV-AS-NumberType	141
2. 218	Simple Type : TaxAtSourceCodeType	141
2. 220	Simple Type : TotalHoursOfWorkType	142

2.221	Simple Type : TotalLessonsOfWorkType	142
2.219	Simple Type : TotalType	143
2.222	Simple Type : UID-BFSType	143
2.223	Simple Type : UID-EHRAType	144
2.224	Simple Type : UVG-LAA-CodeType	144
2.225	Simple Type : WeeklyHoursType	145
2.226	Simple Type : WeeklyLessonsType	145
2.230	Simple Type : WorkplaceIDType	146
2.227	Simple Type : ZIP-CodeType	146

1. Schema Document Properties

Target Namespace	http://www.swissdec.ch/schema/sd/20130514/SalaryDeclaration
Version	0.0
Element and Attribute Namespaces	Global element and attribute declarations belong to this schema's target namespace. By default, local element declarations belong to this schema's target namespace. By default, local attribute declarations have no namespace.

Declared Namespaces

Prefix	Namespace
xml	http://www.w3.org/XML/1998/namespace
sd	http://www.swissdec.ch/schema/sd/20130514/SalaryDeclaration
xs	http://www.w3.org/2001/XMLSchema

Schema Component Representation

```
<xs:schema targetNamespace="http://www.swissdec.ch/schema/sd/20130514/SalaryDeclaration" elementForm-
Default="qualified" attributeFormDefault="unqualified" version="0.0">
  ...
</xs:schema>
```

3. Global Definitions

2.59 Complex Type: **AdditionalParticularsType**

Name	AdditionalParticularsType
------	---------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AdditionalParticularsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Denomination" type="sd:DenominationType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Employment" type="sd:EmploymentType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="OtherActivities" type="sd:OtherActivitiesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Annuity" type="sd:EmptyType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Concubinage" type="sd:ConcubinageType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="MarriagePartner" type="sd:MarriagePartnerType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Children" type="sd:ChildType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Denomination Translation: Religion
Short: La religion de la Person

Employment	Translation: Occupation
OtherActivities	Translation: D'autres activités Short: La personne a d'autres activités
Annuity	Translation: Rente Short: La personne reçoit une rente
Concubinage	Translation: Vivant en union libre Short: La personne vivant en union libre
MarriagePartner	Translation: Conjoint Short: Informations sur le partenaire Domain: Les informations sont obligatoires pour les personnes marié ou partenariats enregistré
Children	Translation: Enfants Short: Enfants avec droit à la déduction Domain: Les informations sont obligatoires pour enfants avec un droit à la déduction

2.123 Complex Type: AddressExtensionType

Name	AddressExtensionType
------	----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AddressExtensionType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:AddressType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Canton" type="sd:CantonAddressType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="MunicipalityID" type="sd:MunicipalityIDType" minOccurs="0"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.162 Complex Type: AddressRowsType

Name	AddressRowsType
------	-----------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AddressRowsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="row" type="xs:string" minOccurs="1" maxOccurs="10"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```


Documentation: Schema Component Representation

row	Translation: ligne
	Short: ligne

2.122 Complex Type: AddressType

Name	AddressType
-------------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AddressType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="ComplementaryLine" type="xs:string" minOccurs="0" maxOccurs="1"/>
    <xs:element name="Street" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Postbox" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Locality" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ZIP-Code" type="sd:ZIP-CodeType"/>
    <xs:element name="City" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Country" type="xs:string" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

ComplementaryLine	Translation: Ligne complémentaire Short: Ligne complémentaire pour l'adresse postale (2e ligne)
Street	Translation: Rue Short: Rue et numéro (3e ligne)
Postbox	Translation: boîte postale Short: Boîte postale (4e ligne)
Locality	Translation: Localité Short: Localité, p.e. region, province (4.1e ligne) Domain: Occasionnellement il faut indiquer une localité en plus du lieu et du pays dans le cas d'adresses étrangères. Selon l'union postale universelle, cette information est placée entre Rue et Lieu. La localité peut être une région, une province, un état fédéral, un quartier, etc.
ZIP-Code	Translation: Code postal (CP) Short: Code postal (5e ligne)
City	Translation: Lieu Short: Lieu (5e ligne)
Country	Translation: Pays Short: Pays pour l'expédition postale (6e ligne)

2.77 Complex Type: AHV-AVS-CustomerIdentificationBaseType

Name	AHV-AVS-CustomerIdentificationBaseType
-------------	---

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-CustomerIdentificationBaseType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="AK-CC-BranchNumber" type="sd:AK-CC-NumberType"/>
    <xs:element name="AK-CC-CustomerNumber" type="sd:NotEmptyStringType"/>
    <xs:element name="AK-CC-SubNumber" type="sd:IDType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Comment" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

AK-CC-BranchNumber	Translation: Numéro CC Short: Numéro de la caisse de compensation du membre (de l'entreprise)
AK-CC-CustomerNumber	Translation: Numéro de membre CC Short: Numéro de membre attribué par la caisse de compensation, sert à l'identification unique du membre (de l'entreprise)
AK-CC-SubNumber	Translation: Numéro accessoire de membre Short: Un client peut souhaiter que le numéro de membre comporte plusieurs numéros accessoires pour des décomptes séparés servant par exemple pour les filiales, les salaires des cadres, etc.
Comment	Translation: Remarques Short: Remarques de la personne de contact pour le receveur / l'institution

2.79 Complex Type: AHV-AVS-CustomerIdentificationConsumerType

Name	AHV-AVS-CustomerIdentificationConsumerType
------	--

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-CustomerIdentificationConsumerType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:AHV-AVS-CustomerIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="AK-CC-BranchNumber" type="sd:AK-CC-NumberType"/>
        <xs:element name="AK-CC-CustomerNumber" type="sd:NotEmptyStringType"/>
        <xs:element name="AK-CC-SubNumber" type="sd:IDType" minOccurs="0"/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.78 Complex Type: AHV-AVS-CustomerIdentificationType

Name	AHV-AVS-CustomerIdentificationType
------	------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-CustomerIdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:AHV-AVS-CustomerIdentificationBaseType">
      <xs:attribute name="institutionID" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.133 Complex Type: AHV-AVS-DeclarationCategoryType

Name	AHV-AVS-DeclarationCategoryType
------	---------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-DeclarationCategoryType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:DeclarationCategoryGeneralType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Entry" type="sd:DeclarationCategoryDetailBaseType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="Withdrawal" type="sd:DeclarationCategoryDetailBaseType" minOccurs="0"/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.165 Complex Type: AHV-AVS-IdentificationType

Name	AHV-AVS-IdentificationType
------	----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-IdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:RequestIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Institution" type="sd:AHV-AVS-CustomerIdentificationConsumerType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.157 Complex Type: **AHV-AVS-PersonsType**

Name	AHV-AVS-PersonsType
------	---------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-PersonsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Person" type="sd:AHV-AVS-PersonType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Person	Translation: Personne
--------	-----------------------

2.158 Complex Type: **AHV-AVS-PersonType**

Name	AHV-AVS-PersonType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-PersonType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Process" type="sd:ProcessType"/>
    <xs:element name="DeclarationCategory" type="sd:AHV-AVS-DeclarationCategoryType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Social-Insuranceldentification" type="sd:Social-InsuranceldentificationType"/>
    <xs:element name="EmployeeNumber" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Lastname" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Firstname" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Sex" type="sd:SexType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Nationality" type="sd:NationalityType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="DateOfBirth" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ProofOfInsurance" type="sd:ProofOfInsuranceType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Warning" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Info" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Process	Translation: Processus
DeclarationCategory	Translation: Catégorie de déclaration Short: Catégorie de déclaration (entrée, mutation et sortie / EMA) Domain: Selon le type de mutation dans la personne peut attribués différentes catégories. Plusieurs catégories sont possibles en même temps. entrée=Entry; mutation=Mutation; sortie=Withdrawal;
Social-Insuranceldentification	Translation: Identification d'assurance sociale Short: Identification d'assurance sociale unique

EmployeeNumber	Translation: Numéro personnel Short: Numéro personnel de la personne (selon les besoins de l'entreprise)
Lastname	Translation: Nom Short: Nom complet de la personne Domain: Nom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Firstname	Translation: Prénom Short: Prénom(s) de la personne Domain: Prénom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Sex	Translation: Sexe Short: Sexe de la personne Domain: La distinction entre les employés masculins et féminins est nécessaire à cause de l'âge de la retraite différent qui influence le calcul du montant exonéré des cotisations AVS. En outre l'employeur doit fournir des indications statistiques sur le nombre d'hommes et de femmes employés.
Nationality	Translation: Nationalité Short: Nationalité en code de deux chiffres selon ISO 3166 élargi Technical: Élargissement 11=inconnu 22=apatride Dans le contrôle de qualité, niveau plausibilité, le document est testé contre les codes ISO 3166 et un avertissement est généré au cas d'un code inconnu. http://www.unece.org/etrades/unedocs/repository/codelists/xml/CountryCode.xsd
DateOfBirth	Translation: Date de naissance Short: Date de naissance de la personne
ProofOfInsurance	Translation: Preuve d'assurance
Warning	Translation: Avertissements
Info	Translation: Informations

2.19 Complex Type: **AHV-AVS-SalariesType**

Name	AHV-AVS-SalariesType
-------------	-----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-SalariesType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="AHV-AVS-Salary" type="sd:AHV-AVS-SalaryType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

AHV-AVS-Salary	Translation: Salaire AVS Short: Le salaire déterminant pour l'AVS Domain: Au cas de plusieurs durées de cotisation (Entrée/sortie ou changement de l'obligation de cotiser à l'AVS) pendant une année, il faut répartir les revenus correspondants selon la période.
----------------	---

2.20 Complex Type: AHV-AVS-SalaryType

Name	AHV-AVS-SalaryType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-SalaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="DeclarationCategory" type="sd:AHV-AVS-DeclarationCategoryType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="AccountingTime" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="AHV-AVS-Income" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="AHV-AVS-Open" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ALV-AC-Income" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="ALVZ-ACS-Income" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ALV-AC-Open" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

DeclarationCategory	Translation: Catégorie de déclaration Short: Catégorie de déclaration (entrée, mutation et sortie / EMA) Domain: Selon le type de mutation dans la personne peut attribués différentes catégories. Plusieurs catégories sont possibles en même temps. entrée=Entry; mutation=Mutation; sortie=Withdrawal;
AccountingTime	Translation: Durée de cotisation Short: Durée de cotisation de l'assuré Domain: Date précise du début de la durée de cotisation de l'assuré (premier jour de travail dans l'année civile pour un début de travail pendant l'année, resp. le 1 janvier pour des employés travaillant toute l'année). Date précise de la fin de la durée de cotisation de l'assuré (dernier jour de travail de l'année civile pour un fin de travail pendant l'année, resp. le 31 décembre pour des employés qui travaillent toute l'année). Salaire hors de la période de décompte: Si le salaire soumis au cotisations est valide pour une période différente de l'année civile il faut indiquer la durée de cotisation pour l'année concernée.
AHV-AVS-Income	Translation: Revenu AVS Short: Revenu AVS de la période de décompte Domain:
AHV-AVS-Open	Translation: Revenu non soumis au cotisations AVS Short: Revenu non soumis au cotisations AVS pendant la durée de cotisation Domain: Personnes non assurées ou personnes et salaires non soumis au cotisations (adolescents de moins de 18 ans, rentiers et cas exceptionnels, p.e. employé d'exploitation agricole de moins de 21 ans sans salaire liquide)
ALV-AC-Income	Translation: Revenu AC Short: Revenu AC de la période de décompte Domain: Le revenu déterminé de l'AC est le revenu jusqu'à la valeur limite (salaire maximum) par année.
ALVZ-ACS-Income	Translation: Revenu ACS Short: Revenu ACS de la période de décompte Domain: A partir de 2004 le ACS n'est plus en vigueur, mais peut à tout moment être reinitialisé.

ALV-AC-Open	<p>Translation: Revenu non soumis au cotisations AC</p> <p>Short: Revenu non soumis au cotisations AVS pendant la durée de cotisation</p> <p>Domain: Le revenu déterminant qui n'est pas soumis au cotisations est tout ce qui dépasse la limite maximale par année. En plus, il faut indiquer le revenu non soumis au cotisations de personnes non assurées (p.e. adolescents, rentiers, membres de famille dans l'exploitation agricole).</p>
institutionIDRef	<p>Translation: Référence InstitutionID</p> <p>Short: Ici est indiqué la référence sur l'institution correspondante à l'intérieur d'un domaine.</p>

2.159 Complex Type: **AHV-AVS-SummaryType**

Name	AHV-AVS-SummaryType
-------------	----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-SummaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="NumberOf-Person-Tags" type="xs:unsignedInt"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

NumberOf-Person-Tags	<p>Translation: Nombre de balises impôt à la source</p> <p>Short: Nombre de balises impôt à la source</p> <p>Technical: Nombre de impôt à la source salaires de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises TaxAtSourceSalary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.</p>
----------------------	---

2.94 Complex Type: **AHV-AVS-TotalsConsumerType**

Name	AHV-AVS-TotalsConsumerType
-------------	-----------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AHV-AVS-TotalsConsumerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Total-AHV-AVS-Incomes" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="Total-AHV-AVS-Open" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="Total-ALV-AC-Incomes" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="Total-ALVZ-ACS-Incomes" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="Total-ALV-AC-Open" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="Total-FLG-LFA-Incomes" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Total-AHV-AVS-Incomes	Translation: Total des salaires AVS Short: Somme de tous les salaires AVS Domain: Il faut additionner et indiquer les revenus déterminants de toute l'entreprises pour AVS / AI / APG. Technical: Information redondante
Total-AHV-AVS-Open	Translation: Total des salaires non soumis aux cotisations AVS Short: Total des salaires non soumis aux cotisations AVS Domain: Il faut additionner et indiquer tous les montants non soumis aux cotisations AVS. Technical: Information redondante
Total-ALV-AC-Incomes	Translation: Total des salaires AC Short: Somme de tous les salaires AC Domain: Il faut additionner et indiquer les revenus déterminants pour l'AC. Technical: Information redondante
Total-ALVZ-ACS-Incomes	Translation: Total des salaires ACS Short: Somme de tous les salaires ACS Domain: Depuis 2004 l'ACS n'est plus en vigueur, mais pourrait néanmoins être reintroduite à tout moment. Technical: Information redondante
Total-ALV-AC-Open	Translation: Somme des salaires non soumis aux cotisations AC Short: Somme des salaires non soumis aux cotisations AC Domain: Il faut additionner et indiquer tous les montants non soumis aux cotisations AC. Technical: Information redondante
Total-FLG-LFA-Incomes	Translation: Total des salaires FLA Short: Somme de tous les salaires FLA Domain: Il faut additionner et indiquer les salaires FLA de tous les assurés. Le salaires déterministes pour la FLA sont exclusivement générées dans le domaine de l'agriculture. Technical: Information NON redondante

2.95 Complex Type: **AHV-AVS-TotalsType**

Name	AHV-AVS-TotalsType
-------------	---------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="AHV-AVS-TotalsType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:AHV-AVS-TotalsConsumerType">
      <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.156 Complex Type: **AwaitCorrectionFromCompanyType**

Name	AwaitCorrectionFromCompanyType
-------------	---------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="AwaitCorrectionFromCompanyType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="ValidAsOf" type="xs:gYearMonth"/>
    <xs:element name="TaxAtSourceCategory" type="sd:TaxAtSourceCategoryType" minOccurs="1"/>
    <xs:element name="Comment" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

ValidAsOf	Translation: valide après Short: valide après pour la notification des tarifs
TaxAtSourceCategory	Translation: Catégorie d'impôt à la source Short: Catégorie d'impôt à la source Domain: Pour personnes qui, causé par leur situation, n'ont pas de code de tarif d'impôt à la source, une des catégories suivants peut être choisi: - Accord spécial - Honoraires de conseil de surveillance et résidence à l'étranger - Avantages monétaires et résidence à l'étranger - Divers dynamiques par numéro (p.e. retraités)
Comment	Translation: Remarques Short: Remarques de la personne de contact de la SCC

2.85 Complex Type: **BaseCustomerIdentificationMultiConsumerType**

Name	BaseCustomerIdentificationMultiConsumerType
-------------	--

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="BaseCustomerIdentificationMultiConsumerType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:CustomerIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="InsuranceID" type="sd:IDType"/>
        <xs:element name="InsuranceCompanyName" type="xs:string"/>
        <xs:element name="CustomerIdentity" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="ContractIdentity" type="sd:NotEmptyStringType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.84 Complex Type: **BaseCustomerIdentificationMultiType**

Name	BaseCustomerIdentificationMultiType
-------------	--

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="BaseCustomerIdentificationMultiType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:CustomerIdentificationBaseType">
      <xs:attribute name="institutionID" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.178 Complex Type: **BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeDiffType**

Name	BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeDiffType
-------------	--

Documentation

Translation (fr):

LPP-code type

Short description (fr):

LPP catégorie d'assurance code type. Les attributs de différence sont: - mappingFrom: une règle de projection est appliquée. - manualMutationRequiredFrom: une mutation de code a été fait hors du standard salarial - automaticMutationPossibleFrom: une mutation de code automatique est possible au collationnement - automaticMutationProcessedFrom: une mutation de code automatique a été fait dans déclaration de salaires

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeDiffType">
  <xs:simpleContent>
    <xs:extension base="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeType">
      <xs:attribute name="mappingFrom" type="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeEmptyType"/>
      <xs:attribute name="manualMutationRequiredFrom" type="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeEmptyType"/>
      <xs:attribute name="automaticMutationPossibleFrom" type="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeEmptyType"/>
      <xs:attribute name="automaticMutationProcessedFrom" type="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeEmptyType"/>
    </xs:extension>
  </xs:simpleContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.140 Complex Type: **BVG-LPP-CodeDescriptionsType**

Name	BVG-LPP-CodeDescriptionsType
------	------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="BVG-LPP-CodeDescriptionsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="CodeDescription" type="sd:BVG-LPP-CodeDescriptionType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

CodeDescription	Translation: Description du code Short: Description bref du code LPP
-----------------	---

2.141 Complex Type: **BVG-LPP-CodeDescriptionType**

Name	BVG-LPP-CodeDescriptionType
------	-----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="BVG-LPP-CodeDescriptionType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="BVG-LPP-Code" type="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeType"/>
    <xs:element name="Description" type="sd:NotEmptyStringType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

BVG-LPP-Code	Translation: Code LPP Short: Code LPP Domain: Le code LPP indique la catégorie d'assurance de l'assuré. Il désigne le genre de la solution d'assurance.
Description	Translation: Description Short: Description du code LPP

2.145 Complex Type: **BVG-LPP-ContributionsType**

Name	BVG-LPP-ContributionsType
------	---------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="BVG-LPP-ContributionsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Contribution" type="sd:BVG-LPP-ContributionType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

Contribution Translation: Cotisation
 Short: Cotisation LPP

2.146 Complex Type: **BVG-LPP-ContributionType**

Name	BVG-LPP-ContributionType
------	--------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="BVG-LPP-ContributionType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="BVG-LPP-Code" type="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeDiffType" minOccurs="0"/>
    <xs:choice minOccurs="0">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="ValidAsOf" type="xs:date" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="EmployeeContribution" type="sd:SalaryAmountType"/>
        <xs:element name="EmployerContribution" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="ThirdPartyContribution" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
      </xs:sequence>
      <xs:choice>
        <xs:element name="Unknown" type="sd:EmptyType"/>
        <xs:element name="Missing" type="sd:EmptyType"/>
        <xs:element name="NoContributionsAvailable" type="sd:EmptyType"/>
      </xs:choice>
    </xs:choice>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

BVG-LPP-Code Translation: Code LPP
 Short: Code LPP
 Domain: Le code LPP indique la catégorie d'assurance de l'assuré. Il désigne le genre de la solution d'assurance.

2.88 Complex Type: **BVG-LPP-CustomerIdentificationMultiConsumerType**

Name	BVG-LPP-CustomerIdentificationMultiConsumerType
------	---

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="BVG-LPP-CustomerIdentificationMultiConsumerType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:BaseCustomerIdentificationMultiConsumerType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="PayrollUnit" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="GeneralValidAsOf" type="xs:date"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.87 Complex Type: **BVG-LPP-CustomerIdentificationMultiType**

Name	BVG-LPP-CustomerIdentificationMultiType
------	---

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="BVG-LPP-CustomerIdentificationMultiType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:BaseCustomerIdentificationMultiType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="PayrollUnit" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="GeneralValidAsOf" type="xs:date"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.135 Complex Type: **BVG-LPP-IdentificationType**

Name	BVG-LPP-IdentificationType
------	----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="BVG-LPP-IdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:RequestIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Institution" type="sd:BaseCustomerIdentificationMultiConsumerType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.118 Complex Type: **BVG-LPP-PeriodCategoryTotal**

Name	BVG-LPP-PeriodCategoryTotal
-------------	------------------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="BVG-LPP-PeriodCategoryTotal">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="AccountingTime" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-Code" type="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeType" minOccurs="0"/>
    <xs:choice>
      <xs:element name="BVG-LPP-PeriodBasisTotal" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:sequence>
      <xs:element name="BVG-LPP-PeriodContributorySalaryTotal" type="sd:SalaryAmountType"/>
      <xs:element name="EmployeePeriodContributionTotal" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
      <xs:element name="EmployerPeriodContributionTotal" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
      <xs:element name="ThirdPartyPeriodContributionTotal" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    </xs:sequence>
    </xs:choice>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

AccountingTime	Translation: Durée de cotisation Short: Durée de cotisation de l'assuré
BVG-LPP-Code	Translation: Code LPP Short: Code LPP Domain: Le code LPP indique la catégorie d'assurance de l'assuré. Il désigne le genre de la solution d'assurance.

2.117 Complex Type: **BVG-LPP-PeriodCategoryTotalsType**

Name	BVG-LPP-PeriodCategoryTotalsType
-------------	---

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="BVG-LPP-PeriodCategoryTotalsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="BVG-LPP-PeriodCategoryTotal" type="sd:BVG-LPP-PeriodCategoryTotal"
      maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

BVG-LPP-PeriodCategoryTotal	Translation: Le total de salaire d'une catégorie LPP Short: Le total de salaire d'une catégorie LPP Domain: Contient le total de salaire LPP d'une catégorie d'assurance d'une
-----------------------------	---

entreprise.

2.29 Complex Type: **BVG-LPP-PeriodSalaryType**

Name	BVG-LPP-PeriodSalaryType
-------------	---------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="BVG-LPP-PeriodSalaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="DeclarationCategory" type="sd:DeclarationCategoryGeneralType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="AccountingTime" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-Code" type="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeType" minOccurs="0"/>
    <xs:choice>
      <xs:element name="BVG-LPP-PeriodBasis" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:sequence>
      <xs:element name="BVG-LPP-PeriodContributorySalary" type="sd:SalaryAmountType"/>
      <xs:element name="EmployeePeriodContribution" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
      <xs:element name="EmployerPeriodContribution" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
      <xs:element name="ThirdPartyPeriodContribution" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    </xs:sequence>
    </xs:choice>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

DeclarationCategory	Translation: Catégorie de déclaration Short: Catégorie de déclaration (entrée, mutation et sortie / EMA) Domain: Selon le type de mutation dans la personne peut attribuer différentes catégories. Plusieurs catégories sont possibles en même temps. entrée=Entry; mutation=Mutation; sortie=Withdrawal;
AccountingTime	Translation: Durée de cotisation Short: Durée de cotisation de l'assuré Domain: Date précise du début de la durée de cotisation de l'assuré (premier jour de travail dans l'année civile pour un début de travail pendant l'année, resp. le 1 janvier pour des employés travaillant toute l'année). Date précise de la fin de la durée de cotisation de l'assuré (dernier jour de travail de l'année civile pour un fin de travail pendant l'année, resp. le 31 décembre pour des employés qui travaillent toute l'année). Salaire hors de la période de décompte: Si le salaire soumis au cotisations est valide pour une période différente de l'année civile il faut indiquer la durée de cotisation pour l'année concernée.
BVG-LPP-Code	Translation: Code LPP Short: Code LPP Domain: Le code LPP indique la catégorie d'assurance de l'assuré. Il désigne le genre de la solution d'assurance.
institutionIDRef	Translation: Référence InstitutionID Short: Ici est indiqué la référence sur l'institution correspondante à l'intérieur d'un domaine.

2.102 Complex Type: BVG-LPP-PeriodTotalsConsumerType

Name	BVG-LPP-PeriodTotalsConsumerType
-------------	---

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="BVG-LPP-PeriodTotalsConsumerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="BVG-LPP-PeriodCategoryTotals" type="sd:BVG-LPP-PeriodCategoryTotalsType">
      <xs:unique name="BVG-LPP-PeriodCategoryCodeTotal-Ctrl">
        <xs:selector xpath="sd:BVG-LPP-PeriodCategoryTotal"/>
        <xs:field xpath="sd:BVG-LPP-Code"/>
      </xs:unique>
    </xs:element>
    <xs:element name="BVG-LPP-PeriodMasterTotal" type="sd:SalaryAmountType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

BVG-LPP-PeriodCategoryTotals	Translation: Total des périodes LPP Short: Total des périodes LPP par catégorie
BVG-LPP-PeriodMasterTotal	Translation: Total général des périodes LPP Short: Total général des périodes LPP

2.103 Complex Type: BVG-LPP-PeriodTotalsType

Name	BVG-LPP-PeriodTotalsType
-------------	---------------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="BVG-LPP-PeriodTotalsType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:BVG-LPP-PeriodTotalsConsumerType">
      <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation**2.27 Complex Type: BVG-LPP-SalariesType**

Name	BVG-LPP-SalariesType
-------------	-----------------------------

Schema Component Representation


```

<xs:complexType name="BVG-LPP-SalariesType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="BVG-LPP-Salary" type="sd:BVG-LPP-SalaryType" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-PeriodSalary" type="sd:BVG-LPP-PeriodSalaryType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:choice>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.28 Complex Type: **BVG-LPP-SalaryType**

Name	BVG-LPP-SalaryType
------	--------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="BVG-LPP-SalaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="DeclarationCategory" type="sd:DeclarationCategoryGeneralType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-Code" type="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-AnnualBasis" type="sd:SalaryAmountType"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

DeclarationCategory	Translation: Catégorie de déclaration Short: Catégorie de déclaration (entrée, mutation et sortie / EMA) Domain: Selon le type de mutation dans la personne peut attribuer différentes catégories. Plusieurs catégories sont possibles en même temps. entrée=Entry; mutation=Mutation; sortie=Withdrawal;
BVG-LPP-Code	Translation: Code LPP Short: Code LPP Domain: Le code LPP indique la catégorie d'assurance de l'assuré. Il désigne le genre de la solution d'assurance.
BVG-LPP-AnnualBasis	Translation: BVG-AHV-Lohn Short: Salaire AVS soumis aux cotisations LPP Domain: Contient le salaire AVS soumis aux cotisations LPP. Selon le salaire AVS soumis aux cotisations LPP l'institution de prévoyance évalue le salaire assuré LPP en respectant le salaire maximum et la déduction de coordination.
institutionIDRef	Translation: Référence InstitutionID Short: Ici est indiqué la référence sur l'institution correspondante à l'intérieur d'un domaine.

2.137 Complex Type: **BVG-LPP-SummaryContributions**

Name	BVG-LPP-SummaryContributions
------	------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="BVG-LPP-SummaryContributions">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Identical" type="xs:unsignedInt"/>
    <xs:element name="ManualMutationRequiredFrom" type="xs:unsignedInt"/>
    <xs:element name="AutomaticMutationPossibleFrom" type="xs:unsignedInt"/>
    <xs:element name="AutomaticMutationProcessedFrom" type="xs:unsignedInt"/>
    <xs:element name="MappedFrom" type="xs:unsignedInt"/>
    <xs:element name="Unknown" type="xs:unsignedInt"/>
    <xs:element name="Missing" type="xs:unsignedInt"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Identical	Translation: identique Short: Nombres des codes LPP identiques
ManualMutationRequiredFrom	Translation: Mutation manuelle demandé Short: Nombre des codes LPP qui doivent être changé à main et à l'exterieur du standard salarial.
AutomaticMutationPossibleFrom	Translation: Mutation automatique possible Short: Nombre des codes LPP qui peuvent être changé automatiquement chez l'assureur.
AutomaticMutationProcessedFrom	Translation: Mutation automatique appliquée Short: Nombre des codes LPP qui ont été changé automatiquement chez l'assureur.
MappedFrom	Translation: Applications Short: Nombre des codes LPP qui ont été changé automatiquement chez l'assureur par une application.
Unknown	Translation: inconnu Short: Nombre des codes LPP inconnus chez l'assureur
Missing	Translation: manquant Short: Nombre des codes LPP manquant chez l'assureur

2.44 Complex Type: ChargesRuleType

Name	ChargesRuleType
------	-----------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ChargesRuleType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="WithRegulation" type="sd:GrantType"/>
    <xs:element name="Guidance" type="sd:EmptyType"/>
  </xs:choice>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.45 Complex Type: **ChargesType**

Name	ChargesType
------	-------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ChargesType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Effective" type="sd:EffectiveType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="LumpSum" type="sd:LumpSumType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Education" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Effective	Translation: Frais effectifs (z13.1)
LumpSum	Translation: Frais forfaitaires (z13.2)
Education	Translation: Contributions au perfectionnement (z13.3)

2.55 Complex Type: **ChildAllowancePerAHV-AVSType**

Name	ChildAllowancePerAHV-AVSType
------	------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ChildAllowancePerAHV-AVSType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="FamilyIncome" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

FamilyIncome	Translation: Allocations familiales
	Short: Allocations familiales publiées par les caisses de compensation.

2.61 Complex Type: **ChildType**

Name	ChildType
------	-----------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ChildType">
```

```

<xs:sequence>
  <xs:element name="Lastname" type="xs:string" minOccurs="0"/>
  <xs:element name="Firstname" type="xs:string"/>
  <xs:element name="DateOfBirth" type="xs:date" minOccurs="0"/>
  <xs:element name="Start" type="xs:date"/>
  <xs:element name="End" type="xs:date" minOccurs="0"/>
</xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

Lastname	Translation: Nom Short: Nom complet de la famille de l'enfant Domain: Nom selon le papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Firstname	Translation: Prénom Short: Prénom(s) de l'enfant Domain: Prénom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
DateOfBirth	Translation: Date de naissance Short: Date de naissance de l'enfant
Start	Translation: Début Short: Début de la déductibilité Domain: Le début est toujours le 1.1. du mois suivant l'événement (Naissance ou confirmation de la déduction)
End	Translation: Fin Short: Fin de la déductibilité Domain: La fin est toujours le 30 ou 31.1. du mois en cours avec l'événement (Atteindre une limite d'âge)

2.124 Complex Type: **CivilStatusAndDateType**

Name	CivilStatusAndDateType
------	------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="CivilStatusAndDateType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Status" type="sd:CivilStatusType"/>
    <xs:element name="ValidAsOf" type="xs:date" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

Status	Translation: État civil Short: État civil de la personne
ValidAsOf	Translation: L'état civil est valable à partir de Short: L'état civil de la personne est valable à partir de

2.5 Complex Type: **CompanyDescriptionType**

Name	CompanyDescriptionType
------	------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="CompanyDescriptionType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Name" type="sd:CompanyNameType" />
    <xs:element name="Owner" type="sd:CompanyOwnerType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Address" type="sd:AddressType" />
    <xs:element name="UID-EHRA" type="sd:UID-EHRAType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="UID-BFS" type="sd:UID-BFSType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Workplace" type="sd:WorkplaceType" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="Delegate" type="sd:DelegateType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Name	Translation: Nom Short: Nom de l'entreprise
Owner	Translation: Chef d'entreprise Short: Chef d'entreprise
Address	Translation: Adresse Short: Adresse complète et exacte de l'entreprise. Domain: Prière de ne pas indiquer que la case postale.
UID-EHRA	Translation: Identification de l'entreprise Short: Identification de l'entreprise selon l'Office fédéral du registre du commerce (OFRC) Domain: Numéro d'entreprise univoque en Suisse attribué par l'Office fédéral du registre du commerce (OFRC)
UID-BFS	Translation: Identification de l'entreprise OFS Short: Identification de l'entreprise OFS Domain: Nouvelle identification de l'entreprise OFS
Workplace	Translation: Lieu de travail Short: Informations concernant le lieu de travail de l'entreprise
Delegate	Translation: Remplaçant Short: Remplaçant de l'entreprise

2.8 Complex Type: **CompanyNameType**

Name	CompanyNameType
------	-----------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="CompanyNameType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="HR-RC-Name" type="xs:string" />
    <xs:element name="ComplementaryLine" type="xs:string" minOccurs="0" maxOccurs="2"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

```
</xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

HR-RC-Name	Translation: Nom ou nom RC Short: Nom ou nom RC de l'entreprise. Domain: S'il existe un nom inscrit au registre de commerce, il faut utiliser celui-ci.
ComplementaryLine	Translation: Ligne complémentaire Short: Lignes complémentaires pour noms des divisions, désignations des filiales, etc.

2.7 Complex Type: **CompanyOwnerType**

Name	CompanyOwnerType
------	------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="CompanyOwnerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Firstname" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Lastname" type="xs:string"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Firstname	Translation: Prénom Short: Prénom du chef d'entreprise
Lastname	Translation: Nom Short: Nom du chef d'entreprise

2.4 Complex Type: **CompanyType**

Name	CompanyType
------	-------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="CompanyType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="CompanyDescription" type="sd:CompanyDescriptionType"/>
    <xs:element name="Staff" type="sd:PersonsType"/>
    <xs:element name="Institutions" type="sd:CustomerIdentificationType" minOccurs="0">
      <xs:unique name="AHV-AVS-Ctrl">
        <xs:selector xpath="sd:AHV-AVS"/>
        <xs:field xpath="sd:AK-CC-BranchNumber"/>
        <xs:field xpath="sd:AK-CC-CustomerNumber"/>
      </xs:unique>
    </xs:element>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

```

<xs:unique name="UVG-LAA-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:UVG-LAA"/>
<xs:field xpath="sd:InsuranceID"/>
<xs:field xpath="sd:CustomerIdentity"/>
<xs:field xpath="sd:ContractIdentity"/>
</xs:unique>
<xs:unique name="UVGZ-LAAC-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:UVGZ-LAAC"/>
<xs:field xpath="sd:InsuranceID"/>
<xs:field xpath="sd:CustomerIdentity"/>
<xs:field xpath="sd:ContractIdentity"/>
</xs:unique>
<xs:unique name="KTG-AMC-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:KTG-AMC"/>
<xs:field xpath="sd:InsuranceID"/>
<xs:field xpath="sd:CustomerIdentity"/>
<xs:field xpath="sd:ContractIdentity"/>
</xs:unique>
<xs:unique name="BVG-LPP-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:BVG-LPP"/>
<xs:field xpath="sd:InsuranceID"/>
<xs:field xpath="sd:CustomerIdentity"/>
<xs:field xpath="sd:ContractIdentity"/>
<xs:field xpath="sd:PayrollUnit"/>
</xs:unique>
<xs:unique name="FAK-CAF-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:FAK-CAF"/>
<xs:field xpath="sd:FAK-CAF-BranchNumber"/>
<xs:field xpath="sd:FAK-CAF-CustomerNumber"/>
</xs:unique>
<xs:unique name="TaxAtSource-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:TaxAtSource"/>
<xs:field xpath="sd:CantonID"/>
<xs:field xpath="sd:CustomerIdentity"/>
<xs:field xpath="sd:PayrollUnit"/>
</xs:unique>
</xs:element>
<xs:element name="SalaryTotals" type="sd:SalaryTotalsType" minOccurs="0">
<xs:unique name="AHV-AVS-Totals-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:AHV-AVS-Totals"/>
<xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
</xs:unique>
<xs:unique name="UVG-LAA-Totals-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:UVG-LAA-Totals"/>
<xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
</xs:unique>
<xs:unique name="UVGZ-LAAC-Totals-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:UVGZ-LAAC-Totals"/>
<xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
</xs:unique>
<xs:unique name="KTG-AMC-Totals-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:KTG-AMC-Totals"/>
<xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
</xs:unique>
<xs:unique name="FAK-CAF-Totals-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:FAK-CAF-Totals"/>
<xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
</xs:unique>
<xs:unique name="TaxAtSource-Totals-Ctrl">
<xs:selector xpath="sd:TaxAtSourceTotals"/>
<xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
</xs:unique>
</xs:element>
<xs:element name="SalaryCounters" type="sd:SalaryCountersType"/>

```

```

<xs:element name="Statistic" type=" sd:StatisticType " minOccurs="0"/>
</xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

CompanyDescription	Translation: Description de l'entreprise Short: Informations diverses sur l'entreprise
Staff	Translation: Employés Short: Employés de l'entreprise
Institutions	Translation: Assurances Short: Décrit toutes les relations aux assurances de l'entreprise auxquelles la déclaration est destinée Domain: L'élément "Assurances" décrit les relations de l'entreprise aux assurances auxquelles la déclaration de salaires est destinée. Les domaines suivants sont traités: 1) AVS/AC 2)LAA 3)LAAC 4)AMC 5)LPP 6)CAF Dans les domaines 2)LAA à 6)CAF il est possible de relier des institutins (p.e. Suva) avec des attributs.
SalaryTotals	Translation: Totaux de la déclaration de salaires Short: Ces totaux sont redondants et peuvent être calculés depuis les données individuelles à tout moment. Il existe une description des domaines suivants: 1) AVS/AC 2)LAA 3)LAAC 4)AMC 5)LPP 6)CAF Dans les domaines 2)LAA à 6)CAF il est possible de relier des institutins (p.e. Suva) avec des attributs.
SalaryCounters	Translation: Compteur de salaires Short: Les compteurs de salaires contiennent le nombre de balises concernant les salaires/compléments par domaine. Domain: Les compteurs de salaires contiennent le nombre de balises concernant les salaires/compléments par domaine. Les balises sont comptés pour les domaines suivantes: 1) AVS/AC 2)LAA 3)LAAC 4)AMC 5)LPP 6)CAF Les attributs des institutions ne sont pas pris en considération.
Statistic	Translation: Informations statistiques de l'entreprise Short: Informations statistiques de l'entreprise

2.11 Complex Type: **CompanyWorkingTimeType**

Name	CompanyWorkingTimeType
------	------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="CompanyWorkingTimeType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="WeeklyHours" type=" sd:WeeklyHoursType "/>
    <xs:element name="WeeklyLessons" type=" sd:WeeklyLessonsType "/>
    <xs:element name="WeeklyHoursAndLessons" type=" sd:WeeklyHoursAndLessonsType "/>
  </xs:choice>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.2 Complex Type: **ContactPersonType**

Name	ContactPersonType
-------------	--------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ContactPersonType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Name" type="xs:string"/>
    <xs:element name="EmailAddress" type="sd:EmailAddressType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="PhoneNumber" type="xs:string"/>
    <xs:element name="MobilePhoneNumber" type="xs:string" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Name	Translation: Nom
EmailAddress	Translation: Adresse e-mail
PhoneNumber	Translation: Numéro de téléphone
MobilePhoneNumber	Translation: Numéro de téléphone mobile

2.56 Complex Type: **ContactType**

Name	ContactType
-------------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ContactType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="HR-RC-Name" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Address" type="sd:AddressType"/>
    <xs:element name="Person" type="xs:string"/>
    <xs:element name="PhoneNumber" type="xs:string"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

HR-RC-Name	Translation: Nom ou nom RC Short: Nom ou nom RC de l'entreprise. Domain: S'il existe un nom inscrit au registre de commerce, il faut utiliser celui-ci.
Address	Translation: adresse Short: L'adresse de la personne responsable du dossier.
Person	Translation: Nom
PhoneNumber	Translation: Numéro de téléphone

2.143 Complex Type: **ContributionsPersonsType**

Name	ContributionsPersonsType
-------------	---------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ContributionsPersonsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Person" type="sd:ContributionsPersonType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Person	Translation: personne
--------	-----------------------

2.144 Complex Type: **ContributionsPersonType**

Name	ContributionsPersonType
-------------	--------------------------------

Documentation	Translation (fr): Cotisation par personne
----------------------	---

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ContributionsPersonType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Social-InsurancIdentification" type="sd:Social-InsurancIdentificationType"/>
    <xs:element name="Lastname" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Firstname" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Sex" type="sd:SexType"/>
    <xs:element name="DateOfBirth" type="xs:date"/>
    <xs:element name="CivilStatus" type="sd:CivilStatusAndDateType"/>
    <xs:element name="Contributions" type="sd:BVG-LPP-ContributionsType"/>
    <xs:element name="Warning" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Info" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Social-InsurancIdentification	Translation: Identification d'assurance sociale Short: Identification d'assurance sociale unique
Lastname	Translation: Nom Short: Nom complet de la personne Domain: Nom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Firstname	Translation: Prénom Short: Prénom(s) de la personne

	Domain: Prénom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Sex	Translation: Sexe Short: Sexe de la personne Domain: La distinction entre les employés masculins et féminins est nécessaire à cause de l'âge de la retraite différent qui influence le calcul du montant exonéré des cotisations AVS. En outre l'employeur doit fournir des indications statistiques sur le nombre d'hommes et de femmes employés.
DateOfBirth	Translation: Date de naissance Short: Date de naissance de la personne
CivilStatus	Translation: État civil Short: État civil de la personne
Contributions	Translation: Cotisations Short: Cotisations LPP
Warning	Translation: Avertissements
Info	Translation: Informations

2.142 Complex Type: **ContributionsStaffType**

Name	ContributionsStaffType
-------------	-------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ContributionsStaffType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Identified" type="sd:ContributionsPersonsType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Unknown" type="sd:ContributionsPersonsType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Missing" type="sd:ContributionsPersonsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Identified	Translation: identifié Short: Les personnes ont été identifiées par l'assureur Domain: Les personnes identifiées sont originaire d'une déclaration salariale (ELM) ou ont été ajoutées dans l'application web completion.
Unknown	Translation: inconnu Short: La personne est inconnue chez l'assureur Domain: Les personnes inconnues sont originaire d'une déclaration salariale (ELM) ou ont été ajoutées dans l'application web completion.
Missing	Translation: manquant Short: La personne manque chez l'assureur Domain: Ces données sont retournés uniquement au logiciel avec une authentification.

2.63 Complex Type: **CorrectionConfirmedType**

Name	CorrectionConfirmedType
------	-------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="CorrectionConfirmedType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Month" type="xs:gYearMonth"/>
    <xs:element name="TaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TaxAtSource" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Month	Translation: Année et mois Short: Année et mois de déclaration IS corrigé Domain: Si on confirme corrections pour plusieurs mois les corrections doivent être attribués aux mois correspondant
TaxableEarning	Translation: Prestations soumises à l'impôt Short: Prestations soumises à l'impôt Domain: La différence corrigée dans la comptabilité salariale et confirmé au l'ACI
TaxAtSource	Translation: Retenue IS Short: Retenue impôt à la source Domain: La différence corrigée dans la comptabilité salariale et confirmé au l'ACI

2.153 Complex Type: CorrectionResultType

Name	CorrectionResultType
------	----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="CorrectionResultType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="Reversal" type="sd:ReversalResultType"/>
    <xs:element name="AwaitCorrectionFromCompany" type="sd:AwaitCorrectionFromCompanyType"/>
  </xs:choice>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.83 Complex Type: CustomerIdentificationBaseType

Name	CustomerIdentificationBaseType
------	--------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="CustomerIdentificationBaseType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="InsuranceID" type="sd:IDType" />
    <xs:element name="InsuranceCompanyName" type="xs:string" />
    <xs:element name="CustomerIdentity" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ContractIdentity" type="sd:NotEmptyStringType" />
    <xs:element name="Comment" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

InsuranceID	Translation: Identificateur d'assurance Short: Identificateur d'assurance selon liste séparée
InsuranceCompanyName	Translation: Nom d'assurance Short: Nom de l'assurance sociale
CustomerIdentity	Translation: Identificateur du client de l'assurance Short: Numéro de client attribué par l'assurance, qui sert à l'identification unique de l'entreprise.
ContractIdentity	Translation: Identificateur de contrat Short: Identificateur de contrat attribuée par l'assurance.
Comment	Translation: Remarques Short: Remarques de la personne de contact pour le receveur / l'institution

2.76 Complex Type: **CustomerIdentificationType**

Name	CustomerIdentificationType
------	----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="CustomerIdentificationType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="AHV-AVS" type="sd:AHV-AVS-CustomerIdentificationType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="UVG-LAA" type="sd:GenericCustomerIdentificationMultiType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="UVGZ-LAAC" type="sd:GenericCustomerIdentificationMultiType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="KTG-AMC" type="sd:GenericCustomerIdentificationMultiType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="BVG-LPP" type="sd:BVG-LPP-CustomerIdentificationMultiType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="FAK-CAF" type="sd:FAK-CAF-CustomerIdentificationType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="TaxAtSource" type="sd:TaxAtSourceCustomerIdentificationType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

AHV-AVS	Translation: Identification clients AVS Short: Contient une identification de client selon la caisse de compensation AVS
UVG-LAA	Translation: Identification clients LAA Short: Contient une identification de client selon l'assurance LAA
UVGZ-LAAC	Translation: Identification clients LAAC Short: Contient une identification de client LAAC
KTG-AMC	Translation: Identification clients AMC (IJM) Short: Contient une identification de client AMC
BVG-LPP	Translation: Identification clients LPP Short: Contient une identification de client LPP
FAK-CAF	Translation: Identification clients CAF Short: Contient une identification de client selon la caisse de compensation CAF
TaxAtSource	Translation: Identification clients Impôt à la source Short: Contient une identification de client selon les Impôts à la source

2.128 Complex Type: **DeclarationCategoryDetailBaseType**

Name	DeclarationCategoryDetailBaseType
-------------	--

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="DeclarationCategoryDetailBaseType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="ValidAsOf" type="xs:date"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

ValidAsOf	Translation: Valable à partir de Short: Valable à partir de pour EMA Domain: valable à partir de pour: entrée=Entry; mutation=Mutation; sortie=Withdrawal;
-----------	---

2.129 Complex Type: **DeclarationCategoryDetailEntryType**

Name	DeclarationCategoryDetailEntryType
-------------	---

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="DeclarationCategoryDetailEntryType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:DeclarationCategoryDetailBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Reason" type="sd:DeclarationCategoryReasonEntryType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

```
</xs:sequence>
</xs:extension>
</xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.130 Complex Type: DeclarationCategoryDetailMutationType

Name	DeclarationCategoryDetailMutationType
------	---------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="DeclarationCategoryDetailMutationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:DeclarationCategoryDetailBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Reason" type="sd:DeclarationCategoryReasonMutationType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.131 Complex Type: DeclarationCategoryDetailWithdrawalType

Name	DeclarationCategoryDetailWithdrawalType
------	---

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="DeclarationCategoryDetailWithdrawalType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:DeclarationCategoryDetailBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Reason" type="sd:DeclarationCategoryReasonWithdrawalType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.132 Complex Type: DeclarationCategoryGeneralType

Name	DeclarationCategoryGeneralType
------	--------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="DeclarationCategoryGeneralType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Entry" type="sd:DeclarationCategoryDetailBaseType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Mutation" type="sd:DeclarationCategoryDetailBaseType" minOccurs="0" maxOccurs="un-
bounded"/>
    <xs:element name="Withdrawal" type="sd:DeclarationCategoryDetailBaseType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Entry	Translation: Entrée Short: Entrée dans le domaine
Mutation	Translation: Mutation Short: Mutation des données personnel
Withdrawal	Translation: Sortie Short: Sortie du domaine

2.127 Complex Type: DeclarationCategoryType

Name	DeclarationCategoryType
------	-------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="DeclarationCategoryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Entry" type="sd:DeclarationCategoryDetailEntryType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Mutation" type="sd:DeclarationCategoryDetailMutationType" minOccurs="0"
maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="Withdrawal" type="sd:DeclarationCategoryDetailWithdrawalType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Entry	Translation: Entrée Short: Entrée dans le domaine IS Domain: L'entrée peut être également un changement du canton
Mutation	Translation: Mutation Short: Mutation des données personnel Domain: Mutation des données personnel dans le domaine IS
Withdrawal	Translation: Sortie Short: Sortie du domaine IS Domain: La sortie peut être également un changement du canton

2.6 Complex Type: **DelegateType**

Name	DelegateType
------	--------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="DelegateType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Name" type="sd:CompanyNameType"/>
    <xs:element name="Owner" type="sd:CompanyOwnerType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Address" type="sd:AddressType"/>
    <xs:element name="UID-EHRA" type="sd:UID-EHRAType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="UID-BFS" type="sd:UID-BFSType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Name	Translation: Nom Short: Nom de l'entreprise
Owner	Translation: Chef d'entreprise Short: Chef d'entreprise
Address	Translation: Adresse Short: Adresse complète et exacte de l'entreprise. Domain: Prière de ne pas indiquer que la case postale.
UID-EHRA	Translation: Identification de l'entreprise Short: Identification de l'entreprise selon l'Office fédéral du registre du commerce (OFRC) Domain: Numéro d'entreprise univoque en Suisse attribué par l'Office fédéral du registre du commerce (OFRC)
UID-BFS	Translation: Identification de l'entreprise OFS Short: Identification de l'entreprise OFS Domain: Nouvelle identification de l'entreprise OFS

2.46 Complex Type: **EffectiveType**

Name	EffectiveType
------	---------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="EffectiveType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="TravelFoodAccommodation" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Other" type="sd:SortSumOptionalType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

TravelFoodAccommodation	Translation: Voyage, repas, nuitées (z13.1.1)
-------------------------	--

Other **Translation:** Autres (z13.1.2)

2.125 Complex Type: **EmptyType**

Name	EmptyType
------	-----------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="EmptyType"/>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.164 Complex Type: **EndingSalutationRowsType**

Name	EndingSalutationRowsType
------	--------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="EndingSalutationRowsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="row" type="xs:string" minOccurs="1" maxOccurs="10"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

row	Translation: ligne
	Short: ligne

2.80 Complex Type: **FAK-CAF-CustomerIdentificationBaseType**

Name	FAK-CAF-CustomerIdentificationBaseType
------	--

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FAK-CAF-CustomerIdentificationBaseType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="FAK-CAF-BranchNumber" type="sd:NotEmptyStringType"/>
    <xs:element name="FAK-CAF-CustomerNumber" type="sd:NotEmptyStringType"/>
    <xs:element name="FAK-CAF-SubNumber" type="sd:IDType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Comment" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

FAK-CAF-BranchNumber	Translation: Numéro CAFr Short: Numéro de la caisse d'allocations familiales à laquelle le membre (l'entreprise) est jointe.
FAK-CAF-CustomerNumber	Translation: Numéro de membre CAF Short: Numéro de membre attribué de la caisse d'allocations familiales qui sert à l'identification de membre (de l'entreprise).
FAK-CAF-SubNumber	Translation: Numéro accessoire CAF Short: Un client peut souhaiter que le numéro de membre comporte plusieurs numéros accessoires pour des décomptes séparés servant par exemple pour les filiales, les salaires des cadres, etc.
Comment	Translation: Remarques Short: Remarques de la personne de contact pour le receveur / l'institution

2.82 Complex Type: FAK-CAF-CustomerIdentificationConsumerType

Name	FAK-CAF-CustomerIdentificationConsumerType
------	--

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FAK-CAF-CustomerIdentificationConsumerType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:FAK-CAF-CustomerIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="FAK-CAF-BranchNumber" type="sd:NotEmptyStringType"/>
        <xs:element name="FAK-CAF-CustomerNumber" type="sd:NotEmptyStringType"/>
        <xs:element name="FAK-CAF-SubNumber" type="sd:IDType" minOccurs="0"/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.81 Complex Type: FAK-CAF-CustomerIdentificationType

Name	FAK-CAF-CustomerIdentificationType
------	------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FAK-CAF-CustomerIdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:FAK-CAF-CustomerIdentificationBaseType">
      <xs:attribute name="institutionID" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.33 Complex Type: **FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementDetailType**

Name	FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementDetailType
------	--

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementDetailType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="FamilyIncomeSupplementRepetitive" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="FamilyIncomePerChildren" type="sd:FamilyIncomePerChildrenType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

FamilyIncomeSupplementRepetitive	Translation: Allocations familiales CAF répétitives Short: Somme des allocations familiales payées par assuré Domain: Il faut montrer la somme des allocations familiales payées (sans allocations de naissance et sans les paiements après sortie dans une année précédente) par assuré (par personne) qui a été décomptée par la caisse d'allocations familiales pour les entreprises. Les montants payés aux employés sont des valeurs positifs.
FamilyIncomePerChildren	Translation: Allocations familiales CAF par enfant

2.32 Complex Type: **FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementType**

Name	FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementType
------	------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementPerPerson" type="sd:SalaryAmountType" />
    <xs:element name="FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementDetail" type="sd:FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementDetailType" />
  </xs:choice>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.169 Complex Type: **FAK-CAF-IdentificationType**

Name	FAK-CAF-IdentificationType
------	----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FAK-CAF-IdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:RequestIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Institution" type="sd:FAK-CAF-CustomerIdentificationConsumerType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.30 Complex Type: FAK-CAF-SalariesType

Name	FAK-CAF-SalariesType
------	----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FAK-CAF-SalariesType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="FAK-CAF-Salary" type="sd:FAK-CAF-SalaryType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

FAK-CAF-Salary	Translation: Salaires CAF par personne (employé) et période
----------------	---

2.31 Complex Type: FAK-CAF-SalaryType

Name	FAK-CAF-SalaryType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FAK-CAF-SalaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="FAK-CAF-Period" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="FAK-CAF-ContributorySalary" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="FAK-CAF-FamilyIncomeSupplement" type="sd:FAK-CAF-FamilyIncomeSupplementType"
      minOccurs="0"/>
    <xs:element name="FAK-CAF-WorkplaceCanton" type="sd:CantonAndEXTYPE"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

FAK-CAF-Period	Translation: Période CAF Short: Période CAF Domain: Début et Fin de l'occupation dans le canton du lieu de travail
FAK-CAF-ContributorySalary	Translation: Salaire CAF Short: Salaire soumis aux cotisations CAF par assuré Domain: Normalement le salaire CAF soumis aux cotisations correspond au revenu soumis aux cotisations AVS. S'il existe plusieurs durées de cotisation (Entrée/Départ ou changement du canton du lieu de travail) pendant une année, il faut répartir les revenus correspondants selon la période.
FAK-CAF-FamilyIncomeSupplement	Translation: Allocations familiales CAF Short: Allocations familiales payées
FAK-CAF-WorkplaceCanton	Translation: Canton CAF Short: Canton CAF de l'entreprise de l'assuré Domain: Il faut indiquer le canton de domicile de l'entreprise où l'assuré est employé. Pour des éventuelles dérogations il faut déclarer le canton convenu.
institutionIDRef	Translation: Référence InstitutionID Short: Ici est indiqué la référence sur l'institution correspondante à l'intérieur d'un domaine.

2.104 Complex Type: FAK-CAF-TotalsConsumerType

Name	FAK-CAF-TotalsConsumerType
------	----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FAK-CAF-TotalsConsumerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Total-FAK-CAF-PerCanton" type="sd:Total-FAK-CAF-PerCantonType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Total-FAK-CAF-PerCanton	Translation: Totaux des salaires CAF par canton Short: Somme de tous les salaires CAF par canton Domain: Il faut additionner et indiquer les revenus par de l'entreprise par canton pour la CAF. Normalement le salaire soumis aux cotisations CAF est équivalent au revenu soumis aux cotisations AVS. Technical: Information redondante
-------------------------	--

2.105 Complex Type: FAK-CAF-TotalsType

Name	FAK-CAF-TotalsType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FAK-CAF-TotalsType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:FAK-CAF-TotalsConsumerType">
      <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.34 Complex Type: FamilyIncomePerChildrenType

Name	FamilyIncomePerChildrenType
------	-----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FamilyIncomePerChildrenType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="FamilyIncomePerChild" type="sd:FamilyIncomePerChildType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

FamilyIncomePerChild	Translation: Allocations familiales CAF par enfant
----------------------	--

2.35 Complex Type: FamilyIncomePerChildType

Name	FamilyIncomePerChildType
------	--------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FamilyIncomePerChildType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="FamilyIncomePerChildPeriod" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="Lastname" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Firstname" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Sex" type="sd:SexType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="DateOfBirth" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="SV-AS-Number" type="sd:SV-AS-NumberType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="FamilyStatus" type="sd:FamilyStatusType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="FamilyIncome" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="FamilyIncomeSupplementSingular" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

FamilyIncomePerChildPeriod	Translation: Période des allocations familiales par enfant Short: Période des allocations familiales par enfant Domain: Il y a les possibilités suivantes pour début et fin d'une période: 1) "de": Droit aux allocations familiales à la naissance de l'enfant 2) "de": La personne assurée commence un travail (entrée) ou change le canton du lieu de travail 3) "au": Le droit aux allocations familiales éteint 4) "au": La personne assurée termine le travail (sortie) ou change le canton du lieu de travail
Lastname	Translation: Nom Short: Nom complet de la famille de l'enfant Domain: Nom selon le papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Firstname	Translation: Prénom Short: Prénom(s) de l'enfant Domain: Prénom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Sex	Translation: Sexe Short: Sexe de l'enfant
DateOfBirth	Translation: Date de naissance Short: Date de naissance de l'enfant
SV-AS-Number	Translation: Numéro d'assurance sociale Short: Numéro d'assurance sociale attribué par la centrale de compensation (CdC). Domain: À partir de l'initiation du numéro d'assurance sociale à 13 chiffres, il faut l'indiquer. Le numéro est attribué par la centrale de compensation (CdC).
FamilyStatus	Translation: Statut familial Short: Relation de l'enfant à la personne bénéficié
FamilyIncome	Translation: Allocations familiales CAF Short: Somme des allocations familiales payées par enfant Domain: Il faut montrer la somme des allocations familiales payées (sans allocations de naissance et sans les paiements après sortie dans une année précédente) par assuré (par personne) qui a été décomptée par la caisse d'allocations familiales pour les entreprises. Les montants payés aux employés sont des valeurs positifs.
FamilyIncomeSupplementSingle	Translation: Allocations familiales CAF unique Short: Somme des allocations familiales payées par enfant Domain: Il faut montrer la somme des allocations familiales payées (sans allocations de naissance et sans les paiements après sortie dans une année précédente) par assuré (par personne) qui a été décomptée par la caisse d'allocations familiales pour les entreprises. Les montants payés aux employés sont des valeurs positifs.

2.42 Complex Type: **FringeBenefitsType**

Name	FringeBenefitsType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="FringeBenefitsType">
  <xs:sequence>
```



```

<xs:element name="FoodLodging" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
<xs:element name="CompanyCar" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
<xs:element name="Other" type="sd:SortSumType" minOccurs="0"/>
</xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

FoodLodging	Translation: Pension, logement (z2.1)
CompanyCar	Translation: Part privée voiture de service (z2.2)
Other	Translation: Autres (z2.3)

2.3 Complex Type: GeneralSalaryDeclarationDescriptionType

Name	GeneralSalaryDeclarationDescriptionType
-------------	--

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="GeneralSalaryDeclarationDescriptionType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="CreationDate" type="xs:dateTime"/>
    <xs:element name="AccountingPeriod" type="xs:gYear"/>
    <xs:element name="ContactPerson" type="sd:ContactPersonType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Comment" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

CreationDate	Translation: Date de création Short: Date et heure de la création de la déclaration vers l'entreprise. Domain: Cette date ne doit PAS être utilisée pour le calcul d'intérêts moratoires.
AccountingPeriod	Translation: Période de décompte Short: Période de décompte de la déclaration Domain: La période de décompte comprend l'année civile pour laquelle il faut saisir les contributions et primes selon la déclaration de salaires.
ContactPerson	Translation: Personne de contact Short: Personne de contact pour des demandes de précision concernant la déclaration
Comment	Translation: Remarques Short: Remarques de la personne de contact concernant tous les destinataires de la déclaration

2.119 Complex Type: GenericCategoryTotalType

Name	GenericCategoryTotalType
-------------	---------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="GenericCategoryTotalType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="CategoryCode" type="sd:AssuranceCategoryCodeType"/>
    <xs:element name="Female-Total" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="Male-Total" type="sd:SalaryAmountType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

CategoryCode	Translation: Code de catégorie Short: Code de la catégorie d'assurance
Female-Total	Translation: Total des salaires féminins Short: Total des salaires de toutes les femmes d'une catégorie.
Male-Total	Translation: Total des salaires masculins Short: Total des salaires de toutes les hommes d'une catégorie.

2.86 Complex Type: **GenericCustomerIdentificationMultiType**

Name	GenericCustomerIdentificationMultiType
-------------	---

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="GenericCustomerIdentificationMultiType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:BaseCustomerIdentificationMultiType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="InsuranceID" type="sd:IDType"/>
        <xs:element name="InsuranceCompanyName" type="xs:string"/>
        <xs:element name="CustomerIdentity" type="sd:NotEmptyStringType"/>
        <xs:element name="ContractIdentity" type="sd:NotEmptyStringType"/>
        <xs:element name="Comment" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
      </xs:sequence>
      <xs:attribute name="institutionID" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.51 Complex Type: **GrantType**

Name	GrantType
-------------	------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="GrantType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Allowed" type="xs:date"/>
    <xs:element name="Canton" type="sd:CantonAndEXType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Allowed	Translation: Date de l'approbation
Canton	Translation: Canton d'approbation

2.67 Complex Type: **KindOfResidenceType**

Name	KindOfResidenceType
-------------	----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="KindOfResidenceType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="Daily" type="sd:EmptyType"/>
    <xs:element name="Weekly" type="sd:AddressType"/>
  </xs:choice>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.116 Complex Type: **KTG-AMC-CategoryTotalsType**

Name	KTG-AMC-CategoryTotalsType
-------------	-----------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="KTG-AMC-CategoryTotalsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="KTG-AMC-CategoryTotal" type="sd:GenericCategoryTotalType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

KTG-AMC-CategoryTotal	Translation: Totaux des catégories AMC Short: Totaux des salaires AMC d'une catégorie s'assurance Domain: Contient les totaux des salaires AMC (IJM) d'une catégorie d'assurance de l'entreprise.
-----------------------	--

2.168 Complex Type: **KTG-AMC-IdentificationType**

Name	KTG-AMC-IdentificationType
------	----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="KTG-AMC-IdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:RequestIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Institution" type="sd:BaseCustomerIdentificationMultiConsumerType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.25 Complex Type: **KTG-AMC-SalariesType**

Name	KTG-AMC-SalariesType
------	----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="KTG-AMC-SalariesType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="KTG-AMC-Salary" type="sd:KTG-AMC-SalaryType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

KTG-AMC-Salary	Translation: Salaire AMC (IJM) Short: Salaire AMC (IJM) de la personne Domain: Au cas de plusieurs durées de cotisation (Entrée/sortie ou changement de code) pendant une année, il faut répartir les revenus correspondants selon la période.
----------------	---

2.26 Complex Type: **KTG-AMC-SalaryType**

Name	KTG-AMC-SalaryType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="KTG-AMC-SalaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="AccountingTime" type="sd:TimePeriodType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

```

<xs:element name="KTG-AMC-Code" type="sd:AssuranceCategoryCodeType"/>
<xs:element name="Reference-AHV-AVS-Salary" type="sd:SalaryAmountType"/>
<xs:element name="KTG-AMC-ContributorySalary" type="sd:SalaryAmountType"/>
</xs:sequence>
<xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

AccountingTime	Translation: Durée de cotisation Short: Durée de cotisation de l'assuré Domain: Date précise du début de la durée de cotisation de l'assuré (premier jour de travail dans l'année civile pour un début de travail pendant l'année, resp. le 1 janvier pour des employés travaillant toute l'année). Date précise de la fin de la durée de cotisation de l'assuré (dernier jour de travail de l'année civile pour un fin de travail pendant l'année, resp. le 31 décembre pour des employés qui travaillent toute l'année). Salaire hors de la période de décompte: Si le salaire soumis aux cotisations est valide pour une période différente de l'année civile il faut indiquer la durée de cotisation pour l'année concernée.
KTG-AMC-Code	Translation: Code AMC Short: Code AMC Domain: Le code AMC indique la catégorie d'assurance de l'assuré. Il désigne le genre de la solution d'assurance.
Reference-AHV-AVS-Salary	Translation: Référence salaire AVS Short: Référence vers le salaire AVS Domain: Contient le salaire AVS. Le salaire AVS correspond dans la plupart des solutions des indemnités journalières maladie au salaire soumis aux cotisations AMC.
KTG-AMC-ContributorySalary	Translation: Salaire soumis aux cotisations AMC Short: Salaire soumis aux cotisations AMC selon la base AMC (IJM) Domain: Salaire soumis aux cotisation qui est calculé sur la base AMC (IJM) pour les personnes assurées en respectant le salaire maximum.
institutionIDRef	Translation: Référence InstitutionID Short: Ici est indiqué la référence sur l'institution correspondante à l'intérieur d'un domaine.

2.100 Complex Type: **KTG-AMC-TotalsConsumerType**

Name	KTG-AMC-TotalsConsumerType
------	----------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="KTG-AMC-TotalsConsumerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="KTG-AMC-CategoryTotals" type="sd:KTG-AMC-CategoryTotalsType">
      <xs:unique name="KTG-AMC-CategoryCode-Ctrl">
        <xs:selector xpath="sd:KTG-AMC-CategoryTotal"/>
        <xs:field xpath="sd:CategoryCode"/>
      </xs:unique>
    </xs:element>
    <xs:element name="KTG-AMC-MasterTotal" type="sd:SalaryAmountType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

```
</xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

KTG-AMC-CategoryTotals	Translation: Totaux des catégories AMC Short: Totaux par catégorie d'assurance d'une entreprise
KTG-AMC-MasterTotal	Translation: Total général AMC Short: Il faut additionner et indiquer les revenus déterminants pour AMC (IJM).

2.101 Complex Type: **KTG-AMC-TotalsType**

Name	KTG-AMC-TotalsType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="KTG-AMC-TotalsType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:KTG-AMC-TotalsConsumerType">
      <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.161 Complex Type: **LinkRowsType**

Name	LinkRowsType
------	--------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="LinkRowsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="row" type="xs:string" minOccurs="1" maxOccurs="2"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

row	Translation: ligne Short: ligne
-----	--

2.47 Complex Type: **LumpSumType**

Name	LumpSumType
------	-------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="LumpSumType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Representation" type=" sd:SalaryAmountType " minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Car" type=" sd:SalaryAmountType " minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Other" type=" sd:SortSumType " minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Representation	Translation: Représentation (z13.2.1)
Car	Translation: Voiture (z13.2.2)
Other	Translation: Autres (z13.2.3)

2.60 Complex Type: MarriagePartnerType

Name	MarriagePartnerType
------	---------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="MarriagePartnerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Social-InsurancIdentification" type=" sd:Social-InsurancIdentificationType "
      minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Lastname" type=" xs:string "/>
    <xs:element name="Firstname" type=" xs:string "/>
    <xs:element name="DateOfBirth" type=" xs:date "/>
    <xs:element name="SeparateAddress" type=" sd:AddressType " minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Payment" type=" sd:PartnerPaymentType " minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Social-InsurancIdentification	Translation: Identification d'assurance sociale Short: Identification d'assurance sociale qui est attribué par l'assurance sociale (identification unique des assurés). Domain: Pendant la période de transition il faudra indiquer de préférence l'ancien ainsi que le nouveau numéro d'assuré.
Lastname	Translation: Nom Short: Nom complet de la personne Domain: Nom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Firstname	Translation: Prénom Short: Prénom(s) de la personne Domain: Prénom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
DateOfBirth	Translation: Date de naissance Short: Date de naissance de la personne

SeparateAddress	Translation: Adresse Short: Adresse complète et exacte du partenaire. Domain: Prière de ne pas indiquer que la case postale.
Payment	Translation: Paiement Short: Paiement Domain: Cette information est nécessaire si la personne travaille et reçoit un salaire, reçoit prestations de tiers ou une rente

2.58 Complex Type: **MonthValuesType**

Name	MonthValuesType
-------------	------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="MonthValuesType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="ActivityRate" type="sd:ActivityRateType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TotalHoursOfWork" type="sd:TotalHoursOfWorkType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TotalLessonsOfWork" type="sd:TotalLessonsOfWorkType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="GrossEarnings" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="SocialContributions" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Allowances" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="PaymentsByThird" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="FamilyIncomeSupplement" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-RegularContribution" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

ActivityRate	Translation: Degré d'occupation Short: Degré d'occupation en pourcentage du mois d'octobre Domain: Degré d'occupation par durée de cotisation en pourcentage au cas d'un travail (à temps partiel) régulier (de 1 à 100 pour cent).
TotalHoursOfWork	Translation: Heures en total Short: Heures en total du mois d'octobre (E1)
TotalLessonsOfWork	Translation: Leçons en total Short: Statistique, leçons en total du mois d'octobre (E2)
GrossEarnings	Translation: salaire de base Short: salaire de base d'octobre (I)
SocialContributions	Translation: Cotisations sociales Short: Cotisations AVS/AI/APG/AC/AANP du mois d'octobre (L)
Allowances	Translation: Allocations Short: Allocations du mois d'octobre (J)
PaymentsByThird	Translation: Prestations de tiers Short: Prestations de tiers du mois d'octobre (Y)
FamilyIncomeSupplement	Translation: Allocations familiales du mois d'octobre Short: Allocations familiales du mois d'octobre (K)
BVG-LPP-RegularContribution	Translation: Cotisations ordinaires à la prévoyance professionnelle (2e pilier)

Short: Cotisations ordinaires à la prévoyance professionnelle (2e pilier) du mois d'octobre (M)

2.232 Complex Type: **NotificationsType**

Name	NotificationsType
------	-------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="NotificationsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Notification" type="sd:NotificationType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Notification	Translation: Remarques
--------------	------------------------

2.233 Complex Type: **NotificationType**

Name	NotificationType
------	------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="NotificationType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="QualityLevel" type="sd:QualityLevelType"/>
    <xs:element name="DescriptionCode" type="sd:DescriptionCodeType"/>
    <xs:element name="Description" type="xs:string"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

QualityLevel	Translation: Niveau de qualité
DescriptionCode	Translation: Code de la description
Description	Translation: Description

2.52 Complex Type: **OwnershipRightDetailsType**

Name	OwnershipRightDetailsType
------	---------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="OwnershipRightDetailsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="OwnershipRightDetail" type="sd:OwnershipRightDetailType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

OwnershipRightDetail

Translation: Détail droit de participation (z5)

2.53 Complex Type: OwnershipRightDetailType

Name	OwnershipRightDetailType
------	--------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="OwnershipRightDetailType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="TypeOfOwnership" type="sd:TypeOfOwnershipType"/>
    <xs:element name="ShareName" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="SharePlanDescription" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Ruling" type="sd:GrantType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="MoveToCH" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="MoveFromCH" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="EntryConcern" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="WithdrawalConcern" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="EntrySubcompany" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="WithdrawalSubcompany" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="CountryOfDestinationWorkplace" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="CountryOfDestinationResidence" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="AppropriationBuyEmission" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Expiry" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Duration" type="sd:FourDecimalPlacesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ExpiryVestingPeriod" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ReductionIncomePercentage" type="sd:FourDecimalPlacesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ReductionAssetPercentage" type="sd:FourDecimalPlacesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ExpiryBeforeReleaseVestingPeriod" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="DurationVestingPeriod" type="sd:FourDecimalPlacesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="DurationObligationToReturn" type="sd:FourDecimalPlacesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Return" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Realization" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="StartVestingPeriod" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="EndVestingPeriod" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="RemarkVestingPeriod" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberToCalculateIncome" type="xs:integer" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberOfOwnerships" type="xs:integer" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Currency" type="sd:CurrencyType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="CurrencyRate" type="sd:FourDecimalPlacesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="MarketValue" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="MarketValueFormula" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Formula" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ReducedMarketValue" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Price" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="MonetaryValuesServicesPerShare" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="MonetaryValuesServicesTotal" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ReductionCosts" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Workplace" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="WorkingDaysInCH-Emission-Vesting" type="xs:integer" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

```

<xs:element name="DaysEmission-Vesting" type=" xs:integer " minOccurs="0"/>
<xs:element name="PartInCH-Percentage" type=" sd:FourDecimalPlacesType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="PartIncomeAbroad" type=" sd:SalaryAmountType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="PartIncomeCH" type=" sd:SalaryAmountType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="WorkplaceTimeOfRealisation" type=" sd:Location3Type " minOccurs="0"/>
<xs:element name="ResidenceTimeOfRealisation" type=" sd:Location2Type " minOccurs="0"/>
<xs:element name="DiverseDeduction" type=" sd:SalaryAmountType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="Operation" type=" sd:OperationOwnershipRightType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="Confirmation" type=" xs:date " minOccurs="0"/>
<xs:element name="Company" type=" sd:NotEmptyStringType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="ConfirmationCompany" type=" sd:NotEmptyStringType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="ConfirmationConcern" type=" sd:NotEmptyStringType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="Contact" type=" sd:NotEmptyStringType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="Phone" type=" sd:NotEmptyStringType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="Email" type=" sd:EmailAddressType " minOccurs="0"/>
<xs:element name="Comment" type=" sd:NotificationsType " minOccurs="0"/>
</xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

TypeOfOwnership	Translation: Type participation collaborateur Short: Type participation collaborateur
ShareName	Translation: Nom de l'action Short: Nom de l'action et code boursier si existant
SharePlanDescription	Translation: Description des plans de participation de collaborateur Short: Description des plans de participation de collaborateur
Ruling	Translation: ruling Short: ruling
MoveToCH	Translation: Date d'arrivée Short: Date d'arrivée en Suisse du collaborateur (domicile)
MoveFromCH	Translation: Date de départ Short: Date de départ de Suisse du collaborateur (domicile)
EntryConcern	Translation: Entrée dans le groupe Short: Date de début d'activité lucrative pour le groupe
WithdrawalConcern	Translation: Sortie du groupe Short: Date de fin d'activité lucrative pour le groupe
EntrySubcompany	Translation: Entrée dans la société en Suisse Short: Date de début d'activité lucrative pour la société en Suisse
WithdrawalSubcompany	Translation: Sortie de la société en Suisse Short: Date de fin d'activité lucrative pour la société en Suisse
CountryOfDestinationWorkplace	Translation: Destination travail Short: Destination (nouveau pays de travail pour le groupe)
CountryOfDestinationResidence	Translation: Destination domicile Short: Destination (nouveau pays de domicile)
AppropriationBuyEmission	Translation: Date d'attribution / d'acquisition / d'émission Short: Date d'attribution / d'acquisition / d'émission
Expiry	Translation: Date d'échéance de la participation Short: Date d'échéance de la participation (fin de vie)
Duration	Translation: Durée participation Short: Durée de vie de la participation (en années)
ExpiryVestingPeriod	Translation: échéance du délai de blocage Short: Date (originelle) d'échéance du délai de blocage

ReductionIncomePercentage	Translation: Abattement revenu Short: Abattement pour délai de blocage (revenu)
ReductionAssetPercentage	Translation: Abattement fortune Short: Escompte pour le temps restant jusqu'à la fin du délai de blocage (fortune)
ExpiryBeforeReleaseVesting-Period	Translation: Date du déblocage anticipé Short: Date du déblocage anticipé
DurationVestingPeriod	Translation: Durée jusqu'à l'expiration du délai de blocage (en années) Short: Durée jusqu'à l'expiration du délai de blocage (en années)
DurationObligationToReturn	Translation: Durée de l'éventuelle obligation de restitution Short: Durée de l'éventuelle obligation de restitution (en années)
Return	Translation: Date de restitution Short: Date de restitution
Realization	Translation: Réalisation Short: Date de réalisation (ex. : exercice des options, conversion des rsus en actions, versement en espèces, etc.)
StartVestingPeriod	Translation: début de la période de vesting Short: Date de début de la période de vesting
EndVestingPeriod	Translation: Date de fin de la période de vesting Short: Date de fin de la période de vesting
RemarkVestingPeriod	Translation: Remarque concernant la période de vesting Short: Remarque concernant la période de vesting
NumberToCalculateIncome	Translation: Nombre pour le calcul du revenu Short: Nombre (attribué / acquis / émis, ayant/devant vester, réalisé, débloqué, restitué, etc.) – pour le calcul du revenu
NumberOfOwnerships	Translation: Nombre de participations détenues à la fin de la période Short: Nombre de participations détenues à la fin de la période (fortune)
Currency	Translation: Monnaie Short: Monnaie
CurrencyRate	Translation: Taux de change Short: Taux de change
MarketValue	Translation: Valeur vénale déterminante Short: Valeur vénale déterminante (lors de l'attribution / acquisition / émission, vesting, réalisation, déblocage, restitution, etc.)
MarketValueFormula	Translation: Valeur établie selon une formule Short: Valeur établie selon une formule (action non cotée) (lors de l'attribution / acquisition / émission, vesting, réalisation, déblocage, restitution, etc.))
Formula	Translation: Formule de calcul Short: Formule de calcul
ReducedMarketValue	Translation: Valeur vénale escomptée Short: Valeur vénale escomptée
Price	Translation: Prix Short: Prix d'acquisition, d'exercice, de conversion, de restitution, etc.
MonetaryValuesServicesPerShare	Translation: Prestation appréciable en argent, par titre Short: Prestation appréciable en argent, par titre
MonetaryValuesServicesTotal	Translation: Prestation appréciable en argent totale Short: Prestation appréciable en argent totale
ReductionCosts	Translation: Frais d'acquisition du revenu Short: Frais d'acquisition du revenu (lors de la restitution des actions)

	(chiffre 15 du certificat de salaire)
Workplace	Translation: Pays de travail à la date déterminante Short: Pays de travail à la date déterminante
WorkingDaysInCH-Emission-Vesting	Translation: Jours travaillés en Suisse entre l'octroi et le vesting Short: Jours travaillés en Suisse entre l'octroi et le vesting (1 an = 365 jours)
DaysEmission-Vesting	Translation: Total des jours entre l'octroi et le vesting Short: Total des jours entre l'octroi et le vesting (mais au plus tard jusqu'à la fin des rapports de travail pour le groupe)
PartInCH-Percentage	Translation: Pourcentage appartenant à la Suisse Short: Pourcentage appartenant à la Suisse
PartIncomeAbroad	Translation: Part du revenu imposable à l'étranger Short: Part du revenu imposable à l'étranger (à déclarer pour le taux d'imposition)
PartIncomeCH	Translation: Part du revenu imposable en Suisse Short: Part du revenu imposable en Suisse
WorkplaceTimeOfRealisation	Translation: Pays de travail lors de la réalisation des participations Short: Pays de travail lors de la réalisation des participations (Suisse ou Etranger ou ne travaille plus pour le groupe)
ResidenceTimeOfRealisation	Translation: Pays de domicile lors de la réalisation des participations Short: Pays de domicile lors de la réalisation des participations (Suisse ou Etranger)
DiverseDeduction	Translation: Déductions diverses Short: Déductions diverses (Hypotax, charges sociales hypothétiques, etc.)
Operation	Translation: Type d'opération Short: Type d'opération (attribution / acquisition / émission/ vesting/ réalisation/ déblocage/ restitution etc.)
Confirmation	Translation: Date d'établissement de l'attestation Short: Date d'établissement de l'attestation
Company	Translation: Nom de l'employeur Short: Nom de l'employeur (ou ex-employeur)
ConfirmationCompany	Translation: Nom de la société qui a établi l'attestation Short: Nom de la société qui a établi l'attestation
ConfirmationConcern	Translation: Nom du groupe Short: Nom du groupe dont proviennent les participations de collaborateur
Contact	Translation: Personne de contact Short: Personne de contact (nom, prénom)
Phone	Translation: No de téléphone Short: No de téléphone
Email	Translation: Adresse email Short: Adresse email
Comment	Translation: Remarques Short: Remarques

2.15 Complex Type: **ParticularsType**

Name	ParticularsType
------	-----------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ParticularsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Social-Insuranceldentification" type="sd:Social-InsuranceldentificationType"/>
    <xs:element name="EmployeeNumber" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Lastname" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Firstname" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Sex" type="sd:SexType"/>
    <xs:element name="DateOfBirth" type="xs:date"/>
    <xs:element name="Nationality" type="sd:NationalityType"/>
    <xs:element name="CivilStatus" type="sd:CivilStatusAndDateType"/>
    <xs:element name="SingleParent" type="sd:EmptyType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Address" type="sd:AddressType"/>
    <xs:element name="EmailAddress" type="sd:EmailAddressType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="PhoneNumber" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ResidenceCanton" type="sd:CantonAndEXType"/>
    <xs:element name="MunicipalityID" type="sd:MunicipalityIDType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ResidenceCategory" type="sd:ResidenceCategoryType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="DegreeOfRelationship" type="sd:DegreeOfRelationshipType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="LanguageCode" type="sd:LanguageCodeType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Social-Insuranceldentification	Translation: Identification d'assurance sociale Short: Identification d'assurance sociale qui est attribué par l'assurance sociale (identification unique des assurés). Domain: Pendant la période de transition il faudra indiquer de préférence l'ancien ainsi que le nouveau numéro d'assuré.
EmployeeNumber	Translation: Numéro personnel Short: Numéro personnel de la personne (selon les besoins de l'entreprise)
Lastname	Translation: Nom Short: Nom complet de la personne Domain: Nom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Firstname	Translation: Prénom Short: Prénom(s) de la personne Domain: Prénom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Sex	Translation: Sexe Short: Sexe de la personne Domain: La distinction entre les employés masculins et féminins est nécessaire à cause de l'âge de la retraite différent qui influence le calcul du montant exonéré des cotisations AVS. En outre l'employeur doit fournir des indications statistiques sur le nombre d'hommes et de femmes employés.
DateOfBirth	Translation: Date de naissance Short: Date de naissance de la personne
Nationality	Translation: Nationalité Short: Nationalité en code de deux chiffres selon ISO 3166 élargi Technical: Élargissement 11=inconnu 22=apatride Dans le contrôle de qualité, niveau plausibilité, le document est testé contre les codes ISO 3166 et un avertissement est généré au cas d'un code inconnu. http://www.unece.org/etrades/unedocs/repository/codelists/xml/CountryCode.xsd
CivilStatus	Translation: État civil

	Short: État civil de la personne
SingleParent	Translation: Monoparental Short: Étiquette pour les assurés monoparentaux
Address	Translation: Adresse Short: Adresse complète et exacte de la personne.
EmailAddress	Translation: Adresse e-mail
PhoneNumber	Translation: Numéro de téléphone
ResidenceCanton	Translation: Canton de résidence Short: Canton de résidence Domain: Canton de résidence au moment du jour fixé (31.12.) ou au moment de la sortie. Celui-ci est déterminant pour le certificat de salaire.
MunicipalityID	Translation: Numéro de la commune Short: Numéro de la commune selon le registre CSI Domain: Répertoire officiel des communes de Suisse pour les impôts à la source qui est publié et modifié par la CSI (Pdf et Excel)
ResidenceCategory	Translation: Catégories de permis de séjour Short: Catégories de permis de séjour
DegreeOfRelationship	Translation: Degré de parenté Short: Degré de parenté avec le chef d'entreprise
LanguageCode	Translation: Code de la langue Short: Code de la langue de la personne

2.64 Complex Type: **PartnerPaymentType**

Name	PartnerPaymentType
-------------	---------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="PartnerPaymentType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="WorkOrCompensatory" type="sd:WorkOrCompensatoryType"/>
    <xs:element name="WorkOrCompensatoryAndAnnuity" type="sd:WorkOrCompensatoryType"/>
    <xs:element name="Annuity" type="sd:EmptyType"/>
  </xs:choice>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.13 Complex Type: **PersonsType**

Name	PersonsType
-------------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="PersonsType">
```



```

<xs:sequence>
  <xs:element name="Person" type="sd:PersonType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
</xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

Person	Translation: Personne Short: Personnes assurées employées dans l'entreprise.
--------	---

2.14 Complex Type: **PersonType**

Name	PersonType
-------------	-------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="PersonType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Particulars" type="sd:ParticularsType"/>
    <xs:element name="Work" type="sd:WorkType"/>
    <xs:element name="AHV-AVS-Salaries" type="sd:AHV-AVS-SalariesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="UVG-LAA-Salaries" type="sd:UVG-LAA-SalariesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="UVGZ-LAAC-Salaries" type="sd:UVGZ-LAAC-SalariesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="KTG-AMC-Salaries" type="sd:KTG-AMC-SalariesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-Salaries" type="sd:BVG-LPP-SalariesType" minOccurs="0">
      <xs:unique name="BVG-LPP-Salary-Ctrl">
        <xs:selector xpath="sd:BVG-LPP-Salary"/>
        <xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
        <xs:field xpath="sd:BVG-LPP-Code"/>
      </xs:unique>
    </xs:element>
    <xs:element name="FAK-CAF-Salaries" type="sd:FAK-CAF-SalariesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TaxSalaries" type="sd:TaxSalariesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="StatisticSalaries" type="sd:StatisticSalariesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TaxAtSourceSalaries" type="sd:TaxAtSourceSalariesType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

Particulars	Translation: Identité Short: Identité de la personne
Work	Translation: Informations concernant le travail Short: Informations concernant le travail
AHV-AVS-Salaries	Translation: Salaires AVS Short: Salaires AVS de la personne Domain: Au cas de plusieurs durées de cotisation pendant une année, les revenus correspondants doivent être répartis. Pour les assurés qui atteignent l'âge de la retraite pendant la période de décompte et qui continuent à travailler il faut attribuer le revenu d'avant et d'après l'arrivée de l'âge de retraite à la durée de cotisation correspondante. Revenus hors période: Dans le cas de revenus destinés à un période d'une année précédente, il faut indiquer la durée de cotisation de la période concernée. p.e. paiements ultérieurs, bonus ou prestations d'assurance pour une personne ayant quitté

	l'entreprise l'année précédente (qui n'est pas employé actif dans l'année courante)
UVG-LAA-Salaries	<p>Translation: Salaires LAA</p> <p>Short: Salaires LAA de la personne</p> <p>Domain: Salaire soumis aux cotisations qui est calculé selon la base LAA pour les personnes assurées, compte tenu du salaire maximum. Au cas de plusieurs durées de cotisation (Entrée/Départ ou changement du code LAA) pendant une année, les revenus correspondants doivent être répartis. Revenus hors période: Dans le cas de revenus destinés à un période d'une année précédente, il faut indiquer la durée de cotisation de la période concernée. p.e. paiements ultérieurs, bonus ou prestations d'assurance pour une personne ayant quitté l'entreprise l'année précédente (qui n'est pas employé actif dans l'année courante)</p>
UVGZ-LAAC-Salaries	<p>Translation: Salaires LAAC</p> <p>Short: Salaires LAAC de la personne</p> <p>Domain: Salaire soumis au cotisations qui est calculé selon la base LAAC pour les personnes assurées compte tenu de la catégorie d'assurance. Au cas de plusieurs durées de cotisation (Entrée/Départ ou changement du code de la catégorie LAAC) pendant une année, les revenus correspondants doivent être répartis. Revenus hors période: Dans le cas de revenus destinés à un période d'une année précédente, il faut indiquer la durée de cotisation de la période concernée. p.e. paiements ultérieurs, bonus ou prestations d'assurance pour une personne ayant quitté l'entreprise l'année précédente (qui n'est pas employé actif dans l'année courante)</p>
KTG-AMC-Salaries	<p>Translation: Salaires AMC</p> <p>Short: Salaires AMC (IJM) de la personne</p> <p>Domain: Salaire soumis au cotisations qui est calculé selon la base IJM pour les personnes assurées compte tenu de la catégorie d'assurance. Au cas de plusieurs durées de cotisation (Entrée/Départ ou changement du code de la catégorie IJM) pendant une année, les revenus correspondants doivent être répartis. Revenus hors période: Dans le cas de revenus destinés à un période d'une année précédente, il faut indiquer la durée de cotisation de la période concernée. p.e. paiements ultérieurs, bonus ou prestations d'assurance pour une personne ayant quitté l'entreprise l'année précédente (qui n'est pas employé actif dans l'année courante)</p>
BVG-LPP-Salaries	<p>Translation: Salaires LPP</p> <p>Short: Salaires LPP de la personne</p> <p>Domain: Salaire soumis aux cotisations qui est calculé selon le salaire AVS pour les personnes assurées compte tenu de la catégorie d'assurance. Au cas de plusieurs durées de cotisation (Entrée/Départ ou changement du code de la catégorie LPP) pendant une année, les revenus correspondants doivent être répartis. Revenus hors période: Dans le cas de revenus destinés à un période d'une année précédente, il faut indiquer la durée de cotisation de la période concernée. p.e. paiements ultérieurs, bonus ou prestations d'assurance pour une personne ayant quitté l'entreprise l'année précédente (qui n'est pas employé actif dans l'année courante)</p>
FAK-CAF-Salaries	<p>Translation: Salaires CAF</p> <p>Short: Salaires CAF de la personne</p> <p>Domain: Il faut déclarer tout les sommes concernant la CAF par assuré. Revenus hors période: Dans le cas de revenus destinés à un période d'une année précédente, il faut indiquer la durée de cotisation de la période concernée. p.e. paiements ultérieurs, bonus ou prestations d'assurance pour une personne ayant quitté l'entreprise l'année précédente (qui n'est pas employé actif dans l'année courante)</p>
TaxSalaries	Translation: Salaires-Impôts

	Short: Salaires de la personne (impôts) Domain: Informations et salaires selon le certificat de salaire des administrations fiscales
StatisticSalaries	Translation: Informations salariales statistiques Short: ESS: informations et données salariales Domain: Informations et données salariales pour l'enquête sur la structure des salaires (ESS) du OFS
TaxAtSourceSalaries	Translation: Salaires impôt à la source Short: Salaires de la personne (impôt à la source) Domain: Informations et salaires pour la déclaration de l'impôt à la source. Le cycle de la déclaration est mensuel.

2.160 Complex Type: **ProofOfInsuranceType**

Name	ProofOfInsuranceType
-------------	-----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ProofOfInsuranceType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Link" type="sd:LinkRowsType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="CompensationOffice" type="sd:AddressRowsType"/>
    <xs:element name="Company" type="sd:AddressRowsType"/>
    <xs:element name="Date" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Subject" type="xs:string"/>
    <xs:element name="StartingSalutation" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Text" type="sd:TextRowsType"/>
    <xs:element name="EndingSalutation" type="sd:EndingSalutationRowsType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Link	Translation: lien Short: lien lignes
CompensationOffice	Translation: caisse compensation Short: caisse compensation lignes
Company	Translation: entreprise Short: entreprise lignes
Date	Translation: date Short: date lignes
Subject	Translation: objet Short: objet lignes
StartingSalutation	Translation: appel Short: appel lignes
Text	Translation: texte Short: texte lignes
EndingSalutation	Translation: texte Short: texte lignes

2.134 Complex Type: RequestIdentificationBaseType

Name	RequestIdentificationBaseType
------	-------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="RequestIdentificationBaseType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Key" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Password" type="xs:string"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Key	Translation: Clé
Password	Translation: Mot de passe

2.154 Complex Type: ReversalResultType

Name	ReversalResultType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="ReversalResultType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Month" type="xs:gYearMonth"/>
    <xs:element name="Old" type="sd:TaxAtSourceOldNewResultType"/>
    <xs:element name="New" type="sd:TaxAtSourceOldNewResultType"/>
    <xs:element name="Comment" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Month	Translation: Année et mois Short: Année et mois du décompte corrigé d'impôt à la source
Old	Translation: Vieille correction concernant le mois Short: Vieille correction concernant le mois Domain: Correction rétroactive (rectification) d'un impôt à la source par SCC
New	Translation: Correction du mois nouvelle Short: Correction du mois nouvelle Domain: Correction rétroactive (nouvelle calculation) d'un décompte d'impôt à la source par SCC
Comment	Translation: Remarques Short: Remarques par la personne de contact du SCC

2.121 Complex Type: **SalaryCountersType**

Name	SalaryCountersType
-------------	---------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="SalaryCountersType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="NumberOf-AHV-AVS-Salary-Tags" type="xs:unsignedInt" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberOf-UVG-LAA-Salary-Tags" type="xs:unsignedInt" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberOf-UVGZ-LAAC-Salary-Tags" type="xs:unsignedInt" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberOf-KTG-AMC-Salary-Tags" type="xs:unsignedInt" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberOf-BVG-LPP-Salary-Tags" type="xs:unsignedInt" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberOf-FAK-CAF-Salary-Tags" type="xs:unsignedInt" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberOf-TaxAnnuity-Tags" type="xs:unsignedInt" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberOf-TaxSalary-Tags" type="xs:unsignedInt" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberOf-StatisticSalary-Tags" type="xs:unsignedInt" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NumberOf-TaxAtSourceSalary-Tags" type="xs:unsignedInt" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

NumberOf-AHV-AVS-Salary-Tags	<p>Translation: Nombre de balises salaire AVS</p> <p>Short: Nombre de balises de salaires déclarés AVS</p> <p>Technical: Nombre de salaires AVS déclarés de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises AHV-AVS-Salary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.</p>
NumberOf-UVG-LAA-Salary-Tags	<p>Translation: Nombre de balises salaire LAA</p> <p>Short: Nombre de balises de salaires déclarés LAA</p> <p>Technical: Nombre de salaires LAA déclarés de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises UVG-LAA-Salary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.</p>
NumberOf-UVGZ-LAAC-Salary-Tags	<p>Translation: Nombre de balises salaire LAAC</p> <p>Short: Nombre de balises de salaires déclarés LAAC</p> <p>Technical: Nombre de salaires LAAC déclarés de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises UVGZ-LAAC-Salary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.</p>
NumberOf-KTG-AMC-Salary-Tags	<p>Translation: Nombre de balises salaire AMC</p> <p>Short: Nombre de balises de salaires déclarés AMC</p> <p>Technical: Nombre de salaires AMC (IJM) déclarés de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises KTG-AMC-Salary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.</p>
NumberOf-BVG-LPP-Salary-Tags	<p>Translation: Nombre de balises salaire LPP</p> <p>Short: Nombre de balises de salaires déclarés LPP</p> <p>Technical: Nombre de salaires LPP déclarés de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises BVG-LPP-Salary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.</p>
NumberOf-FAK-CAF-Salary-Tags	<p>Translation: Nombre de balises salaire CAF</p> <p>Short: Nombre de balises de salaires déclarés CAF</p> <p>Technical: Nombre de salaires CAF déclarés de toutes les personnes, cor-</p>

	respondant à la somme de toutes les balises FAK-CAF-Salary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.
NumberOf-TaxAnnuity-Tags	<p>Translation: Nombre de balises attestation de rentes</p> <p>Short: Nombre de balises d'attestations de rentes imposables</p> <p>Technical: Nombre d'attestations de rentes de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises TaxAnnuity dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.</p>
NumberOf-TaxSalary-Tags	<p>Translation: Nombre de balises certificat de salaire</p> <p>Short: Nombre de balises de certificat de salaire</p> <p>Technical: Nombre de certificats de salaires de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises TaxSalary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.</p>
NumberOf-StatisticSalary-Tags	<p>Translation: Nombre de balises statistique des salaires</p> <p>Short: Nombre de balises statistiques des salaires (ESS)</p> <p>Technical: Nombre de statistiques de salaires déclarés de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises StatisticSalary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.</p>
NumberOf-TaxAt-SourceSalary-Tags	<p>Translation: Nombre de balises impôt à la source</p> <p>Short: Nombre de balises impôt à la source</p> <p>Technical: Nombre de impôt à la source salaires de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises TaxAtSourceSalary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.</p>

2.1 Complex Type: **SalaryDeclarationType**

Name	SalaryDeclarationType
Documentation	<p>Translation (fr): Déclaration de salaires</p> <p>Short description (fr): Il s'agit de définir les données (informations) requises par une déclaration de salaires d'une entreprise. (PUCS = Procédure unifiée de communication des salaires)</p> <p>Domain description (fr): La déclaration de salaires contient toutes les informations et tous les salaires de domaines suivantes 1) AVS/AC 2) LAA 3) LAAC 4) AMC 5) LPP 6) CAF 7) Tax, certificat de salaire pour l'administration fiscale 8) Statistic, Enquête sur la structure des salaires (ESS) pour le OFS Dans les domaines 2) LAA à 6) CAF il est possible de relier des institutions (p.e. Suva) avec des attributs.</p> <p>Technical description (fr): Une déclaration de salaires ne contient que les données d'une seule entreprise. L'entreprise peut être divisée en plusieurs "domaines de salaire", c.à.d. mandants. Si c'est le cas, il faut créer et transmettre une déclaration de salaire séparée pour chaque domaine. Cette séparation doit être discutée avec les destinataires des données (institutions), c.à.d. il faut</p>

trouver une solution organisatoire avec des numéros de client séparées par mandant, et la séparation doit être la même pour tous les domaines. La concaténation d'une ou plusieurs institutions à l'intérieur d'une des domaines 2)LAA à 6)CAF doit être reliée à l'aide d'attributs: SalaryDeclarationContainer Job/Adresssee et JobState SalaryDeclaration Person/Salaries/Salary, SalaryTotals et Institutions/[Domaine]

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="SalaryDeclarationType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Company" type="sd:CompanyType">
      <xs:key name="AHV-AVS-ID-Key">
        <xs:selector xpath="sd:Institutions/sd:AHV-AVS"/>
        <xs:field xpath="@institutionID"/>
      </xs:key>
      <xs:keyref name="" refer="sd:AHV-AVS-ID-Key">
        <xs:selector
          xpath="sd:Staff/sd:Person/sd:AHV-AVS-Salaries/sd:AHV-AVS-Salary|sd:SalaryTotals/sd:AHV-AVS-Totals"/>
        <xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
      </xs:keyref>
      <xs:key name="UVG-LAA-ID-Key">
        <xs:selector xpath="sd:Institutions/sd:UVG-LAA"/>
        <xs:field xpath="@institutionID"/>
      </xs:key>
      <xs:keyref name="" refer="sd:UVG-LAA-ID-Key">
        <xs:selector
          xpath="sd:Staff/sd:Person/sd:UVG-LAA-Salaries/sd:UVG-LAA-Salary|sd:SalaryTotals/sd:UVG-LAA-Totals"/>
        <xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
      </xs:keyref>
      <xs:key name="UVGZ-LAAC-ID-Key">
        <xs:selector xpath="sd:Institutions/sd:UVGZ-LAAC"/>
        <xs:field xpath="@institutionID"/>
      </xs:key>
      <xs:keyref name="" refer="sd:UVGZ-LAAC-ID-Key">
        <xs:selector
          xpath="sd:Staff/sd:Person/sd:UVGZ-LAAC-Salaries/sd:UVGZ-LAAC-Salary|sd:SalaryTotals/sd:UVGZ-LAAC-Totals"/>
        <xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
      </xs:keyref>
      <xs:key name="KTG-AMC-ID-Key">
        <xs:selector xpath="sd:Institutions/sd:KTG-AMC"/>
        <xs:field xpath="@institutionID"/>
      </xs:key>
      <xs:keyref name="" refer="sd:KTG-AMC-ID-Key">
        <xs:selector
          xpath="sd:Staff/sd:Person/sd:KTG-AMC-Salaries/sd:KTG-AMC-Salary|sd:SalaryTotals/sd:KTG-AMC-Totals"/>
        <xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
      </xs:keyref>
      <xs:key name="BVG-LPP-ID-Key">
        <xs:selector xpath="sd:Institutions/sd:BVG-LPP"/>
        <xs:field xpath="@institutionID"/>
      </xs:key>
      <xs:keyref name="" refer="sd:BVG-LPP-ID-Key">
        <xs:selector
          xpath="sd:Staff/sd:Person/sd:BVG-LPP-Salaries/sd:BVG-LPP-Salary"/>
        <xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
      </xs:keyref>
      <xs:key name="FAK-CAF-ID-Key">
        <xs:selector xpath="sd:Institutions/sd:FAK-CAF"/>
        <xs:field xpath="@institutionID"/>
      </xs:key>
    </xs:element>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

```

</xs:key>
<xs:keyref name="" refer="sd:FAK-CAF-ID-Key">
<xs:selector
xpath="sd:Staff/sd:Person/sd:FAK-CAF-Salaries/sd:FAK-CAF-Salary|sd:SalaryTotals/sd:FAK-CAF-Totals"/>
<xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
</xs:keyref>
<xs:key name="TaxAtSource-ID-Key">
<xs:selector xpath="sd:Institutions/sd:TaxAtSource"/>
<xs:field xpath="@institutionID"/>
</xs:key>
<xs:keyref name="" refer="sd:TaxAtSource-ID-Key">
<xs:selector
sd:Staff/sd:Person/sd:TaxAtSourceSalaries/sd:TaxAtSourceSalary|sd:SalaryTotals/sd:TaxAtSourceTo
xpath="tals"/>
<xs:field xpath="@institutionIDRef"/>
</xs:keyref>
<xs:key name="WorkplaceID-Key">
<xs:selector xpath="sd:CompanyDescription/sd:Workplace"/>
<xs:field xpath="@workplaceID"/>
</xs:key>
<xs:keyref name="" refer="sd:WorkplaceID-Key">
<xs:selector xpath="sd:Staff/sd:Person/sd:StatisticSalaries/sd:StatisticSalary"/>
<xs:field xpath="@workplaceIDRef"/>
</xs:keyref>
</xs:element>
<xs:element name="GeneralSalaryDeclarationDescription" type="
sd:GeneralSalaryDeclarationDescriptionType "/>
</xs:sequence>
<xs:attribute name="schemaVersion" type=" sd:SupportedMinorSchemaVersionAttributeType " use="required"/
>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

Company	Translation: Entreprise Short: L'entreprise qui génère les données.
GeneralSalaryDeclarationDescription	Translation: Description générale de la déclaration de salaires Short: Dans cette partie ce trouvent des informations à compléter par l'expéditeur.
schemaVersion	Translation: Version du schéma Short: L'attribut "schemaVersion" indique la version du schéma avec laquelle l'instance est en accord.

2.93 Complex Type: **SalaryTotalsType**

Name	SalaryTotalsType
-------------	-------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="SalaryTotalsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="AHV-AVS-Totals" type=" sd:AHV-AVS-TotalsType " minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
  >
    <xs:element name="UVG-LAA-Totals" type=" sd:UVG-LAA-TotalsType " minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
  >
    <xs:element name="UVGZ-LAAC-Totals" type=" sd:UVGZ-LAAC-TotalsType " minOccurs="0" maxOccurs="un-

```



```

    bounded"/>
    <xs:element name="KTG-AMC-Totals" type=" sd:KTG-AMC-TotalsType " minOccurs="0"
    maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-Totals" type=" sd:BVG-LPP-PeriodTotalsType " minOccurs="0" maxOccurs="un-
    bounded"/>
    <xs:element name="FAK-CAF-Totals" type=" sd:FAK-CAF-TotalsType " minOccurs="0"
    maxOccurs="unbounded">
    <xs:unique name="FAK-CAF-Canton-Ctrl">
    <xs:selector xpath="sd:Total-FAK-CAF-PerCanton"/>
    <xs:field xpath="sd:Canton"/>
    </xs:unique>
    </xs:element>
    <xs:element name="TaxAtSourceTotals" type=" sd:TaxAtSourceTotalsType " minOccurs="0" maxOccurs="un-
    bounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

AHV-AVS-Totals	Translation: Total des salaires AVS Short: Tous les totaux salariales AVS
UVG-LAA-Totals	Translation: Total des salaires LAA Short: Tous les totaux salariales LAA
UVGZ-LAAC-Totals	Translation: Total des salaires LAAC Short: Tous les totaux salariales LAAC
KTG-AMC-Totals	Translation: Total des salaires AMC Short: Tous les totaux salariales AMC
BVG-LPP-Totals	Translation: Total des salaires LPP Short: Tous les totaux salariales LPP
FAK-CAF-Totals	Translation: Total des salaires CAF Short: Tous les totaux salariales CAF
TaxAtSourceTotals	Translation: Totaux des salaires IS Short: Tous les totaux salariales IS par canton

2.17 Complex Type: Social-InsuranceldentificationType

Name	Social-InsuranceldentificationType
Documentation	<p>Translation (fr): Identification d'assurance sociale</p> <p>Short description (fr): Les assurances sociales utilisent un numéro d'assurance sociale pour l'identification de personnes (assurés).</p> <p>Domain description (fr): Pour les personnes qui possèdent et un numéro AS et un numéro AVS il faut indiquer les deux numéros d'identification (le changement de numéro AVS au numéro AS ne se passera pas simultanément dans toutes les institutions sociales, le numéro AVS "ancien" reste donc nécessaire) Pour les personnes qui possèdent soit le numéro AVS soit le numéro AS il faut indiquer le numéro présent. Pour les personnes qui ne</p>

possèdent ni le numéro AVS ni le numéro AS il faut utiliser l'élément "inconnu".

Technical description (fr):

Pour le modèle, le cas avec les deux numéros doit être spécifié séparément (SV-AS-Number et AHV-AVS-Number) pour qu'il n'y ait pas de problèmes avec la règle UPA (unique particle attribution rule)

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="Social-InsuranceIdentificationType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="SV-AS-Number" type="sd:SV-AS-NumberType"/>
    <xs:element name="unknown" type="sd:EmptyType"/>
  </xs:choice>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.49 Complex Type: **SortSumOptionalType**

Name	SortSumOptionalType
------	---------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="SortSumOptionalType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Text" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Sum" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Text	Translation: Texte (séparé par des virgules)
Sum	Translation: Somme

2.48 Complex Type: **SortSumType**

Name	SortSumType
------	-------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="SortSumType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Text" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Sum" type="sd:SalaryAmountType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

```
</xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Text	Translation: Texte (séparé par des virgules)
Sum	Translation: Somme

2.50 Complex Type: **StandardRemarkType**

Name	StandardRemarkType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="StandardRemarkType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="StaffShareThirdCompany" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ChildAllowancePerAHV-AVS" type="sd:ChildAllowancePerAHV-AVSType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="RelocationCosts" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="StaffShareMarketValue" type="sd:GrantType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="StaffShareWithoutTaxableIncome" type="sd:ReasonType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="PrivatePartCompanyCar" type="sd:GrantType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="CompanyCarClarify" type="sd:EmptyType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="MinimalEmployeeCarPartPercentage" type="sd:EmptyType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TaxAtSourcePeriodForObjection" type="sd:EmptyType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

StaffShareThirdCompany	Translation: Participation de collaborateur octroyée par une tierce entreprise (z15/rz70)
ChildAllowancePerAHV-AVS	Translation: «Allocations pour enfants versés par la caisse de compensation (z15/rz15)
RelocationCosts	Translation: Remboursement des frais de déménagement versées par l'employeur (z15/rz71)
StaffShareMarketValue	Translation: Participations de collaborateurs, la valeur vénale (rz68) Short: Valeur vénale des participations de collaborateurs agréée par l'autorité fiscale
StaffShareWithoutTaxableIncome	Translation: Participation de collaborateur sans revenu imposable (rz69)
PrivatePartCompanyCar	Translation: Part privée voiture de service (rz21) Short: Part privée pour voiture de service agréée par le canton
CompanyCarClarify	Translation: Part privée pour voiture de service à vérifier par les autorités fiscales (rz22)
MinimalEmployeeCarPartPercentage	Translation: L'employé a une retenue de 0.8 % ou plus par mois pour la part privée voiture de service (rz21)
TaxAtSourcePeriodForObjection	Translation: Délai d'opposition aux impôts à la source Short: Ici les personnes soumit aux impôts à la source reçoivent des informations sur le délai d'opposition légal.

2.37 Complex Type: **StatisticSalariesType**

Name	StatisticSalariesType
------	-----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="StatisticSalariesType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="StatisticSalary" type="sd:StatisticSalaryType" minOccurs="1" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

StatisticSalary	Translation: Informations salariales statistiques
	Short: Informations salariales statistiques

2.57 Complex Type: **StatisticSalaryType**

Name	StatisticSalaryType
------	---------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="StatisticSalaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="October" type="sd:MonthValuesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Period" type="sd:TimePeriodType" />
    <xs:element name="TotalHoursOfWork" type="sd:TotalHoursOfWorkType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TotalLessonsOfWork" type="sd:TotalLessonsOfWorkType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="GrossEarnings" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="SocialContributions" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Allowances" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Overtime" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Earnings13th" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="SporadicBenefits" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="PaymentsByThird" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="FamilyIncomeSupplement" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="FringeBenefits" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="CapitalPayment" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="OtherBenefits" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-RegularContribution" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-PurchaseContribution" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Education" type="sd:EducationType" />
    <xs:element name="Position" type="sd:PositionType" />
    <xs:element name="Contract" type="sd:EmploymentContractType" />
    <xs:element name="JobTitle" type="sd:IDType" />
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="workplaceIDRef" type="sd:WorkplaceIDType" use="required"/>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

October	Translation: Octobre Short: Valeurs mensuels d'octobre
Period	Translation: Période Short: période d'occupation
TotalHoursOfWork	Translation: Heures en total Short: Heures en total (E1)
TotalLessonsOfWork	Translation: Leçons en total Short: leçons en total (E2)
GrossEarnings	Translation: le salaire de base Short: le salaire de base (I)
SocialContributions	Translation: Sozialabgaben Short: Cotisations sociales (L)
Allowances	Translation: Allocations Short: Allocations (J)
Overtime	Translation: Heures supplémentaires Short: Heures supplémentaires (P)
Earnings13th	Translation: 13e salaire Short: 13e salaire (O)
SporadicBenefits	Translation: Prestations non périodiques et indemnités des membres du conseil d'administration Short: Prestations non périodiques et indemnités des membres du conseil d'administration (Q)
PaymentsByThird	Translation: Prestations de tiers Short: Prestations de tiers (Y)
FamilyIncomeSupplement	Translation: Allocations familiales Short: Allocations familiales (K)
FringeBenefits	Translation: Prestations salariales accessoires et droits de participation Short: Prestations salariales accessoires et droits de participation (R)
CapitalPayment	Translation: Prestations en capital à caractère de prévoyance Short: Prestations en capital à caractère de prévoyance (S)
OtherBenefits	Translation: Autres prestations à caractère de prévoyance de l'employeur Short: Autres prestations à caractère de prévoyance de l'employeur (T)
BVG-LPP-RegularContribution	Translation: Cotisations ordinaires à la prévoyance professionnelle (2e pilier) Short: Cotisations ordinaires à la prévoyance professionnelle (2e pilier) (M)
BVG-LPP-PurchaseContribution	Translation: Cotisation pour le rachat LPP Short: Cotisation pour le rachat LPP
Education	Translation: Éducation Short: Éducation Domain: Éducation de l'employé
Position	Translation: Position professionnelle Short: Position professionnelle Domain: Position professionnelle de l'employé
Contract	Translation: Contract Short: Façon de contrat de travail
JobTitle	Translation: Nom de profession Short: L'OFS publiera une liste avec des professions courantes qui seront mis à disposition dans le logiciel.
workplaceIDRef	Translation: Référence sur l'identificateur du lieu de travail Short: Ici la référence sur l'institution correspondante à l'intérieur d'un do-

maine est indiqué.

2.9 Complex Type: **StatisticType**

Name	StatisticType
------	---------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="StatisticType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="PayAgreement" type="sd:PayAgreementType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

PayAgreement	Translation: Accord salarial Short: Accord salarial dans l'entreprise
--------------	--

2.139 Complex Type: **SummaryPersonsTotalType**

Name	SummaryPersonsTotalType
------	-------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="SummaryPersonsTotalType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Total" type="sd:TotalType"/>
    <xs:element name="DetailsAvailable" type="xs:unsignedInt"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Total	Translation: Total Short: Total des personnes
DetailsAvailable	Translation: Nombre des détails Short: Nombre des détails présents

2.138 Complex Type: **SummaryPersonsType**

Name	SummaryPersonsType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="SummaryPersonsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Identified" type="sd:SummaryPersonsTotalType"/>
    <xs:element name="Unknown" type="sd:SummaryPersonsTotalType"/>
    <xs:element name="Missing" type="sd:SummaryPersonsTotalType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Identified	Translation: Identifié Short: Les personnes ont été identifiées par l'assureur.
Unknown	Translation: inconnu Short: Les personnes sont inconnues chez l'assureur.
Missing	Translation: manquant Short: Les personnes manquent chez l'assureur (seulement avec authentification)

2.136 Complex Type: SummaryType

Name	SummaryType
------	-------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="SummaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Persons" type="sd:SummaryPersonsType"/>
    <xs:element name="Contributions-BVG-LPP-Code" type="sd:BVG-LPP-SummaryContributions"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Persons	Translation: Personnes Short: Récapitulation des personnes
Contributions-BVG-LPP-Code	Translation: Code LPP

2.40 Complex Type: TaxAnnuityType

Name	TaxAnnuityType
------	----------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAnnuityType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Period" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="Income" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="GrossIncome" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="NetIncome" type="sd:SalaryAmountType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

```
</xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Period	Translation: Période de décompte des rentes (E)
Income	Translation: Rente (z1)
GrossIncome	Translation: Salaire brut AFC (z8)
NetIncome	Translation: Salaire net AFC (z11)

2.68 Complex Type: **TaxAtSourceCategoryType**

Name	TaxAtSourceCategoryType
-------------	--------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceCategoryType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="TaxAtSourceCode" type="sd:TaxAtSourceCodeType"/>
    <xs:element name="CategoryPredefined" type="sd:CategoryPredefinedType"/>
    <xs:element name="CategoryOpen" type="sd:IDType"/>
  </xs:choice>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.72 Complex Type: **TaxAtSourceCorrectionBaseType**

Name	TaxAtSourceCorrectionBaseType
-------------	--------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceCorrectionBaseType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="DeclarationCategory" type="sd:DeclarationCategoryType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TaxAtSourceCategory" type="sd:TaxAtSourceCategoryType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="AscertainedTaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TaxAtSource" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

DeclarationCategory	Translation: Catégorie de déclaration Short: Catégorie de déclaration (entrée, mutation et sortie / EMA) Domain: Selon le type de mutation dans la personne peut attribués différentes catégories. Plusieurs catégories sont possibles en même temps. entrée=Entry; mutation=Mutation; sortie=Withdrawal;
---------------------	---

TaxAtSourceCategory	Translation: Catégorie IS Short: Catégorie IS Domain: Pour les personnes qui, en raison de leur statut, n'ayant pas de code code IS, peut on utiliser une des catégorie suivante: - Accord spécial - Honoraire CA de personnes résidant à l'étranger - prestations appréciables en argent de personnes résidant à l'étranger - D'autres dynamiquement avec un nombre (par exemple, retraités)
TaxableEarning	Translation: Prestations soumises à l'impôt Short: Prestations soumises à l'impôt Domain: Les Prestations soumises à l'impôt d'une personne par mois
AscertainedTaxableEarning	Translation: Salaire déterminant Short: Salaire déterminant Domain: Le salaire déterminant le taux d'une personne par mois lors d'une arrivée ou d'un départ « sous-mensuel », c'est-à-dire pas le premier ou le dernier jour du mois
TaxAtSource	Translation: Impôts retenus Short: Impôts retenus Domain: L'impôt à la source est calculé sur la base du salaire imposé à la source en tenant compte du salaire déterminant le taux et du tableau des tarifs IS

2.74 Complex Type: **TaxAtSourceCorrectionDifferenceType**

Name	TaxAtSourceCorrectionDifferenceType
-------------	--

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="TaxAtSourceCorrectionDifferenceType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:TaxAtSourceCorrectionBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="TaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="1"/>
        <xs:element name="AscertainedTaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="TaxAtSource" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="1"/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.75 Complex Type: **TaxAtSourceCorrectionNewType**

Name	TaxAtSourceCorrectionNewType
-------------	-------------------------------------

Schema Component Representation


```

<xs:complexType name="TaxAtSourceCorrectionNewType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:TaxAtSourceCorrectionBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="DeclarationCategory" type="sd:DeclarationCategoryType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="TaxAtSourceCategory" type="sd:TaxAtSourceCategoryType" minOccurs="1"/>
        <xs:element name="TaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="1"/>
        <xs:element name="AscertainedTaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="TaxAtSource" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="1"/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.73 Complex Type: TaxAtSourceCorrectionOldType

Name	TaxAtSourceCorrectionOldType
------	------------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="TaxAtSourceCorrectionOldType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:TaxAtSourceCorrectionBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="TaxAtSourceCategory" type="sd:TaxAtSourceCategoryType" minOccurs="1"/>
        <xs:element name="TaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="1"/>
        <xs:element name="AscertainedTaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="TaxAtSource" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="1"/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.62 Complex Type: TaxAtSourceCorrectionType

Name	TaxAtSourceCorrectionType
------	---------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="TaxAtSourceCorrectionType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Month" type="xs:gYearMonth"/>
    <xs:choice>
      <xs:element name="Old" type="sd:TaxAtSourceCorrectionOldType"/>
      <xs:element name="Difference" type="sd:TaxAtSourceCorrectionDifferenceType"/>
    </xs:choice>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

```
<xs:element name="New" type="sd:TaxAtSourceCorrectionNewType"/>
</xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Month	Translation: Année et mois Short: Année et mois de déclaration IS corrigé Domain: Si la période de correction comporte plusieurs mois, cette correction doit être divisé sur les mois correspondants. C'est à dire seulement les individuels mois(paquets mensuels) sont transmis.
New	Translation: Correction mois nouveau Short: Correction mois nouveau Domain: Correction rétroactive (recalcul) d'une déclaration impôt à la source

2.71 Complex Type: TaxAtSourceCurrentType

Name	TaxAtSourceCurrentType
------	------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceCurrentType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="DeclarationCategory" type="sd:DeclarationCategoryType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Residence" type="sd:TaxAtSourceResidenceType" minOccurs="1"/>
    <xs:element name="TaxAtSourceCategory" type="sd:TaxAtSourceCategoryType" minOccurs="1"/>
    <xs:element name="TaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="1"/>
    <xs:element name="AscertainedTaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TaxAtSource" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="1"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="workplaceIDRef" type="sd:WorkplaceIDType" use="required"/>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

DeclarationCategory	Translation: Catégorie de déclaration Short: Catégorie de déclaration (entrée, mutation et sortie / EMA) Domain: Selon le type de mutation dans la personne peut attribuer différentes catégories. Plusieurs catégories sont possibles en même temps. entrée=Entry; mutation=Mutation; sortie=Withdrawal;
Residence	Translation: Résidence de la personne Short: Résidence de la personne
TaxAtSourceCategory	Translation: Catégorie IS Short: Catégorie IS Domain: Pour les personnes qui, en raison de leur statut, n'ayant pas de code code IS, peut on utiliser une des catégorie suivante: - Accord spécial - Honoraire CA de personnes résidant à l'étranger - prestations appréciables en argent de personnes résidant à l'étranger - D'autres dynamiquement avec un nombre (par exemple, retraités)
TaxableEarning	Translation: Prestations soumises à l'impôt Short: Prestations soumises à l'impôt Domain: Les Prestations soumises à l'impôt d'une personne par mois

AscertainedTaxableEarning	Translation: Salaire déterminant Short: Salaire déterminant Domain: Le salaire déterminant le taux d'une personne par mois lors d'une arrivée ou d'un départ « sous-mensuel », c'est-à-dire pas le premier ou le dernier jour du mois.
TaxAtSource	Translation: Impôts retenus Short: Impôts retenus Domain: L'impôt à la source est calculé sur la base du salaire imposé à la source en tenant compte du salaire déterminant le taux et du tableau des tarifs IS.
workplaceIDRef	Translation: lieu du travail IDRéférence Short: Ici est indiqué la référence sur la dernière lieu du travail à l'intérieur d'un entreprise

2.89 Complex Type: **TaxAtSourceCustomerIdentificationBaseType**

Name	TaxAtSourceCustomerIdentificationBaseType
------	---

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceCustomerIdentificationBaseType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="CantonID" type="sd:CantonAddressType"/>
    <xs:element name="CustomerIdentity" type="sd:NotEmptyStringType"/>
    <xs:element name="PayrollUnit" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Comment" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

CantonID	Translation: Identificateur du canton Short: Identificateur du canton selon liste séparée (abréviation du canton)
CustomerIdentity	Translation: Identificateur du client Short: Numéro de client attribué par l'administration cantonale, qui sert à l'identification unique de l'entreprise
PayrollUnit	Translation: Entité comptable Short: Entité comptable pour une subdivision supplémentaire Domain: Avec l'entité comptable la déclaration IS peut être divisé dans plusieurs transmissions.
Comment	Translation: Remarques Short: Remarques de la personne de contact pour le receveur / l'institution

2.91 Complex Type: **TaxAtSourceCustomerIdentificationConsumerType**

Name	TaxAtSourceCustomerIdentificationConsumerType
------	---

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceCustomerIdentificationConsumerType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:TaxAtSourceCustomerIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="CantonID" type="sd:CantonAddressType"/>
        <xs:element name="CustomerIdentity" type="sd:NotEmptyStringType"/>
        <xs:element name="PayrollUnit" type="sd:NotEmptyStringType" minOccurs="0"/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.90 Complex Type: TaxAtSourceCustomerIdentificationType

Name	TaxAtSourceCustomerIdentificationType
------	---------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceCustomerIdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:TaxAtSourceCustomerIdentificationBaseType">
      <xs:attribute name="institutionID" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.69 Complex Type: TaxAtSourceHistoryType

Name	TaxAtSourceHistoryType
------	------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceHistoryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Period" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="TaxAtSourceCategory" type="sd:TaxAtSourceCategoryType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Period	Translation: Période
--------	----------------------

TaxAtSourceCategory

Translation: Catégorie IS**Short:** Catégorie IS

Domain: Pour les personnes qui, en raison de leur statut, n'ayant pas de code code IS, peut on utiliser une des catégorie suivante: - Accord spécial - Honoraire CA de personnes résidant à l'étranger - prestations appréciables en argent de personnes résidant à l'étranger - D'autres dynamiquement avec un nombre (par exemple, retraités)

2.147 Complex Type: **TaxAtSourceIdentificationType**

Name

TaxAtSourceIdentificationType

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceIdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:RequestIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Institution" type="sd:TaxAtSourceCustomerIdentificationConsumerType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.155 Complex Type: **TaxAtSourceOldNewResultType**

Name

TaxAtSourceOldNewResultType

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceOldNewResultType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:TaxAtSourceCorrectionBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="TaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="1"/>
        <xs:element name="AscertainedTaxableEarning" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
        <xs:element name="TaxAtSource" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="1"/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.148 Complex Type: **TaxAtSourcePersonsType**

Name	TaxAtSourcePersonsType
-------------	-------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourcePersonsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Person" type="sd:TaxAtSourcePersonType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Person	Translation: Personne
--------	-----------------------

2.149 Complex Type: **TaxAtSourcePersonType**

Name	TaxAtSourcePersonType
-------------	------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourcePersonType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Social-Insuranceldentification" type="sd:Social-InsuranceldentificationType"/>
    <xs:element name="EmployeeNumber" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Lastname" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Firstname" type="xs:string"/>
    <xs:element name="Sex" type="sd:SexType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="DateOfBirth" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="CivilStatus" type="sd:CivilStatusAndDateType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TaxAtSourceSalaries" type="sd:TaxAtSourceSalariesConsumerType"/>
    <xs:element name="Warning" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Info" type="sd:NotificationsType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Social-Insuranceldentification	Translation: Identification d'assurance sociale Short: Identification d'assurance sociale unique
EmployeeNumber	Translation: Numéro personnel Short: Numéro personnel de la personne (selon les besoins de l'entreprise)
Lastname	Translation: Nom Short: Nom complet de la personne Domain: Nom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Firstname	Translation: Prénom Short: Prénom(s) de la personne Domain: Prénom selon papier officiel (p.e. attestation d'assurance)
Sex	Translation: Sexe Short: Sexe de la personne

Domain: La distinction entre les employés masculins et féminins est nécessaire à cause de l'âge de la retraite différent qui influence le calcul du montant exonéré des cotisations AVS. En outre l'employeur doit fournir des indications statistiques sur le nombre d'hommes et de femmes employés.

DateOfBirth	Translation: Date de naissance Short: Date de naissance de la personne
CivilStatus	Translation: État civil Short: État civil de la personne
TaxAtSourceSalaries	Translation: Cotisations Short: Cotisations LPP
Warning	Translation: Avertissements
Info	Translation: Informations

2.70 Complex Type: **TaxAtSourceRecapitulationType**

Name	TaxAtSourceRecapitulationType
-------------	--------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceRecapitulationType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Period" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="LastTax" type="sd:PercentType"/>
    <xs:element name="TaxableEarningCumulative" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="TaxAtSourceCumulative" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="ChurchTaxCumulative" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TerminationPayCumulative" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="SporadicBenefitsCumulative" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="OwnershipRightCumulative" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="BoardOfDirectorsRemunerationCumulative" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="FamilyIncomeCumulative" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ChargesEffectiveCumulative" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ChargesLumpSumCumulative" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="GrantTaxAtSourceCode" type="sd:EmptyType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="WorkDaysCumulativeCH" type="sd:DaysPerYearType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="lastWorkplaceIDRef" type="sd:WorkplaceIDType" use="required"/>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Period	Translation: Période
LastTax	Translation: Dernier taux utilisé Short: Dernier taux utilisé
TaxableEarningCumulative	Translation: Prestations soumises à l'impôt Short: Prestations soumises à l'impôt Domain: Le salaire imposés à la source cumulative d'une personne par période et Canton (Base de salaire A)
TaxAtSourceCumulative	Translation: Impôts retenus cumulative Short: Impôts retenus cumulative Domain: L'impôt à la source cumulative d'une personne par période et can-

	ton (Base de salaire B)
ChurchTaxCumulative	Translation: Contribution ecclésiastique cumulative Short: Contribution ecclésiastique cumulative Domain: Contribution ecclésiastique cumulative pour le canton GE (Base de salaire C)
TerminationPayCumulative	Translation: Indemnités de départ cumulative Short: Indemnités de départ cumulative Domain: Indemnités de départ cumulative par période et canton (Base de salaire D)
SporadicBenefitsCumulative	Translation: Prestations non périodiques cumulative Short: Prestations non périodiques cumulative Domain: Prestations non périodiques par période et canton (Base de salaire E)
OwnershipRightCumulative	Translation: Droits de participation cumulative Short: Droits de participation cumulative Domain: Droits de participation cumulative par période et canton (Base de salaire F)
BoardOfDirectorsRemunerationCumulative	Translation: Indemnités des membres de l'administration cumulative Short: Indemnités des membres de l'administration v Domain: Indemnités des membres de l'administration cumulative par période et canton (Base de salaire G)
FamilyIncomeCumulative	Translation: Allocations familiales CAF cumulative Short: Allocations familiales CAF cumulative Domain: Allocations familiales CAF cumulative par période et canton, y compris les allocations enfants versées directement par la AVS-CC (Base de salaire H)
ChargesEffectiveCumulative	Translation: Frais effectifs cumulative Short: Frais effectifs cumulative Domain: Frais effectifs cumulative par période et canton (Base de salaire I)
ChargesLumpSumCumulative	Translation: Frais forfaitaires cumulative Short: Frais forfaitaires cumulative Domain: Frais forfaitaires cumulative par période et canton (Base de salaire J)
GrantTaxAtSourceCode	Translation: Code IS préférentiel Short: Sur demande l'administration fiscale peut accorder un barème préférentiel à un employé.
WorkDaysCumulativeCH	Translation: nombre de jours travaillés en CH Short: nombre de jours travaillés en Suisse
lastWorkplaceIDRef	Translation: Dernière lieu du travail IDRéférence Short: Ici est indiqué la référence sur le dernière lieu du travail à l'intérieur d'un entreprise domaine.

2.66 Complex Type: **TaxAtSourceResidenceType**

Name	TaxAtSourceResidenceType
------	--------------------------

Schema Component Representation


```

<xs:complexType name="TaxAtSourceResidenceType">
  <xs:choice>
    <xs:sequence>
      <xs:element name="CantonCH" type="sd:CantonAddressType"/>
    </xs:sequence>
    <xs:sequence>
      <xs:element name="AbroadCountry" type="sd:CountryISOType"/>
      <xs:element name="KindOfResidence" type="sd:KindOfResidenceType"/>
    </xs:sequence>
  </xs:choice>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

CantonCH	Translation: Canton de résidence CH Short: Canton de résidence en Suisse
AbroadCountry	Translation: Pays de résidence Short: Pays de résidence en dehors de la Suisse
KindOfResidence	Translation: Type de résidence Short: Type de résidence en Suisse

2.151 Complex Type: TaxAtSourceSalariesConsumerType

Name	TaxAtSourceSalariesConsumerType
------	---------------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="TaxAtSourceSalariesConsumerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="TaxAtSourceSalary" type="sd:TaxAtSourceSalaryConsumerType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

TaxAtSourceSalary	Translation: Cotisation Short: Cotisation LPP
-------------------	--

2.38 Complex Type: TaxAtSourceSalariesType

Name	TaxAtSourceSalariesType
------	-------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="TaxAtSourceSalariesType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="TaxAtSourceSalary" type="sd:TaxAtSourceSalaryType" maxOccurs="unbounded">
      <xs:unique name="CorrectionMonth-Ctrl"/>
    </xs:element>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

```

<xs:selector xpath="sd:Correction"/>
<xs:field xpath="sd:Month"/>
</xs:unique>
</xs:element>
</xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

TaxAtSourceSalary	Translation: Salaire impôt à la source Short: Salaire impôt à la source par canton Domain: Le Salaire de l'impôt à la source et les données personnelles par canton.
-------------------	---

2.152 Complex Type: TaxAtSourceSalaryConsumerType

Name	TaxAtSourceSalaryConsumerType
------	-------------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="TaxAtSourceSalaryConsumerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="TaxAtSourceCanton" type="sd:CantonAddressType"/>
    <xs:element name="TaxAtSourceMunicipalityID" type="sd:MunicipalityIDType"/>
    <xs:element name="CurrentMonth" type="xs:gYearMonth"/>
    <xs:element name="CurrentConfirmed" type="sd:EmptyType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Correction" type="sd:CorrectionResultType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

TaxAtSourceCanton	Translation: Canton de l'impôt à la source
TaxAtSourceMunicipalityID	Translation: Numéro de la commune Short: Numéro de la commune selon le registre CSI Domain: Répertoire officiel des communes de Suisse pour les impôts à la source qui est publié et modifié par la CSI (Pdf et Excel)
CurrentMonth	Translation: Année et mois Short: Année et mois du relevé de l'impôt à la source actuel
CurrentConfirmed	Translation: Bestätigung für den aktuellen Deklarationsmonat
Correction	Translation: Correction Short: Correction Domain: Correction rétroactive d'un décompte d'impôt à la source

2.39 Complex Type: TaxAtSourceSalaryType

Name	TaxAtSourceSalaryType
------	-----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceSalaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="AdditionalParticulars" type="sd:AdditionalParticularsType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TaxAtSourceCanton" type="sd:CantonAddressType"/>
    <xs:element name="TaxAtSourceMunicipalityID" type="sd:MunicipalityIDType"/>
    <xs:element name="CurrentMonth" type="xs:gYearMonth"/>
    <xs:element name="Current" type="sd:TaxAtSourceCurrentType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Correction" type="sd:TaxAtSourceCorrectionType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="CorrectionConfirmed" type="sd:CorrectionConfirmedType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="History" type="sd:TaxAtSourceHistoryType" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="Recapitulation" type="sd:TaxAtSourceRecapitulationType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

AdditionalParticulars	Translation: Données personnelles supplémentaires Short: Données personnelles supplémentaires pour l'impôt à la source
TaxAtSourceCanton	Translation: Canton IS Short: Canton IS Domain: Le canton dans lequel est déclaré l'impôt à la source. Selon la situation, il est le canton de résidence ou de travail.
TaxAtSourceMunicipalityID	Translation: Numéro IS de la commune Short: Numéro IS de la commune selon la liste CSI Domain: Répertoire officiel des communes de Suisse pour les impôts à la source qui est publié et modifié par la CSI (Pdf et Excel)
CurrentMonth	Translation: Année et mois Short: Année et mois de la déclaration IS actuelle
Current	Translation: Mois actuelle de la déclaration Short: Mois actuelle de la déclaration avec référence lieu de travail
Correction	Translation: Correction Short: Correction Domain: Correction rétroactive d'une déclaration impôt à la source
CorrectionConfirmed	Translation: Confirmation de correction Short: Confirmation de correction Domain: Confirmation d'un processus de correction dans une déclaration impôt à la source, qui était auparavant effectué et signalé par la ACI
History	Translation: Historisation Short: Historisation Domain: Le code IS doit être historicisée pour chaque période et canton Attention: L'historisation doit être transmis après une sortie (entreprise ou choix d'un canton) d'ici la fin de l'année chaque mois à le canton correspondant
Recapitulation	Translation: Récapitulation Short: Récapitulation Domain: La récapitulation s'applique d'entrée (entreprise ou choix d'un canton) ou au début de l'année à la sortie (entreprise ou choix d'un canton) ou à la fin de l'année Attention: La récapitulation doit être transmis après une sortie (entreprise ou choix d'un canton) d'ici la fin de l'année chaque mois à le

	canton correspondant d'ici la fin de l'année au mois correspondant canton transmis.
institutionIDRef	Translation: Référence InstitutionID Short: Ici est indiqué la référence sur l'institution correspondante à l'intérieur d'un domaine.

2.150 Complex Type: **TaxAtSourceSummaryType**

Name	TaxAtSourceSummaryType
-------------	-------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceSummaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="NumberOf-TaxAtSourceSalary-Tags" type=" xs:unsignedInt "/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

NumberOf-TaxAt-SourceSalary-Tags	Translation: Nombre de balises impôt à la source Short: Nombre de balises impôt à la source Technical: Nombre de impôt à la source salaires de toutes les personnes, correspondant à la somme de toutes les balises TaxAtSourceSalary dans un élément SalaryDeclaration du document d'instance XML.
----------------------------------	--

2.108 Complex Type: **TaxAtSourceTotalsBaseType**

Name	TaxAtSourceTotalsBaseType
-------------	----------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceTotalsBaseType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="CurrentMonth" type=" xs:gYearMonth " minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Month" type=" xs:gYearMonth " minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Period" type=" sd:TimePeriodType " minOccurs="0"/>
    <xs:element name="TotalTaxableEarning" type=" sd:SalaryAmountType "/>
    <xs:element name="TotalTaxAtSource" type=" sd:SalaryAmountType "/>
    <xs:element name="TotalCommission" type=" sd:SalaryAmountType "/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

CurrentMonth	Translation: année et mois en cours
Month	Translation: Année et mois
Period	Translation: Période
TotalTaxableEarning	Translation: Totaux prestations soumises à l'impôt

	Short: Totaux prestations soumises à l'impôt Domain: Totaux prestations soumises à l'impôt par canton et mois de la déclaration
TotalTaxAtSource	Translation: Totaux impôts retenus Short: Totaux impôts retenus Domain: Totaux impôts retenus par canton et mois de la déclaration
TotalCommission	Translation: Totaux commissions Short: Totaux commissions Domain: Totaux commissions par canton et mois de la déclaration

2.106 Complex Type: **TaxAtSourceTotalsConsumerType**

Name	TaxAtSourceTotalsConsumerType
-------------	--------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceTotalsConsumerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="TotalMonth" type="sd:TaxAtSourceTotalsMonthType"/>
    <xs:element name="CorrectionMonth" type="sd:TaxAtSourceTotalsCorrectionMonthType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="TotalYear" type="sd:TaxAtSourceTotalsPeriodType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

TotalMonth	Translation: Totaux IS par mois Short: Totaux IS par mois et canton Domain: Totaux IS du mois courant par canton
CorrectionMonth	Translation: Totaux corrections IS par mois Short: Totaux corrections IS par mois et canton Domain: Totaux corrections IS du mois courant par canton
TotalYear	Translation: IS totaux par année Short: IS totaux par année et canton Domain: Les totaux IS cumulative d'une entreprise par année et canton

2.110 Complex Type: **TaxAtSourceTotalsCorrectionMonthType**

Name	TaxAtSourceTotalsCorrectionMonthType
-------------	---

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceTotalsCorrectionMonthType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base="sd:TaxAtSourceTotalsBaseType">
    <xs:sequence>
```

```

<xs:element name="Month" type=" xs:gYearMonth "/>
<xs:element name="TotalTaxableEarning" type=" sd:SalaryAmountType "/>
<xs:element name="TotalTaxAtSource" type=" sd:SalaryAmountType "/>
<xs:element name="TotalCommission" type=" sd:SalaryAmountType "/>
</xs:sequence>
</xs:restriction>
</xs:complexContent>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.109 Complex Type: **TaxAtSourceTotalsMonthType**

Name	TaxAtSourceTotalsMonthType
-------------	-----------------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="TaxAtSourceTotalsMonthType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base=" sd:TaxAtSourceTotalsBaseType ">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="CurrentMonth" type=" xs:gYearMonth "/>
        <xs:element name="TotalTaxableEarning" type=" sd:SalaryAmountType "/>
        <xs:element name="TotalTaxAtSource" type=" sd:SalaryAmountType "/>
        <xs:element name="TotalCommission" type=" sd:SalaryAmountType "/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.111 Complex Type: **TaxAtSourceTotalsPeriodType**

Name	TaxAtSourceTotalsPeriodType
-------------	------------------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="TaxAtSourceTotalsPeriodType">
  <xs:complexContent>
    <xs:restriction base=" sd:TaxAtSourceTotalsBaseType ">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Period" type=" sd:TimePeriodType "/>
        <xs:element name="TotalTaxableEarning" type=" sd:SalaryAmountType "/>
        <xs:element name="TotalTaxAtSource" type=" sd:SalaryAmountType "/>
        <xs:element name="TotalCommission" type=" sd:SalaryAmountType "/>
      </xs:sequence>
    </xs:restriction>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.107 Complex Type: **TaxAtSourceTotalsType**

Name	TaxAtSourceTotalsType
------	-----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxAtSourceTotalsType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:TaxAtSourceTotalsConsumerType">
      <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.43 Complex Type: **Tax-BVG-LPP-ContributionType**

Name	Tax-BVG-LPP-ContributionType
------	------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="Tax-BVG-LPP-ContributionType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Regular" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Purchase" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Regular	Translation: Cotisations ordinaires (z10.1)
Purchase	Translation: Cotisations pour le rachat (z10.2)

2.92 Complex Type: **TaxCustomerIdentificationConsumerType**

Name	TaxCustomerIdentificationConsumerType
------	---------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxCustomerIdentificationConsumerType">
```

```

<xs:sequence>
  <xs:element name="CantonID" type="sd:CantonAddressType"/>
</xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

CantonID	Translation: Identificateur du canton
	Short: Identificateur du canton selon liste séparée (abréviation du canton)

2.170 Complex Type: **TaxIdentificationType**

Name	TaxIdentificationType
-------------	------------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="TaxIdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:RequestIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Institution" type="sd:TaxCustomerIdentificationConsumerType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.36 Complex Type: **TaxSalariesType**

Name	TaxSalariesType
-------------	------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="TaxSalariesType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="TaxAnnuity" type="sd:TaxAnnuityType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
    <xs:element name="TaxSalary" type="sd:TaxSalaryType" minOccurs="0" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

TaxAnnuity	Translation: Rente imposable (B)
	Short: Rente selon l'attestation de rentes
TaxSalary	Translation: Revenu imposable (A)
	Short: Revenu selon le certificat de salaire

2.41 Complex Type: **TaxSalaryType**

Name	TaxSalaryType
-------------	----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TaxSalaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Period" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="FreeTransport" type="sd:EmptyType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="CanteenLunchCheck" type="sd:EmptyType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Income" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="FringeBenefits" type="sd:FringeBenefitsType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="SporadicBenefits" type="sd:SortSumType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="CapitalPayment" type="sd:SortSumType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="OwnershipRight" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="BoardOfDirectorsRemuneration" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="OtherBenefits" type="sd:SortSumType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="GrossIncome" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="AHV-ALV-NBUV-AVS-AC-AANP-Contribution" type="sd:SalaryAmountType"
      minOccurs="0"/>
    <xs:element name="BVG-LPP-Contribution" type="sd:Tax-BVG-LPP-ContributionType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="NetIncome" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="DeductionAtSource" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ChargesRule" type="sd:ChargesRuleType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Charges" type="sd:ChargesType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="OtherFringeBenefits" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="StandardRemark" type="sd:StandardRemarkType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Remark" type="xs:string" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="OwnershipRightDetails" type="sd:OwnershipRightDetailsType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Contact" type="sd:ContactType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Period	Translation: Période de décompte des salaires (E)
FreeTransport	Translation: Transport gratuit (F)
CanteenLunchCheck	Translation: Repas à la cantine / Chèques-repas (G)
Income	Translation: Salaire (z1)
FringeBenefits	Translation: Prestations salariales (z2)
SporadicBenefits	Translation: Prestations non périodiques (z3)
CapitalPayment	Translation: Prestations en capital (z4)
OwnershipRight	Translation: Droits de participation (z5)
BoardOfDirectorsRemuneration	Translation: Indemnités des membres de l'administration (z6)
OtherBenefits	Translation: Autres prestations (z7)
GrossIncome	Translation: Salaire brut AFC (z8)
AHV- ALV- NBUV- AVS-AC-AANP-Contribution	Translation: Cotisations AVS/AI/APG/AC/AANP (z9)
BVG-LPP-Contribution	Translation: Prévoyance professionnelle (z10)
NetIncome	Translation: Salaire net AFC (z11)
DeductionAtSource	Translation: Retenue de l'impôt à la source (z12)
ChargesRule	Translation: Réglementation des frais

Charges	Translation: Allocations pour frais (z13)
OtherFringeBenefits	Translation: Autres prestations salariales accessoires (z14)
StandardRemark	Translation: Observations standard (z15)
Remark	Translation: Observations (z15)
OwnershipRightDetails	Translation: Détails droits de participation (z5)
Contact	Translation: Contacts différents (z1)

2.163 Complex Type: **TextRowsType**

Name	TextRowsType
-------------	---------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TextRowsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="row" type="xs:string" minOccurs="1" maxOccurs="25"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

row	Translation: ligne
	Short: ligne

2.126 Complex Type: **TimePeriodType**

Name	TimePeriodType
-------------	-----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TimePeriodType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="from" type="xs:date"/>
    <xs:element name="until" type="xs:date"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

from	Translation: depuis
until	Translation: jusqu'à

2.120 Complex Type: **Total-FAK-CAF-PerCantonType**

Name	Total-FAK-CAF-PerCantonType
-------------	------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="Total-FAK-CAF-PerCantonType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Total-FAK-CAF-ContributorySalary" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="Total-FAK-CAF-FamilyIncomeSupplement" type="sd:SalaryAmountType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Canton" type="sd:CantonAndEXTType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Total-FAK-CAF-ContributorySalary	Translation: Total des salaires CAF Short: Somme de tous les salaires CAF par canton Domain: Il faut additionner et indiquer les revenus déterministes de l'entreprise pour la CAF par canton. Normalement le salaire soumis aux cotisations CAF est équivalent au revenu soumis aux cotisations AVS. Technical: Information redondante
Total-FAK-CAF-FamilyIncomeSupplement	Translation: Total des salaires CAF Short: Somme de tous les salaires CAF par canton Domain: Il faut additionner et indiquer les revenus déterministes de l'entreprise pour la CAF par canton. Normalement le salaire soumis aux cotisations CAF est équivalent au revenu soumis aux cotisations AVS. Technical: Information redondante
Canton	Translation: Canton Short: Canton pour lequel la somme es valable

2.54 Complex Type: TypeOfOwnershipType

Name	TypeOfOwnershipType
------	---------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="TypeOfOwnershipType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="CategoryPredefined" type="sd:CategoryPredefinedTaxType"/>
    <xs:element name="CategoryOpen" type="sd:IDType"/>
  </xs:choice>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.112 Complex Type: UVG-LAA-BranchTotalsType

Name	UVG-LAA-BranchTotalsType
------	--------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVG-LAA-BranchTotalsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="UVG-LAA-BranchTotal" type=" sd:UVG-LAA-BranchTotalType " maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

UVG-LAA-BranchTotal	Translation: Total LAA des parties d'entreprise Short: Total LAA d'une partie d'entreprise Domain: Contient le total des salaires LAA d'une partie de l'entreprise. La déclaration de salaires doit contenir les totaux pour toutes les partie d'entreprise contenue dans la déclaration de salaires (voir UVG-LAA-SalaryType)
---------------------	---

2.113 Complex Type: UVG-LAA-BranchTotalType

Name	UVG-LAA-BranchTotalType
------	-------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVG-LAA-BranchTotalType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="BranchIdentifier" type=" sd:BranchIdentifierType "/>
    <xs:element name="Female-Totals" type=" sd:UVG-LAA-GenericTotalType "/>
    <xs:element name="Male-Totals" type=" sd:UVG-LAA-GenericTotalType "/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

BranchIdentifier	Translation: Identification de partie d'entreprise Short: Nom de la partie d'entreprise. Cette valeur correspond à la chiffre à la première position du code LAA.
Female-Totals	Translation: Total de salaire féminin Short: Le total de salaire d'une section d'entreprise de toutes les femmes.
Male-Totals	Translation: Total de salaire masculin Short: Le total de salaire d'une section d'entreprise de toutes les hommes.

2.114 Complex Type: UVG-LAA-GenericTotalType

Name	UVG-LAA-GenericTotalType
------	--------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVG-LAA-GenericTotalType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="NBU-BU-ANP-AP-Total" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="BU-AP-Total" type="sd:SalaryAmountType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

NBU-BU-ANP-AP-Total	Translation: Total des salaires ANP-AP Short: Le total ANP-AP d'une partie d'entreprise. Domain: Somme des salaires assurés AAP et AANP (tous les salaires avec des codes LAA se terminant avec 1 ou 2) d'une partie d'entreprise
BU-AP-Total	Translation: Total des salaires AP Short: Le total des salaires AP d'une partie d'entreprise. Domain: Somme des salaires assurés AAP (tous les salaires avec des codes LAA se terminant avec 3) d'une partie d'entreprise.

2.166 Complex Type: UVG-LAA-IdentificationType

Name	UVG-LAA-IdentificationType
------	----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVG-LAA-IdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:RequestIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Institution" type="sd:BaseCustomerIdentificationMultiConsumerType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.21 Complex Type: UVG-LAA-SalariesType

Name	UVG-LAA-SalariesType
------	----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVG-LAA-SalariesType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="UVG-LAA-Salary" type="sd:UVG-LAA-SalaryType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

UVG-LAA-Salary	Translation: Salaire LAA Short: Salaire LAA de la personne Domain: Au cas de plusieurs durées de cotisation (Entrée/sortie ou changement de code) pendant une année, il faut répartir les revenus correspondants selon la période.
----------------	---

2.22 Complex Type: **UVG-LAA-SalaryType**

Name	UVG-LAA-SalaryType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVG-LAA-SalaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="AccountingTime" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="UVG-LAA-Code" type="sd:UVG-LAA-CodeType"/>
    <xs:element name="UVG-LAA-GrossSalary" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="UVG-LAA-BaseSalary" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="UVG-LAA-ContributorySalary" type="sd:SalaryAmountType"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

AccountingTime	Translation: Durée de cotisation Short: Durée de cotisation de l'assuré Domain: Date précise du début de la durée de cotisation de l'assuré (premier jour de travail dans l'année civile pour un début de travail pendant l'année, resp. le 1 janvier pour des employés travaillant toute l'année). Date précise de la fin de la durée de cotisation de l'assuré (dernier jour de travail de l'année civile pour un fin de travail pendant l'année, resp. le 31 décembre pour des employés qui travaillent toute l'année). Salaire hors de la période de décompte: Si le salaire soumis au cotisations est valide pour une période différente de l'année civile il faut indiquer la durée de cotisation pour l'année concernée.
UVG-LAA-Code	Translation: Code LAA Short: Code LAA Domain: Le code LAA à deux chiffres (alphanumériques) indique le département dans lequel l'employé travaille. Il décrit le genre de l'assurance.
UVG-LAA-GrossSalary	Translation: Salaire brut LAA Short: Le salaire brut LAA est la somme de tous les genres de salaire constitutifs Domain: Le salaire brut est généralement la somme de tous les genres de salaire constitutifs de la paie, rectifications éventuelles comprises, et doit être défini de la même façon dans toutes les listes et tous les décomptes. Cette valeur est nécessaire pendant la révision pour la comparaison des sommes.
UVG-LAA-BaseSalary	Translation: Salaire de base LAA

	Short: La base LAA contient la somme de toutes les genres de salaires soumises aux cotisations LAA Domain: Contient la somme de tous les genres de salaire soumis aux cotisations LAA quel que soit le salaire maximum assuré et le code LAA.
UVG-LAA-ContributorySalary	Translation: Salaire LAA soumis aux cotisations Short: Le salaire LAA soumis aux cotisations selon la base LAA Domain: Salaire soumis aux cotisations qui est calculé pour les personnes assurées selon la base LAA en respectant le salaire maximum.
institutionIDRef	Translation: Référence InstitutionID Short: Ici est indiqué la référence sur l'institution correspondante à l'intérieur d'un domaine.

2.96 Complex Type: **UVG-LAA-TotalsConsumerType**

Name	UVG-LAA-TotalsConsumerType
-------------	-----------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVG-LAA-TotalsConsumerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="UVG-LAA-BranchTotals" type="sd:UVG-LAA-BranchTotalsType"/>
    <xs:unique name="UVG-LAA-BranchIdentifier-Ctrl">
      <xs:selector xpath="sd:UVG-LAA-BranchTotal"/>
      <xs:field xpath="sd:BranchIdentifier"/>
    </xs:unique>
    </xs:element>
    <xs:element name="UVG-LAA-MasterTotal" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="NumberOfFemalePersons" type="xs:nonNegativeInteger"/>
    <xs:element name="NumberOfMalePersons" type="xs:nonNegativeInteger"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

UVG-LAA-BranchTotals	Translation: Totaux LAA des parties d'entreprise Short: Totaux par partie d'entreprise
UVG-LAA-MasterTotal	Translation: Total général LAA Short: Il faut additionner et indiquer les revenus déterminants pour LAA.
NumberOfFemalePersons	Translation: Nombre de personnes féminines Short: Nombre de personnes féminines (assurées) par le 30 septembre de l'année Domain: Le nombre de personnes féminines travaillant à plein temps ou à temps partiel par le 30 septembre de l'année
NumberOfMalePersons	Translation: Nombre de personnes masculines Short: Nombre de personnes masculines (assurés) par le 30 septembre de l'année Domain: Le nombre de personnes masculines travaillant à plein temps ou à temps partiel par le 30 septembre de l'année

2.97 Complex Type: UVG-LAA-TotalsType

Name	UVG-LAA-TotalsType
------	--------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVG-LAA-TotalsType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:UVG-LAA-TotalsConsumerType">
      <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.115 Complex Type: UVGZ-LAAC-CategoryTotalsType

Name	UVGZ-LAAC-CategoryTotalsType
------	------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVGZ-LAAC-CategoryTotalsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="UVGZ-LAAC-CategoryTotal" type="sd:GenericCategoryTotalType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

UVGZ-LAAC-CategoryTotal	Translation: Totaux des catégories LAAC Short: Totaux des salaires LAAC d'une catégorie s'assurance Domain: Contient les totaux des salaires LAAC d'une catégorie d'assurance de l'entreprise.
-------------------------	---

2.167 Complex Type: UVGZ-LAAC-IdentificationType

Name	UVGZ-LAAC-IdentificationType
------	------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVGZ-LAAC-IdentificationType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:RequestIdentificationBaseType">
      <xs:sequence>
        <xs:element name="Institution" type="sd:BaseCustomerIdentificationMultiConsumerType"/>
      </xs:sequence>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```



```

</xs:sequence>
</xs:extension>
</xs:complexContent>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.23 Complex Type: **UVGZ-LAAC-SalariesType**

Name	UVGZ-LAAC-SalariesType
------	------------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="UVGZ-LAAC-SalariesType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="UVGZ-LAAC-Salary" type="sd:UVGZ-LAAC-SalaryType" maxOccurs="unbounded"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

UVGZ-LAAC-Salary

Translation: Salaire LAAC**Short:** Salaire LAAC de la personne**Domain:** Au cas de plusieurs durées de cotisation (Entrée/sortie ou changement de code) pendant une année, il faut répartir les revenus correspondants selon la période.

2.24 Complex Type: **UVGZ-LAAC-SalaryType**

Name	UVGZ-LAAC-SalaryType
------	----------------------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="UVGZ-LAAC-SalaryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="AccountingTime" type="sd:TimePeriodType"/>
    <xs:element name="UVGZ-LAAC-Code" type="sd:AssuranceCategoryCodeType"/>
    <xs:element name="UVGZ-LAAC-BaseSalary" type="sd:SalaryAmountType"/>
    <xs:element name="UVGZ-LAAC-ContributorySalary" type="sd:SalaryAmountType"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

AccountingTime

Translation: Durée de cotisation**Short:** Durée de cotisation de l'assuré**Domain:** Date précise du début de la durée de cotisation de l'assuré (premier jour de travail dans l'année civile pour un début de travail pendant

l'année, resp. le 1 janvier pour des employés travaillant toute l'année). Date précise de la fin de la durée de cotisation de l'assuré (dernier jour de travail de l'année civile pour un fin de travail pendant l'année, resp. le 31 décembre pour des employés qui travaillent toute l'année). Salaire hors de la période de décompte: Si le salaire soumis au cotisations est valide pour une période différente de l'année civile il faut indiquer la durée de cotisation pour l'année concernée.

UVGZ-LAAC-Code	Translation: Code LAAC Short: Code LAAC Domain: Le code LAAC indique la catégorie d'assurance de l'assuré. Il désigne le genre de la solution d'assurance.
UVGZ-LAAC-BaseSalary	Translation: Salaire de base LAAC Short: La base LAAC contient la somme de tous les genres de salaire soumis aux cotisations LAAC Domain: Contient la somme de tous les genres des salaires soumis aux cotisations quel que soit le salaire assuré maximum et le code LAAC.
UVGZ-LAAC-ContributorySalary	Translation: Salaire LAAC soumis aux cotisations Short: Salaire LAAC soumis aux cotisations selon la base LAAC Domain: Salaire soumis aux cotisation qui est calculé sur la base LAAC pour les personnes assurées en respectant le salaire maximum.
institutionIDRef	Translation: Référence InstitutionID Short: Ici est indiqué la référence sur l'institution correspondante à l'intérieur d'un domaine.

2.98 Complex Type: **UVGZ-LAAC-TotalsConsumerType**

Name	UVGZ-LAAC-TotalsConsumerType
-------------	-------------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVGZ-LAAC-TotalsConsumerType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="UVGZ-LAAC-CategoryTotals" type="sd:UVGZ-LAAC-CategoryTotalsType ">
      <xs:unique name="UVGZ-LAAC-CategoryCode-Ctrl">
        <xs:selector xpath="sd:UVGZ-LAAC-CategoryTotal"/>
        <xs:field xpath="sd:CategoryCode"/>
      </xs:unique>
    </xs:element>
    <xs:element name="UVGZ-LAAC-MasterTotal" type="sd:SalaryAmountType "/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

UVGZ-LAAC-CategoryTotals	Translation: Totaux de catégories LAAC Short: Totaux par catégorie d'assurance d'une entreprise
UVGZ-LAAC-MasterTotal	Translation: Total général LAAC Short: Il faut additionner et indiquer les revenus déterminants pour LAAC.

2.99 Complex Type: **UVGZ-LAAC-TotalsType**

Name	UVGZ-LAAC-TotalsType
-------------	-----------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="UVGZ-LAAC-TotalsType">
  <xs:complexContent>
    <xs:extension base="sd:UVGZ-LAAC-TotalsConsumerType">
      <xs:attribute name="institutionIDRef" type="sd:InstitutionIDType" use="required"/>
    </xs:extension>
  </xs:complexContent>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.12 Complex Type: **WeeklyHoursAndLessonsType**

Name	WeeklyHoursAndLessonsType
-------------	----------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="WeeklyHoursAndLessonsType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="WeeklyHours" type="sd:WeeklyHoursType"/>
    <xs:element name="WeeklyLessons" type="sd:WeeklyLessonsType"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

WeeklyHours	Translation: Durée hebdomadaire de travail Short: Durée hebdomadaire normale de travail dans l'entreprise
WeeklyLessons	Translation: Nombre de leçons par semaine Short: Nombre de leçons hebdomadaires normal dans l'entreprise

2.18 Complex Type: **WorkingTimeType**

Name	WorkingTimeType
-------------	------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="WorkingTimeType">
  <xs:choice>
    <xs:element name="WeeklyHours" type="sd:WeeklyHoursType"/>
    <xs:element name="WeeklyLessons" type="sd:WeeklyLessonsType"/>
  </xs:choice>
```

```
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.65 Complex Type: **WorkOrCompensatoryType**

Name	WorkOrCompensatoryType
-------------	-------------------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="WorkOrCompensatoryType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="Employment" type="sd:EmploymentType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="Workplace" type="sd:CantonAndEXType"/>
    <xs:element name="Start" type="xs:date"/>
    <xs:element name="End" type="xs:date" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

Employment	Translation: Emploi
Workplace	Translation: Canton du lieu de travail Short: Canton du lieu de travail en Suisse ou à l'étranger (EX)
Start	Translation: Début Short: Début de l'activité
End	Translation: Fin Short: Fin de l'activité

2.10 Complex Type: **WorkplaceType**

Name	WorkplaceType
-------------	----------------------

Schema Component Representation

```
<xs:complexType name="WorkplaceType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="BUR-REE-Number" type="sd:BUR-REE-NumberType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="InHouseID" type="sd:IDType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="AddressExtended" type="sd:AddressExtensionType"/>
    <xs:element name="CompanyWorkingTime" type="sd:CompanyWorkingTimeType"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="workplaceID" type="sd:WorkplaceIDType" use="required"/>
</xs:complexType>
```

Documentation: Schema Component Representation

BUR-REE-Number	Translation: Numéro REE
----------------	--------------------------------

	Short: Numéro de registre des entreprises et établissements de la Confédération Domain: Numéro de registre des entreprises et établissements de la Confédération: ce numéro peut se révéler important lors du traitement des redevances sur les émissions de CO2.
InHouseID	Translation: Identification interne de l'entreprise Short: Identification interne de l'entreprise Domain: Identification interne de l'entreprise (p.e. numéro de section de frais)
AddressExtended	Translation: Adresse Short: Adresse complète et exacte de l'entreprise. Domain: Prière de ne pas indiquer que la case postale.
CompanyWorkingTime	Translation: Temps de travail Short: Durée hebdomadaire de travail
workplaceID	Translation: Identificateur du lieu de travail Short: Identificateur d'une institution à l'intérieur d'un domaine.

2.16 Complex Type: **WorkType**

Name	WorkType
------	----------

Schema Component Representation

```

<xs:complexType name="WorkType">
  <xs:sequence>
    <xs:element name="WorkingTime" type="sd:WorkingTimeType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="ActivityRate" type="sd:ActivityRateType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="EntryDate" type="xs:date"/>
    <xs:element name="WithdrawalDate" type="xs:date" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="AgriculturalEmployee" type="sd:EmptyType" minOccurs="0"/>
    <xs:element name="LeaveEntitlement" type="sd:DaysPerYearType" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

Documentation: Schema Component Representation

WorkingTime	Translation: Durée de travail Short: Durée de travail convenue individuellement Domain: Durée hebdomadaire de travail convenue individuellement
ActivityRate	Translation: Degré d'occupation Short: Degré d'occupation en pourcentage Domain: Degré d'occupation par durée de cotisation en pourcentage au cas d'un travail (à temps partiel) régulier (de 1 à 100 pour cent).
EntryDate	Translation: Date de l'entrée Short: Date exacte de l'entrée au début de l'emploi
WithdrawalDate	Translation: Date de départ Short: Date précise du départ à la fin des rapports de travail. Domain: Il faut indiquer ici la date du dernier départ physique de l'année du décompte. Cette date peut différer de la fin de la dernière période de la domaine.

AgriculturalEmployee	Translation: Employé d'exploitation agricole Short: Étiquette pour des employées d'exploitation agricole (Selon LFA)
LeaveEntitlement	Translation: Jours fériés Short: Jours fériés selon le contrat de travail Domain: Transmettez ici le nombre de jour férié bonifié selon le contrat de travail par personne et année.

2.171 Simple Type: **ActivityRateType**

Name	ActivityRateType
Content	Built-in XSD Type: integer 1 <= <i>value</i> <= 100
Documentation	Translation (fr): Type de degré d'occupation Short description (fr): Type de degré d'occupation en %

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="ActivityRateType">
  <xs:restriction base="xs:integer">
    <xs:minInclusive value="1"/>
    <xs:maxInclusive value="100"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.172 Simple Type: **AK-CC-NumberType**

Name	AK-CC-NumberType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>pattern</i> = ([1-9][0-9]{2})[0-9][1-9][0-9]([0-9]{2}[1-9])\.[0-9]{3}
Documentation	Translation (fr): Type de numéro AC Short description (fr): Type de numéro de la caisse de compensation

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="AK-CC-NumberType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
```

```
<xs:pattern value="([1-9][0-9]{2})[0-9][1-9][0-9][0-9]{2}[1-9]\.[0-9]{3}"/>
</xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.173 Simple Type: AssuranceCategoryCodeType

Name	AssuranceCategoryCodeType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>pattern</i> = [A-Z0-9]{2}
Documentation	Translation (fr): Type de catégorie d'assurance Short description (fr): Type de code de catégorie d'assurance Domain description (fr): Pour chaque solution d'assurance, une catégorie d'assurance est codé par l'assureur.

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="AssuranceCategoryCodeType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:pattern value="[A-Z0-9]{2}"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.174 Simple Type: BranchIdentifierType

Name	BranchIdentifierType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>pattern</i> = [A-Z]
Documentation	Translation (fr): Type d'identification de la partie d'entreprise Short description (fr): Type d'identification de la partie d'entreprise

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="BranchIdentifierType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:pattern value="[A-Z]"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.175 Simple Type: **BUR-REE-NumberType**

Name	BUR-REE-NumberType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>pattern</i> = [0-9]{8}
Documentation	Translation (fr): Type d'identificateur d'entreprise Short description (fr): Type d'identificateur d'entreprise

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="BUR-REE-NumberType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:pattern value="[0-9]{8}"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.176 Simple Type: **BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeEmptyType**

Name	BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeEmptyType
Content	Built-in XSD Type: string <i>pattern</i> = [\S]{0,8}
Documentation	Translation (fr): LPP Type de catégorie d'assurance Short description (fr): LPP Type de code de catégorie d'assurance Domain description (fr): Pour chaque LPP solution d'assurance, une catégorie d'assurance est codé par l'assureur.

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeEmptyType">
  <xs:restriction base="xs:string">
    <xs:pattern value="\S{0,8}" />
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.177 Simple Type: **BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeType**

Name	BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeType
Content	Built-in XSD Type: string <i>pattern</i> = \S{0,8} <i>pattern</i> = \S{1,8}
Documentation	Translation (fr): LPP Type de catégorie d'assurance (vide est possible) Short description (fr): LPP Type de code de catégorie d'assurance (vide est possible) Domain description (fr): Pour chaque LPP solution d'assurance, une catégorie d'assurance est codé par l'assureur. Technical description (fr): pattern [\S] est définit dans http://www.w3.org/TR/xmlschema-2/ : \s Equivalent character class [#x20\t\n\r] \S Equivalent character class [^\s]

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeType">
  <xs:restriction base="sd:BVG-LPP-AssuranceCategoryCodeEmptyType">
    <xs:pattern value="\S{1,8}" />
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.180 Simple Type: **CantonAddressType**

Name	CantonAddressType
-------------	--------------------------

Content	<p>Built-in XSD Type: NMTOKEN</p> <p><i>value</i> = {'AG' 'AI' 'AR' 'BE' 'BL' 'BS' 'FR' 'GE' 'GL' 'GR' 'JU' 'LU' 'NE' 'N W' 'OW' 'SG' 'SH' 'SO' 'SZ' 'TG' 'TI' 'UR' 'VD' 'VS' 'ZG' 'ZH' 'EX' }'</p> <p><i>value</i> = {'AG' 'AI' 'AR' 'BE' 'BL' 'BS' 'FR' 'GE' 'GL' 'GR' 'JU' 'LU' 'NE' 'N W' 'OW' 'SG' 'SH' 'SO' 'SZ' 'TG' 'TI' 'UR' 'VD' 'VS' 'ZG' 'ZH'}</p>
Documentation	<p>Translation (fr): Type de canton</p> <p>Short description (fr): Type de canton Suisse</p>

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="CantonAddressType">
  <xs:restriction base="sd:CantonAndEXType">
    <xs:enumeration value="AG"/>
    <xs:enumeration value="AI"/>
    <xs:enumeration value="AR"/>
    <xs:enumeration value="BE"/>
    <xs:enumeration value="BL"/>
    <xs:enumeration value="BS"/>
    <xs:enumeration value="FR"/>
    <xs:enumeration value="GE"/>
    <xs:enumeration value="GL"/>
    <xs:enumeration value="GR"/>
    <xs:enumeration value="JU"/>
    <xs:enumeration value="LU"/>
    <xs:enumeration value="NE"/>
    <xs:enumeration value="NW"/>
    <xs:enumeration value="OW"/>
    <xs:enumeration value="SG"/>
    <xs:enumeration value="SH"/>
    <xs:enumeration value="SO"/>
    <xs:enumeration value="SZ"/>
    <xs:enumeration value="TG"/>
    <xs:enumeration value="TI"/>
    <xs:enumeration value="UR"/>
    <xs:enumeration value="VD"/>
    <xs:enumeration value="VS"/>
    <xs:enumeration value="ZG"/>
    <xs:enumeration value="ZH"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.179 Simple Type: **CantonAndEXType**

Name	CantonAndEXType
Content	

	<p>Built-in XSD Type: NMTOKEN</p> <p><i>value</i> =</p> <p>{'AG' 'AI' 'AR' 'BE' 'BL' 'BS' 'FR' 'GE' 'GL' 'GR' 'JU' 'LU' 'NE' 'NW' 'OW' 'SG' 'SH' 'SO' 'SZ' 'TG' 'TI' 'UR' 'VD' 'VS' 'ZG' 'ZH' 'EX'}</p>
Documentation	<p>Translation (fr):</p> <p>Type de canton Suisse (EX inclu)</p> <p>Short description (fr):</p> <p>Type de canton Suisse, EX inclu (EXterne ou EXpatriates) qui n'habitent pas en Suisse</p>

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="CantonAndEXType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="AG"/>
    <xs:enumeration value="AI"/>
    <xs:enumeration value="AR"/>
    <xs:enumeration value="BE"/>
    <xs:enumeration value="BL"/>
    <xs:enumeration value="BS"/>
    <xs:enumeration value="FR"/>
    <xs:enumeration value="GE"/>
    <xs:enumeration value="GL"/>
    <xs:enumeration value="GR"/>
    <xs:enumeration value="JU"/>
    <xs:enumeration value="LU"/>
    <xs:enumeration value="NE"/>
    <xs:enumeration value="NW"/>
    <xs:enumeration value="OW"/>
    <xs:enumeration value="SG"/>
    <xs:enumeration value="SH"/>
    <xs:enumeration value="SO"/>
    <xs:enumeration value="SZ"/>
    <xs:enumeration value="TG"/>
    <xs:enumeration value="TI"/>
    <xs:enumeration value="UR"/>
    <xs:enumeration value="VD"/>
    <xs:enumeration value="VS"/>
    <xs:enumeration value="ZG"/>
    <xs:enumeration value="ZH"/>
    <xs:enumeration value="EX"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.181 Simple Type: **CategoryPredefinedTaxType**

Name	CategoryPredefinedTaxType
Content	<p>Built-in XSD Type: NMTOKEN</p> <p><i>value</i> =</p>

	{'staffShares' 'publiclyTradedOptions' 'otherOptions' 'deferredBenefitsStaffShares' 'fictitiousStaffShare'}
Documentation	<p>Translation (fr): Catégorie de participation collaborateur</p> <p>Short description (fr): Catégorie de participation collaborateur</p> <p>Domain description (fr): Mögliche Werte: staffShares = Actions de collaborateur; publiclyTradedOptions = Options de collaborateur cotées et librement négociables; otherOptions = Autres options de collaborateur (imposables lors de l'exercice); deferredBenefitsStaffShares = Expectatives sur actions de collaborateur; fictitiousStaffShare = Participations improprement dites (versement en espèces);</p>

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="CategoryPredefinedTaxType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="staffShares"/>
    <xs:enumeration value="publiclyTradedOptions"/>
    <xs:enumeration value="otherOptions"/>
    <xs:enumeration value="deferredBenefitsStaffShares"/>
    <xs:enumeration value="fictitiousStaffShare"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.182 Simple Type: **CategoryPredefinedType**

Name	CategoryPredefinedType
Content	<p>Built-in XSD Type: NMTOKEN</p> <p><i>value =</i> {'specialAgreement' 'honoraryBoardOfDirectorsResidingAbroad' 'monetaryValuesServicesResidingAbroad'}</p>
Documentation	<p>Translation (fr): Catégories sans code de tarif d'impôt à la source</p> <p>Short description (fr): Catégories sans code de tarif d'impôt à la source</p> <p>Domain description (fr): Valeurs possibles: - specialAgreement: Accord spécial - honoraryBoardOfDirectorsResidingAbroad: Honoraire CA de personnes résidant à l'étranger - monetaryValuesServicesResidingAbroad: prestations appréciables en argent de personnes</p>

résident à l'étranger

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="CategoryPredefinedType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="specialAgreement"/>
    <xs:enumeration value="honoraryBoardOfDirectorsResidingAbroad"/>
    <xs:enumeration value="monetaryValuesServicesResidingAbroad"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.183 Simple Type: **CivilStatusType**

Name	CivilStatusType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value =</i> {'unknown' 'single' 'married' 'widowed' 'divorced' 'separated' 'registeredPartnership' 'partnershipDissolvedByLaw' 'partnershipDissolvedByDeath' 'partnershipDissolvedByDeclarationOfLost'}
Documentation	<p>Translation (fr): Type d'état civil</p> <p>Short description (fr): Type d'état civil</p> <p>Domain description (fr): Valeurs possibles: unknown = inconnu; single = célibataire; married = marié; widowed = veuf; divorced = divorcé; separated = séparé; registeredPartnership = partenariat enregistré; partnershipDissolvedByLaw = partenariat dissous judiciairement; partnershipDissolvedByDeath = partenariat dissous par décès; partnershipDissolvedByDeclarationOfLost = partenariat dissous ensuite de déclaration d'absence</p>

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="CivilStatusType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="unknown"/>
    <xs:enumeration value="single"/>
    <xs:enumeration value="married"/>
    <xs:enumeration value="widowed"/>
    <xs:enumeration value="divorced"/>
    <xs:enumeration value="separated"/>
    <xs:enumeration value="registeredPartnership"/>
    <xs:enumeration value="partnershipDissolvedByLaw"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

```

<xs:enumeration value="partnershipDissolvedByDeath"/>
<xs:enumeration value="partnershipDissolvedByDeclarationOfLost"/>
</xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.228 Simple Type: **CompanyWorkingTimeIDType**

Name	CompanyWorkingTimeIDType
Content	Built-in XSD Type: string <i>pattern = #.*</i>

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="CompanyWorkingTimeIDType">
  <xs:restriction base="xs:string">
    <xs:pattern value="#.*"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.184 Simple Type: **ConcubinageType**

Name	ConcubinageType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value = {'yes' 'no' 'unknown'}</i>
Documentation	Translation (fr): Concubinage Short description (fr): Concubinage Domain description (fr): yes : oui no : non unknown : inconnu

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="ConcubinageType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="yes"/>
    <xs:enumeration value="no"/>
    <xs:enumeration value="unknown"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.185 Simple Type: **CountryISOType**

Name	CountryISOType
Content	Built-in XSD Type: string <i>pattern</i> = [A-Z][A-Z] 11 22 <i>pattern</i> = [A-Z][A-Z]
Documentation	Translation (fr): État Short description (fr): État ou nationalité, code de deux lettres selon norme ISO 3166 étendue Technical description (fr): Dans le contrôle de qualité, niveau plausibilité, le document est testé contre les codes ISO 3166 et un avertissement est généré au cas d'un code inconnu. http://www.unece.org/etrades/unedocs/repository/codelists/xml/CountryCode.xsd

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="CountryISOType">
  <xs:restriction base="sd:NationalityType">
    <xs:pattern value="[A-Z][A-Z]"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.186 Simple Type: **CurrencyType**

Name	CurrencyType
Content	Built-in XSD Type: string <i>pattern</i> = [A-Z]{3}
Documentation	Translation (fr): Monnaie Short description (fr): La norme ISO 4217 est une norme internationale définissant des codes de trois lettres pour les devises utilisées dans le

monde

Technical description (fr):

Extension 11= inconnu 22= apatride Dans le contrôle de qualité, niveau plausibilité, le document est testé contre les codes ISO 3166 et un avertissement est généré au cas d'un code inconnu.

<http://www.unece.org/etrades/unedocs/repository/codelists/xml/CountryCode.xsd>

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="CurrencyType">
  <xs:restriction base="xs:string">
    <xs:pattern value="[A-Z]{3}" />
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation**2.187 Simple Type: DaysPerYearType**

Name	DaysPerYearType
Content	Built-in XSD Type: integer 1 <= <i>value</i> <= 365
Documentation	Translation (fr): Jours par année Short description (fr): Nombre de jours par année Domain description (fr):

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="DaysPerYearType">
  <xs:restriction base="xs:integer">
    <xs:minInclusive value="1" />
    <xs:maxInclusive value="365" />
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation**2.188 Simple Type: DeclarationCategoryReasonEntryType**

Name	DeclarationCategoryReasonEntryType
-------------	---

Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value</i> = {'entryCompany' 'cantonChange' 'others'}
Documentation	Translation (fr): Raisons Short description (fr): Raisons pour EMA Domain description (fr): Valeurs possibles: Entrée: - entryCompany = Entrée dans l'entreprise - cantonChange = Changement du canton (Lieu de travail/Frontalier ou domicile CH) - others = Autres

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="DeclarationCategoryReasonEntryType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="entryCompany"/>
    <xs:enumeration value="cantonChange"/>
    <xs:enumeration value="others"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.189 Simple Type: DeclarationCategoryReasonMutationType

Name	DeclarationCategoryReasonMutationType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value</i> = {'civilstate' 'partnerWork' 'sideline' 'partnerWorkIT' 'residence' 'childrenDeduction' 'churchTax' 'activityRate' 'others'}
Documentation	Translation (fr): Raisons Short description (fr): Raisons EMA Domain description (fr): Mutation: Changement de code de tarif pour l'impôt à la source: - Changement de groupe de tarif -- civilstate = état civil -- partnerWork = travail du partenaire -- sideline = activité accessoire -- partnerWorkIT = travail du partenaire en Italie -- residence = Changement du domicile CH/étranger - Déduction pour enfant -- childrenDeduction = Nombre des déductions pour enfant - Impôt ecclésiastique -- churchTax = Impôt ecclésiastique changé - Niveau de l'emploi -- activityRate = Niveau de l'emploi changé - others = Autres

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="DeclarationCategoryReasonMutationType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="civilstate"/>
    <xs:enumeration value="partnerWork"/>
    <xs:enumeration value="sideline"/>
    <xs:enumeration value="partnerWorkIT"/>
    <xs:enumeration value="residence"/>
    <xs:enumeration value="childrenDeduction"/>
    <xs:enumeration value="churchTax"/>
    <xs:enumeration value="activityRate"/>
    <xs:enumeration value="others"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.190 Simple Type: DeclarationCategoryReasonWithdrawalType

Name	DeclarationCategoryReasonWithdrawalType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value =</i> {'withdrawalCompany' 'naturalization' 'settled-C' 'temporary' 'cantonChange' 'others'}
Documentation	Translation (fr): Raisons Short description (fr): Raisons EMA Domain description (fr): Retrait: - withdrawalCompany = Fin de l'emploi - naturalization = Naturalisation - settled-C = Pièce d'identité C - temporary = temporaire - cantonChange = Changement du canton (Lieu du travail/Frontalier ou domicile CH) - others = Autres

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="DeclarationCategoryReasonWithdrawalType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="withdrawalCompany"/>
    <xs:enumeration value="naturalization"/>
    <xs:enumeration value="settled-C"/>
    <xs:enumeration value="temporary"/>
    <xs:enumeration value="cantonChange"/>
    <xs:enumeration value="others"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.191 Simple Type: DegreeOfRelationshipType

Name	DegreeOfRelationshipType
Content	<p>Built-in XSD Type: NMTOKEN</p> <p><i>value =</i> {'unknown' 'unrelated' 'OwnerWife' 'OwnerHusband' 'OwnerBloodRelation' 'OwnerSiblings' 'OwnerAdoptedChild' 'OwnerFosterChild'}</p>
Documentation	<p>Translation (fr): Degré de parenté</p> <p>Short description (fr): Degré de parenté vers l'employeur</p> <p>Domain description (fr): Identification de membres de famille de l'employeur de parenté suivante travaillant dans l'entreprise (seulement pour sociétés de personnes): Épouse de l'employeur, Époux de l'employeur, consanguins en ligne montante ou descendante de l'employeur (ou de son époux), ainsi que leur époux et épouses, frères et sœurs de l'employeur, enfants adoptés de l'employeur, enfants en nourrisse de l'employeur. Valeurs possibles: unknown = inconnu; unrelated = indéterminé; OwnerWife = Épouse du chef d'entreprise; OwnerHusband = Époux de la cheffe d'entreprise; OwnerBloodRelation = Consanguin du chef d'entreprise; OwnerSiblings = Frère/sœur du chef d'entreprise; OwnerAdoptedChild = Enfant adopté du chef d'entreprise; OwnerFosterChild = Enfant recueilli du chef d'entreprise; (Indication pour les assurances sociales traitant les données: tous les décomptes avec des membres de familles travaillant dans l'entreprise devraient être séparés sur des listes de travail postérieur pour pouvoir clarifier des questions concernant le salaire global etc.)</p>

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="DegreeOfRelationshipType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="unknown"/>
    <xs:enumeration value="unrelated"/>
    <xs:enumeration value="OwnerWife"/>
    <xs:enumeration value="OwnerHusband"/>
    <xs:enumeration value="OwnerBloodRelation"/>
    <xs:enumeration value="OwnerSiblings"/>
    <xs:enumeration value="OwnerAdoptedChild"/>
    <xs:enumeration value="OwnerFosterChild"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.192 Simple Type: DenominationType

Name	DenominationType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value =</i> {'romanCatholic' 'christianCatholic' 'reformedEvangelical' 'jewishCommunity' 'otherOrNone'}
Documentation	Translation (fr): Religion Short description (fr): Religion Domain description (fr): Valeurs possible: romanCatholic = catholique romain; christianCatholic = vieille-catholique; reformedEvangelical = évangélique réformée; jewishCommunity = Communauté juive; otherOrNone = autres ou pas de religion;

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="DenominationType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="romanCatholic"/>
    <xs:enumeration value="christianCatholic"/>
    <xs:enumeration value="reformedEvangelical"/>
    <xs:enumeration value="jewishCommunity"/>
    <xs:enumeration value="otherOrNone"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation**2.234 Simple Type: DescriptionCodeType**

Name	DescriptionCodeType
Content	Built-in XSD Type: nonNegativeInteger <i>total no. of digits = 7</i>
Documentation	Translation (fr): Code de la description Technical description (fr): Severity: Information Le code 9999 est toujours réservé pour un texte libre. Le reste des codes sont spécifiés dynamique dans AcknowledgementNotification.

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="DescriptionCodeType">
  <xs:restriction base="xs:nonNegativeInteger">
    <xs:totalDigits value="7"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.193 Simple Type: EducationType

Name	EducationType
Content	<p>Built-in XSD Type: NMTOKEN</p> <p><i>value =</i></p> <p>{'universityMaster' 'universityBachelor' 'higherEducationMaster' 'higherEducationBachelor' 'higherVocEducation' 'teacherCertificate' 'universityEntranceCertificate' 'vocEducationCompl' 'enterpriseEducation' 'mandatorySchoolOnly' 'doctorate'}</p>
Documentation	<p>Translation (fr): Éducation</p> <p>Short description (fr): Genre d'éducation</p> <p>Domain description (fr): Valeurs possibles: universityMaster = Université/EPF ; universityBachelor = Université/EPF Bachelor; higherEducationMaster = Haute école spécialisée ; higherEducationBachelor = Haute école spécialisée Bachelor ; higherVocEducation = Formation professionnelle supérieure ; teacherCertificate = Brevet d'enseignement ; universityEntranceCertificate = Maturité ; vocEducationCompl = Formation professionnelle achevée ; enterpriseEducation = Formations acquises exclusivement en entreprise ; mandatorySchoolOnly = Scolarité obligatoire, sans formation professionnelle complète ;</p>

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="EducationType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="universityMaster"/>
    <xs:enumeration value="universityBachelor"/>
    <xs:enumeration value="higherEducationMaster"/>
    <xs:enumeration value="higherEducationBachelor"/>
    <xs:enumeration value="higherVocEducation"/>
    <xs:enumeration value="teacherCertificate"/>
    <xs:enumeration value="universityEntranceCertificate"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

```

<xs:enumeration value="vocEducationCompl"/>
<xs:enumeration value="enterpriseEducation"/>
<xs:enumeration value="mandatorySchoolOnly"/>
<xs:enumeration value="doctorate"/>
</xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.194 Simple Type: **EmailAddressType**

Name	EmailAddressType
Content	Built-in XSD Type: string <i>pattern</i> = <code>[^@st]+@[^\sst]+</code>
Documentation	Translation (fr): Adresse mél

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="EmailAddressType">
  <xs:restriction base="xs:string">
    <xs:pattern value="[^stst]+@[^\sst]+"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.196 Simple Type: **EmploymentContractType**

Name	EmploymentContractType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value</i> = {'indefiniteSalaryMth' 'indefiniteSalaryMthAWT' 'indefiniteSalaryHrs' 'indefiniteSalaryNoTimeConstraint' 'fixedSalaryMth' 'fixedSalaryHrs' 'fixedSalaryNoTimeConstraint' 'apprentice' 'internshipContract'}
Documentation	Translation (fr): Mode du contract de travail Short description (fr): Indiquez le mode du contract de travail Domain description (fr):

Valeurs possible: indefiniteSalaryMth = contrat à durée indéterminée avec salaire mensuel (indefinite duration with salary per month) indefiniteSalaryMthAWT = contrat à durée indéterminée avec salaire mensuel et temps du travail annuel (indefinite duration with salary per month and annual working time model) indefiniteSalaryHrs = contrat à durée indéterminée avec salaire horaire (indefinite duration with salary per month) indefiniteSalaryNoTimeConstraint = contrat à durée indéterminée avec provision, forfait, salaire à la tâche (indefinite duration with commission, lump sum, piece rate) fixedSalaryMth = contrat à durée déterminée avec salaire mensuel (fixed/temporary duration salary per month) fixedSalaryHrs = contrat à durée déterminée avec salaire horaire (fixed/temporary duration salary per hour) fixedSalaryNoTimeConstraint = contrat à durée déterminée avec provision, forfait, salaire à la tâche (fixed/temporary duration with commission, lump sum, piece rate) apprentice = contrat d'apprentissage internshipContract = contrat de stage

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="EmploymentContractType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="indefiniteSalaryMth"/>
    <xs:enumeration value="indefiniteSalaryMthAWT"/>
    <xs:enumeration value="indefiniteSalaryHrs"/>
    <xs:enumeration value="indefiniteSalaryNoTimeConstraint"/>
    <xs:enumeration value="fixedSalaryMth"/>
    <xs:enumeration value="fixedSalaryHrs"/>
    <xs:enumeration value="fixedSalaryNoTimeConstraint"/>
    <xs:enumeration value="apprentice"/>
    <xs:enumeration value="internshipContract"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.195 Simple Type: **EmploymentType**

Name	EmploymentType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value</i> = {'mainJob' 'sideJob'}
Documentation	Translation (fr): Emploi Short description (fr): Façon d'emploi Domain description (fr): Valeurs possible: mainJob = Travail à plein temps sideJob =

Travail secondaire

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="EmploymentType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="mainJob"/>
    <xs:enumeration value="sideJob"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.197 Simple Type: **FamilyStatusType**

Name	FamilyStatusType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN value = {'mother' 'stepmother' 'fosterMother' 'sister' 'grandmother' 'father' 'stepfather' 'fosterFather' 'brother' 'grandfather'}
Documentation	Translation (fr): Situation de famille Short description (fr): Relation de l'enfant au bénéficiaire des compléments Domain description (fr): Valeurs possible: mother = mère; stepmother = belle-mère fosterMother = nourrice sister = sœur grandmother = grandmère father = père stepfather = beau-père fosterFather = père nourricier brother = frère grandfather = grandpère

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="FamilyStatusType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="mother"/>
    <xs:enumeration value="stepmother"/>
    <xs:enumeration value="fosterMother"/>
    <xs:enumeration value="sister"/>
    <xs:enumeration value="grandmother"/>
    <xs:enumeration value="father"/>
    <xs:enumeration value="stepfather"/>
    <xs:enumeration value="fosterFather"/>
    <xs:enumeration value="brother"/>
    <xs:enumeration value="grandfather"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.198 Simple Type: FourDecimalPlacesType

Name	FourDecimalPlacesType
Content	Built-in XSD Type: decimal <i>pattern</i> = [\-]?[0-9]+\.[0-9]{4}
Documentation	Translation (fr): nombre Short description (fr): nombre avec 4 décimales Technical description (fr):

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="FourDecimalPlacesType">
  <xs:restriction base="xs:decimal">
    <xs:pattern value="[\-]?[0-9]+\.[0-9]{4}" />
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation**2.199 Simple Type: IDType**

Name	IDType
Content	Built-in XSD Type: string <i>length</i> >= 1

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="IDType">
  <xs:restriction base="xs:string">
    <xs:minLength value="1" />
    <xs:maxLength value="255" />
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation**2.229 Simple Type: InstitutionIDType**

Name	InstitutionIDType
Content	Built-in XSD Type: string <i>pattern = #.*</i>

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="InstitutionIDType">
  <xs:restriction base="xs:string">
    <xs:pattern value="#.*"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.200 Simple Type: **LanguageCodeType**

Name	LanguageCodeType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value = {'de' 'fr' 'it' 'en'}</i>
Documentation	Translation (fr): Code de langage

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="LanguageCodeType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="de"/>
    <xs:enumeration value="fr"/>
    <xs:enumeration value="it"/>
    <xs:enumeration value="en"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.201 Simple Type: **Location2Type**

Name	Location2Type
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value = {'CH' 'abroad' 'noWorksForCompany'}</i> <i>value = {'CH' 'abroad'}</i>
Documentation	Translation (fr):

Lieu
Short description (fr):
 Lieu
Domain description (fr):
 Valeurs possibles: CH = Suisse ; abroad = Étranger ;

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="Location2Type">
  <xs:restriction base="sd:Location3Type">
    <xs:enumeration value="CH"/>
    <xs:enumeration value="abroad"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.202 Simple Type: **Location3Type**

Name	Location3Type
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN value = {'CH' 'abroad' 'noWorksForCompany'}
Documentation	Translation (fr): Lieu Short description (fr): Lieu Domain description (fr): Valeurs possibles: CH = Suisse ; abroad = Étranger ; no-WorksForCompany = ne travaille plus pour l'entreprise;

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="Location3Type">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="CH"/>
    <xs:enumeration value="abroad"/>
    <xs:enumeration value="noWorksForCompany"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.203 Simple Type: **MunicipalityIDType**

Name	MunicipalityIDType
Content	Built-in XSD Type: int 1 <= <i>value</i> <= 9999 <i>total no. of digits</i> = 4
Documentation	Translation (fr): Numéro de la commune Short description (fr): Numéro de la commune selon le registre CSI Technical description (fr): À présent (2012-04-30) no. 1 à 6810

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="MunicipalityIDType">
  <xs:restriction base="xs:int">
    <xs:minInclusive value="1"/>
    <xs:maxInclusive value="9999"/>
    <xs:totalDigits value="4"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.204 Simple Type: **NationalityType**

Name	NationalityType
Content	Built-in XSD Type: string <i>pattern</i> = [A-Z][A-Z]11 22
Documentation	Translation (fr): Nationalité Short description (fr): Nationalité, code de deux lettres selon norme ISO 3166 étendue Technical description (fr): Extension 11= inconnu 22= apatride Dans le contrôle de qualité, niveau plausibilité, le document est testé contre les codes ISO 3166 et un avertissement est généré au cas d'un code inconnu. http://www.unece.org/etrades/unedocs/repository/codelists/xml/CountryCode.xsd

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="NationalityType">
```

```

<xs:restriction base=" xs:string ">
  <xs:pattern value="[A-Z][A-Z]{11|22}"/>
</xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.205 Simple Type: **NotEmptyStringType**

Name	NotEmptyStringType
Content	Built-in XSD Type: string <i>length</i> >= 1

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="NotEmptyStringType">
  <xs:restriction base=" xs:string ">
    <xs:minLength value="1"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.206 Simple Type: **OperationOwnershipRightType**

Name	OperationOwnershipRightType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value</i> = {'emission' 'purchase' 'issue' 'vesting' 'realization' 'release' 'returnEtc'}
Documentation	Translation (fr): Type d'opération Short description (fr): Type d'opération Domain description (fr): Valeurs possibles: emission = attribution ; purchase = acquisition ; issue = émission ; vesting = vesting ; realization = réalisation ; release = déblocage ; returnEtc = restitution etc.

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="OperationOwnershipRightType">
  <xs:restriction base=" xs:NMTOKEN ">

```

```

<xs:enumeration value="emission"/>
<xs:enumeration value="purchase"/>
<xs:enumeration value="issue"/>
<xs:enumeration value="vesting"/>
<xs:enumeration value="realization"/>
<xs:enumeration value="release"/>
<xs:enumeration value="returnEtc"/>
</xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.207 Simple Type: **OtherActivitiesType**

Name	OtherActivitiesType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value</i> = {'CH' 'abroad' 'abroadAndCH'}
Documentation	Translation (fr): D'autres activités Short description (fr): D'autres activités

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="OtherActivitiesType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="CH"/>
    <xs:enumeration value="abroad"/>
    <xs:enumeration value="abroadAndCH"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.209 Simple Type: **PayAgreementType**

Name	PayAgreementType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value</i> = {'CLA-Association' 'CLA-BusinessOrGovernment' 'collectiveContractOutside-CLA' 'individualContract'}
Documentation	Translation (fr): Accord salarial

Short description (fr):

Accord salarial

Domain description (fr):

Abréviation: collective labour agreement (CLA) Valeurs possibles: CLA-Association = accord d'association ; CLA-BusinessOrGovernment = contrat d'entreprise ou convention de gestion ; collectiveContractOutside-CLA = Hors d'une convention collective de travail ; individualContract = Contrat individuel ;

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="PayAgreementType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="CLA-Association"/>
    <xs:enumeration value="CLA-BusinessOrGovernment"/>
    <xs:enumeration value="collectiveContractOutside-CLA"/>
    <xs:enumeration value="individualContract"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation**2.210 Simple Type: PercentType**

Name	PercentType
Content	Built-in XSD Type: decimal <i>pattern</i> = [0-9]+\.[0-9]{2}
Documentation	Translation (fr): pourcent Short description (fr): pourcent Technical description (fr):

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="PercentType">
  <xs:restriction base="xs:decimal">
    <xs:pattern value="[0-9]+\.[0-9]{2}"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.208 Simple Type: **PositionType**

Name	PositionType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN value = {'highestCadre' 'middleCadre' 'lowerCadre' 'lowestCadre' 'noCadre'}
Documentation	Translation (fr): Position professionnelle Short description (fr): Position professionnelle Domain description (fr): Valeurs possibles: highestCadre = Cadre supérieur ; middleCadre = Cadre moyen ; lowerCadre = Cadre inférieur ; lowestCadre = Responsable de l'exécution des travaux ; noCadre = Sans fonction de cadre ;

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="PositionType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="highestCadre"/>
    <xs:enumeration value="middleCadre"/>
    <xs:enumeration value="lowerCadre"/>
    <xs:enumeration value="lowestCadre"/>
    <xs:enumeration value="noCadre"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.211 Simple Type: **ProcessType**

Name	ProcessType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN value = {'finished' 'manual' 'reject'}
Documentation	Translation (fr): Processus Short description (fr): Résultat du processus Domain description (fr): Valeurs possibles: finished = fini ; manual = transformation manuelle ; reject = refusé ;

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="ProcessType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="finished"/>
    <xs:enumeration value="manual"/>
    <xs:enumeration value="reject"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.235 Simple Type: **QualityLevelType**

Name	QualityLevelType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN value = {'Validity' 'Plausibility' 'Acceptance' 'Comment'}
Documentation	Translation (fr): Niveaux de qualité Short description (fr): Niveaux de qualité de la transmission Technical description (fr): Il existe les niveaux suivants: Validity: premier niveau Plausibility: deuxième niveau Acceptance: troisième niveau Comment: quatrième niveau

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="QualityLevelType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="Validity"/>
    <xs:enumeration value="Plausibility"/>
    <xs:enumeration value="Acceptance"/>
    <xs:enumeration value="Comment"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.212 Simple Type: **ReasonType**

Name	ReasonType
Content	Built-in XSD Type: string

	<i>length</i> >= 3
Documentation	Translation (fr): Raisons Short description (fr): Raisons Domain description (fr):

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="ReasonType">
  <xs:restriction base="xs:string">
    <xs:minLength value="3"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.213 Simple Type: **ResidenceCategoryType**

Name	ResidenceCategoryType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value</i> = {'shortTerm-L' 'annual-B' 'settled-C' 'crossBorder-G' 'asylumSeeker-N' 'needForProtection-S' 'othersNotSwiss'}
Documentation	Translation (fr): Catégories de permis de séjour Short description (fr): Catégories de permis de séjour pour étrangers Domain description (fr): Mögliche Werte: shortTerm = Permis de courte durée (cat. L) ; annual = Permis annuel (cat. B) ; settled = Permis d'établissement (cat. C) ; crossBorder = Frontaliers (cat. G) ; asylumSeeker = demandeur d'asile (N); needForProtection = Personnes à protéger (S); othersNotSwiss = Autres (sans les Suisses) ;

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="ResidenceCategoryType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:enumeration value="shortTerm-L"/>
    <xs:enumeration value="annual-B"/>
    <xs:enumeration value="settled-C"/>
    <xs:enumeration value="crossBorder-G"/>
    <xs:enumeration value="asylumSeeker-N"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

```

<xs:enumeration value="needForProtection-S"/>
<xs:enumeration value="othersNotSwiss"/>
</xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.214 Simple Type: **SalaryAmountType**

Name	SalaryAmountType
Content	Built-in XSD Type: decimal <i>pattern</i> = [\-]?[0-9]+\.[0-9]{2}
Documentation	Translation (fr): Type de montant de salaire Short description (fr): Type de montant de salaire Technical description (fr):

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="SalaryAmountType">
  <xs:restriction base="xs:decimal">
    <xs:pattern value="[\-]?[0-9]+\.[0-9]{2}" />
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.215 Simple Type: **SexType**

Name	SexType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>value</i> = {'F' 'M'}
Documentation	Translation (fr): Type de sexe Short description (fr): F féminin; M masculin

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="SexType">

```

```

<xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
  <xs:enumeration value="F"/>
  <xs:enumeration value="M"/>
</xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.216 Simple Type: SimpleBooleanType

Name	SimpleBooleanType
Content	Built-in XSD Type: boolean <i>pattern</i> = true
Documentation	Translation (fr): SimpleBoolean Short description (fr): Booléen

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="SimpleBooleanType">
  <xs:restriction base="xs:boolean">
    <xs:pattern value="true"/>
    <xs:pattern value="false"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.231 Simple Type: SupportedMinorSchemaVersionAttributeType

Name	SupportedMinorSchemaVersionAttributeType
Content	Built-in XSD Type: decimal <i>value</i> = {'0.0'} <i>pattern</i> = [0-9]\.[0-9][1-9]\d*\.[0-9]
Documentation	Translation (fr): Versions "Minor" du schéma supportées Short description (fr): Liste des versions "Minor" compatibles

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="SupportedMinorSchemaVersionAttributeType">
  <xs:restriction base="xs:decimal">
    <xs:pattern value="[0-9]\.[0-9]([1-9]d*\.[0-9])"/>
    <xs:enumeration value="0.0"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.217 Simple Type: **SV-AS-NumberType**

Name	SV-AS-NumberType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>pattern</i> = [0-9]{3}\.[0-9]{4}\.[0-9]{4}\.[0-9]{2} <i>length</i> <= 16
Documentation	Translation (fr): Type de numéro de client de la Suva Short description (fr): Type de numéro de client de la Suva

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="SV-AS-NumberType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:pattern value="[0-9]{3}\.[0-9]{4}\.[0-9]{4}\.[0-9]{2}" />
    <xs:maxLength value="16" />
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.218 Simple Type: **TaxAtSourceCodeType**

Name	TaxAtSourceCodeType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>pattern</i> = [A-Z][0-9][Y,N]
Documentation	Translation (fr): Code de tarif pour l'impôt à la source Short description (fr): Code de tarif pour l'impôt à la source

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="TaxAtSourceCodeType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:pattern value="[A-Z][0-9][Y,N]"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.220 Simple Type: **TotalHoursOfWorkType**

Name	TotalHoursOfWorkType
Content	Built-in XSD Type: decimal <i>pattern</i> = [0-9]+\.[0-9]{2} 1.00 <= <i>value</i> <= 8760.00
Documentation	Translation (fr): Type de total des heures max: 8760 = 24 x 365

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="TotalHoursOfWorkType">
  <xs:restriction base="xs:decimal">
    <xs:minInclusive value="1.00"/>
    <xs:maxInclusive value="8760.00"/>
    <xs:pattern value="[0-9]+\.[0-9]{2}"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.221 Simple Type: **TotalLessonsOfWorkType**

Name	TotalLessonsOfWorkType
Content	Built-in XSD Type: integer 1 <= <i>value</i> <= 8760
Documentation	Translation (fr): Type de total des leçons max: 8760 = 24 x 365

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="TotalLessonsOfWorkType">
  <xs:restriction base="xs:integer">
```

```

<xs:minInclusive value="1"/>
<xs:maxInclusive value="8760"/>
</xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.219 Simple Type: **TotalType**

Name	TotalType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>pattern</i> = (\d)+ existing
Documentation	Translation (fr): Niveaux de qualité Short description (fr): Niveaux de qualité de la transmission Technical description (fr): regex (\d) = \p{Nd} \p : L'ensemble de toutes les caractères d'un bloc X Nd : Chiffres décimaux ou avec texte: existing

Schema Component Representation

```

<xs:simpleType name="TotalType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:pattern value="(\d)+|existing"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>

```

Documentation: Schema Component Representation

2.222 Simple Type: **UID-BFSType**

Name	UID-BFSType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>pattern</i> = CHE-[0-9]{3}\.[0-9]{3}\.[0-9]{3}
Documentation	Translation (fr): Type d'identificateur d'entreprise Short description (fr): Type d'identificateur d'entreprise

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="UID-BFSType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:pattern value="CHE-[0-9]{3}\.[0-9]{3}\.[0-9]{3}" />
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.223 Simple Type: UID-EHRAType

Name	UID-EHRAType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>pattern</i> = CH-[0-9]{3}\.[0-9]{1}\.[0-9]{3}\.[0-9]{3}\-[0-9]{1}
Documentation	Translation (fr): Type d'identificateur d'entreprise Short description (fr): Type d'identificateur d'entreprise

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="UID-EHRAType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:pattern value="CH-[0-9]{3}\.[0-9]{1}\.[0-9]{3}\.[0-9]{3}\-[0-9]{1}" />
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.224 Simple Type: UVG-LAA-CodeType

Name	UVG-LAA-CodeType
Content	Built-in XSD Type: NMTOKEN <i>pattern</i> = [A-Z][0-3]
Documentation	Translation (fr): Type code LAA Short description (fr): Type code LAA pour identification des parties d'entreprise Domain description (fr): La première position du code LAA (autrefois code Suva) est l'identification de la partie d'entreprise. Elle indique la partie d'entreprise (le groupe de risque) où l'employé travaille. La deuxième position indique le genre de l'assurance (pas

assuré de la Suva, AAP, AANP)

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="UVG-LAA-CodeType">
  <xs:restriction base="xs:NMTOKEN">
    <xs:pattern value="[A-Z][0-3]"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.225 Simple Type: **WeeklyHoursType**

Name	WeeklyHoursType
Content	Built-in XSD Type: decimal <i>pattern</i> = [0-9]+\.[0-9]{2} 1.00 <= <i>value</i> <= 99.00
Documentation	Translation (fr): Type de temps d'occupationl par semaine Short description (fr): Type de temps d'occupationl par semaine

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="WeeklyHoursType">
  <xs:restriction base="xs:decimal">
    <xs:minInclusive value="1.00"/>
    <xs:maxInclusive value="99.00"/>
    <xs:pattern value="[0-9]+\.[0-9]{2}"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation

2.226 Simple Type: **WeeklyLessonsType**

Name	WeeklyLessonsType
Content	Built-in XSD Type: integer 1 <= <i>value</i> <= 99
Documentation	Translation (fr): Type de nombre de leçons par semaine

Short description (fr):

Type de nombre de leçons par semaine

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="WeeklyLessonsType">
  <xs:restriction base="xs:integer">
    <xs:minInclusive value="1"/>
    <xs:maxInclusive value="99"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation**2.230 Simple Type: WorkplaceIDType**

Name	WorkplaceIDType
Content	Built-in XSD Type: string <i>pattern</i> = #.*

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="WorkplaceIDType">
  <xs:restriction base="xs:string">
    <xs:pattern value="#.*"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation**2.227 Simple Type: ZIP-CodeType**

Name	ZIP-CodeType
Content	Built-in XSD Type: string <i>length</i> >= 1
Documentation	Translation (fr): Code postal Short description (fr): Code postal

Schema Component Representation

```
<xs:simpleType name="ZIP-CodeType">
  <xs:restriction base="xs:string">
    <xs:minLength value="1"/>
    <xs:maxLength value="15"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
```

Documentation: Schema Component Representation
